

10 8881

w poniedziałek

plakat edukacyjny

pierwszy z serii



Dziennik Bałtycki

Nakład 41 675 egz.
nr 244 (18 226)
indeks 350028
Rok wydawania 60
cena **1 zł 30 gr**
lub **91 gr***

Dziś z „Dziennikiem” obrazek



WEEKEND

sobota, niedziela **16, 17 października 2004 r.**

*** W prenumeracie z dostawą do domu - rano! Zadzwoń tel. 0 800 15 00 26**
cena kalkulowana przy najpopularniejszej prenumeracie półrocznej

Rusza loteria

Każdy może wygrać zieloną kartę

Pierwsi z branży

Swissmed wszedł na giełdę

Na pamiątkę rocznicy pontyfikatu

3 POMORZE 5 POMORZE OBRAZEK Z OJCEM ŚWIĘTYM

Kościół. Dziś mija 26 rocznica pontyfikatu Jana Pawła II

PASTERZ ŚWIATA

- Solidarność - to znaczy: jeden i drugi, a skoro brzemie, to brzemie niesione razem, we wspólnocie. A więc nigdy: jeden przeciw drugiemu. Jedni przeciw drugim. I nigdy „brzmie” dzwigane przez człowieka samotnie. Bez pomocy drugich. Nie może być walka silniejsza od solidarności.
Gdańsk, 12 czerwca 1987

- Człowiek współczesnej cywilizacji zagrożony jest chorobą powierzchowności, niebezpieczeństwem słytcenia. Trzeba pracować dla odzyskania głębi - tej głębi, która właściwa jest ludzkiej istocie. Tej głębi, która wzywa jego umysł i serce, podobnie jak morze wzywa. Jest to właśnie głębia prawdy i wolności, sprawiedliwości i miłości. Głębia pokoju.
Gdynia, 11 czerwca 1987

- Dzisiaj trzeba powiedzieć: «nie ma solidarności bez miłości». Więcej, nie ma szczęścia, nie ma przyszłości człowieka i narodu bez miłości, tej miłości, która przebacza, choć nie zapomina, jest wrażliwa na niedolę innych, nie szuka swego, ale pragnie dobra dla drugich; miłości, która służy, zapomina o sobie i gotowa jest do wspólnego dawania.
Sopot, 5 czerwca 1999



W sobotę mija 26 lat pontyfikatu Papieża. Dla Ojca Świętego będzie to jednak normalny, skromny dzień. Jan Paweł II zajmie się pracą, jaką wykonuje codziennie - będzie przyjmował gości na audiencjach i przygotowywał swe kolejne dokumenty.

Sejm. Rząd otrzymał wotum zaufania Belka do maja

Marek Belka będzie nadal premierem Rzeczypospolitej. Po dziewięciu godzinach gorących obrad jego rząd otrzymał wczoraj wotum zaufania.



Opozycja robiła wszystko, by do tego nie dopuścić. Na wniosek LPR utajniono tę część obrad, podczas której mówiono o tajnych notatkach wywiadu dotyczących afery PKN Orlen. Następnie Platforma Obywatelska próbowała doprowadzić do przerwania posiedzenia Sejmu, do czasu wyjaśnienia roli służb specjalnych w tej aferze. Nie udało się jednak ta sztuka, podobnie jak próby skrócenia kadencji Sejmu i odwołania dwóch ministrów.

Gabinet Marka Belki zwyciężył w głosowaniu zdobywając poparcie 234 posłów. Przeciwko udzieleniu wotum zaufania opowiedziało się 218 posłów, nikt nie wstrzymał się od głosu.

Cieszę się, że mamy w tej chwili trochę czasu na robotę. Jestem zadowolony, że rząd

- Cieszę się, że mamy trochę czasu na robotę - powiedział chwilę po głosowaniu premier Marek Belka. ROL PAP/IT. GOSI

uzyskał od Sejmu szansę. Postaram się ją jak najlepiej wykorzystać - powiedział chwilę później premier.

Marek Belka będzie rządził do wyborów w przyszłym roku, które przypadają na jesień. Premier zapowiada jednak, że chciałby, aby odbyły się w maju.

Krzysztof Katka

Więcej czytaj na str. 6

NASZA AKCJA

2 Poprawią się błyskawicznie

Gdański Zakład Komunikacji Miejskiej ma jakieś tajemnice



REKLAMA

Carter
Gdańsk Orla

LEXUS RX300

PERNE ODLICZENIE VAT!

TEL. 340 22 22
WWW.CARTER.PL

Więcej czytaj na str. 7

opinie@prasabalt.gda.pl



Bezpłatna infolinia

0 800 1500 39

Redakcja

„Dziennika Bałtyckiego”

80-894 Gdańsk

Targ Drzewny 9/11

WKURZA MNIE

... lawirowanie. To, co przeży-
wam jeżdżąc po drogach Pomor-
rza, woła o pomstę do nieba.
Powiem wręcz – dziura na
dziurze i w dziurze dziura! Wy-
starczy zobaczyć odcinki dróg
na trasie Słupsk-Czarna Dą-
brówka. Trzeba bardzo uważać,
żeby nie połamać amortyzato-
rów na dziurach i poboczach.
Chyba, że do perfekcji ma się
opanowaną sztukę lawirowania
pomiędzy przeszkodami.

internauci MJ

... tylko obiecują. Mieszkam
przy ul. Morskiej w Gdyni, przy
wjeździe na obwodnicę. Trudno
opisać, co się tu dzieje. Według
badań jest to najruchliwsze
i najgłośniejsze skrzyżowanie
w mieście. Ale najgorsze są ko-
leiny powstałe po przejazdach
ciężkich samochodów. Proszę
sobie wyobrazić sytuację, kiedy
w nocy wpada w nie rozjeżdzo-
ny tir z załadowaną naczepą.
Ostatnie trzęsienie ziemi to dla
mnie był kolejny tir! Potem się
dowiedziałem, że naprawę za-
trzęsło. Urząd Miasta już od
3 lat obiecuje wyremontowanie
nawierzchni...

internauta Andrzej

... ciągle omijanie. Zapraszam
pana marszałka na przejażdżkę
trasą Przetoczyno – Wejhero-
wo. Drugiej tak zaniedbanej
drogi nie ma w promieniu
200 km. Żeby nie było wstydu,
zmieniono nawet trasę tego-
rocznego wyścigu kolarskiego,
by jadący nie pozabijali się na
tym odcinku!

internauta Geronimo

Więcej opinii na stronach
serwisu www.naszemiasto.pl

A teraz drogi! Biernacki liczy na Unię

Drogi nie płaczą

Z wicemarszałkiem woje-
wództwa pomorskiego Mar-
kiem Biernackim rozma-
wia Tomasz Falba– Co pan dzisiaj zrobił dla
pomorskich dróg?

– Codziennie coś robię, bo
należy to do moich obowiąz-
ków jako wicemarszałka. Wła-
śnie rozmawiam ze swoimi
pracownikami o moście na
Szkarpiawie. Co tydzień odda-
jemy do użytku po remoncie
jakiś kawałek pomorskiej drogi.
Choćby we wtorek otworzy-
łem nowo wyremontowany
odcinek drogi wojewódzkiej nr
521 w Prabutach, a w najbliż-
szą środę w Pelplinie odda-
my zmodernizowany odcinek
drogi wojewódzkiej nr 229.

– Ale to ciągle mało.

– Zdaję sobie sprawę, że
jest wiele pilnych potrzeb, ale
z roku na rok przeznaczamy
na Pomorze coraz więcej pie-
niędzy na drogi. Niektórzy
mówią, że nawet za dużo wy-

dajemy na ten cel. Mówią: dro-
gi nie płaczą, więc mogą po-
czekać.

– Wczoraj zapowiedział
pan w „Dzienniku”, że do 2007
roku na budowę pomorskich
dróg wydane zostanie mini-
mum 1,5 miliarda złotych.
Skąd ta suma?

– Z różnych funduszy unij-
nych. Oczywiście część tej
kwoty to będą nasze własne
środki, ale zdecydowaną
większość stanowią będą pie-
niądze pozyskane z UE. Przy
wspieraniu UE powstanie most
przez Wisłę w Kwidzynie, do-
kończona zostanie Trasa
Kwiatkowskiego w Gdyni,
zbudowane zostaną obwod-
nice w Chojnicach i Słupsku,
tunel w Lęborku czy mosty
na Mierzei Wiślanej. Liczę na
to, że jeszcze więcej pień-
ędzy uda się nam uzyskać
z unijnego budżetu w latach
2007-2013.

– Skoro jest tak dobrze, to
dlaczego ostatni raport NIK

Marek Biernacki: – Co ty-
dzień oddajemy wyremont-
owany kawałek drogi.

Fot. Robert Kwiatek

wytyka samorządowi woje-
wódzkiemu błędy w zarządza-
niu drogami?

– Ja zajmuję się drogami
wojewódzkimi, a uwagi NIK
dotyczyły głównie zarządzania
drogami powiatowymi i gmin-
nymi. Ale raport ten spełnił
swoje zadanie pokazując
wszystkim, że infrastruktura
jest nie mniej ważna od służby
zdrowia czy kultury.

Nasza akcja. Tajemnice gdańskiego Zakładu Komunikacji Miejskiej
Poprawią się błyskawicznie

Zakład Komunikacji
Miejskiej w Gdańsku
wbrew przepisom nie
prowadzi Biuletynu Infor-
macji Publicznej. Spółka
w całości należy do samo-
rządu, miasto Gdańsk posia-
da w niej udziały warte
68,7 mln zł. I mimo że ZKM
dysponuje środkami pu-
blicznymi i wykonuje zada-
nia publiczne, to nie infor-
muje należycie o swojej
działalności. Tymczasem
przepisy regulują, że w BIP

ZKM powinny się znaleźć
dane m.in. o tym, jak spółka
wydaje pieniądze.

Strona internetowa firmy
zawiera co prawda przydatne
informacje o rozkładzie jaz-
dy, a nawet dane o przetar-
gach (ostatni z nich dotyczy
zakupów 500 koszuł z elanoba-
wełny), nie ma natomiast ani
słowa o władzach spółki.

– Nasz biuletyn znajdował
się na stronie miasta, ale da-
ne zostały widocznie usunię-
te, gdy ZKM z zakładu budze-



owego przekształcił się
w spółkę. Nie wiedzieliśmy
o tym, ale teraz błyskawicz-
nie rozpoczniemy procedurę
tworzenia własnego BIP. Za
miesiąc powinien być gotowy
– mówi Izabela Kozicka-Prus,
rzecznik prasowy ZKM.

Krzysztof Katka

Pomorze. Kurator oświaty złamał prawo
Ostatnie takie
szkolenie

Kontrola wojewody po-
morskiego w Kurato-
rium Oświaty w Gdań-
sku może oznaczać koniec ka-
riery pomorskiego kuratora
Jerzego Kortasa. Okazało się
bowiem, że osoba odpowie-
dzialna za kształcenie dzieci
i młodzieży w Pomorskiem
nie potrafiła zgodnie z pra-
wem zorganizować szkoleń
dla kuratorów.

– W poniedziałek wojewo-
da przekaze kuratorowi wy-
stąpienie pokontrolne, wtedy
też mogą zapadnąć jakieś decy-
zje – mówi Anna Dyksińska,
rzecznik prasowy wojewody.

Kontrola rozpoczęła się po
publikacji „Dziennika” na te-
mat szkolenia kuratorów
w Gdańsku, które składało się
głównie z wycieczek krajo-
znawczych. Wczoraj poznali-
śmy wyniki prac kontrolerów.
Stwierdzili oni, że przy orga-
nizacji szkoleń wielokrotnie
łamana prawo i nie prowa-
dzono odpowiedniej doku-
mentacji. Kuratorzy oświaty
goszczący w Gdańsku spęd-
zali czas głównie na zwie-
dzaniu i zabawach.

W styczniu odbyło się
szkolenie „pozytywne myśle-
nie” w Starbieniu.

– Program został zrealizo-
wany w 4,5 godziny, mimo iż

Jerzy Kortas - kurator
oświaty - nie umiał zorga-
nizować szkolenia.

Fot. Robert Kwiatek

szkolenie trwało 2 dni – czyta-
my w protokole. Kontrolerom
przedstawiono listę fikcyj-
nych uczestników spotkania.

Kolejna narada kuratorów
trwała 3 dni, mimo że tematy-
ka została zrealizowana
w 1,5 godziny. Podczas tej im-
prezy czas przy kolacji umiał
kuratorom występ zespołu
dziecięcego. Jak się okazało,
uczniowie śpiewali także przy
śniadaniu. Kurator Jerzy Kor-
tas nie potrafił wyjaśnić, czy
dzieciom zapewniono trans-
port do domu. Jak się dowie-
dzieliśmy, pomorski kurator
oświaty winą za nieprawidłow-
ości obarczył swoich pod-
władnych.

Krzysztof Katka

ANSE AWANSE

Sędzia Włodzimierz Brazewicz (na zdjęciu) nie
jest już przewodniczącym IV Wydziału Karnego
Sądu Okręgowego w Gdańsku. Z funkcji, bez
podania przyczyn, zrezygnował sam. Nam tak-
że nie chciał ich wyjawiać. Wydziałem kierował
od sześciu lat. W tym czasie prowadził wiele
słynnych spraw, m.in. proces Grudnia 70, tzw.
gangu Wróbla, czy też morderców pary hur-
towników ze Skarszew. W sądownictwie pracuje dwadzieścia lat.
W tej chwili przewodniczy sądowi sędziowskiemu w procesie
studenta, który zamordował pracownika politechniki. Obecnie
przewodniczącym wydziału jest sędzia Jerzy Lemke.



(Cze)

Absurd. Rząd chce kont dla emerytów
Żegnaj listonoszu

Wicepremier Jerzy
Hausner postanowił
zaoszczędzić 400
milionów złotych. Na listo-
noszu. W „Programie upo-
rządkowania i ograniczania
wydatków publicznych” za-
proponował bowiem rezy-
gnację z wypłacania części
świadczeń emerytalno-ren-
towych za pośrednictwem
Poczty Polskiej na rzecz
przekazywania ich na konto.
Dla części emerytów i renci-
stów oznacza to katastrofę.

– Nie dam rady – twierdzi
Helena Janiak, 84-letnia eme-
rytka z Gdyni. – Od ubiegłego

roku mam kłopoty z chodze-
niem i poruszam się prak-
tycznie od fotela do fotela. Za-
kupuję przynoszą mi bliscy, oni
też załatwiają różne sprawy
na mieście. Jak mam dotrzeć
do banku, stanąć w kolejce, by
złożyć konto? Jak mam dojść
do bankomatu, by wybrać
pieniądze? Jeśli listonosz nie
przyniesie mi pieniędzy, po-
 prostu nie będę ich miała!

W Polsce żyje ponad
7 milionów emerytów i renci-
stów. Świadczenia przez li-
stonosza odbierają 4 miliony
rodaków.

(DJA)

POGODA

DZIŚ

Zachmurzenie,
duże, bez
opadów. Wiatr
umiarkowany,
południowo-
wschodni
6 m/s.

ciśnienie
atmosferyczne

↓ 990 hPa

10°
5°

18.10.2004

(PAP/IMGW)

JUTRO 17.10.2004



PROGNOZA DLA POMORZA

Masz firmę? Inwestujesz?
Możesz liczyć na zwrot
nawet do 1 250 000 zł!

Unia po Twojej
stronie

czytaj
w poniedziałkowym
cyklu Dziennika



Teraz znajdziesz pracę szybciej!

Praca + szkoła
+ szkolenia w poniedziałek

Pomorze. Każdy może wygrać zieloną kartę

Loteryjne szaleństwo

Rusza kolejny wyścig po zieloną kartę. Każdy ma szansę wygrać możliwość stałego pobytu w Stanach Zjednoczonych.

Już dwa razy uczestniczyłam w loterii wizowej – mówi Anna Malek z Gdańska. – To wielka szansa dla mnie i mojego chłopaka. W Gdańsku skończyliśmy studia i już od dwóch lat szukamy jakiegoś dobrego pracy. W tym roku znów spróbujemy wygrać zieloną kartę. Może tym razem się uda.

Kolejna edycja Programu Loterii Wizowej startuje już 5 listopada, okres rejestracji zgłoszeń zakończy się 7 stycznia przyszłego roku. W ramach programu Departament Stanu USA wyda 50 tys. wiz emigracyjnych. Losowanie „zielonych kart” odbędzie się drogą komputerową. Uczestnicy loterii muszą mieć średnie wykształcenie lub legitymować się

dwuletnim stażem w zawodzie. Do jego wykonywania wymagane są co najmniej dwa lata szkolenia lub praktycznego doświadczenia.

W ciągu ostatniego roku prawie 3,5 tysiąca Polaków skorzystało z loterii wizowej – twierdzi konsul generalny USA w Polsce Lisa Piasick. – Ten program to wspaniała możliwość osiedlenia się i legalnej pracy w USA.

Przed rozpoczęciem każdej loterii uaktywniają się również oszuści. Ogłaszają się we wszystkich gazetach oraz w Internecie. Proponują pomoc w załatwieniu zielonej karty. Zawsze pobierają opłatę za formularz zgłoszeniowy, pomoc w jego wypełnieniu lub przesłanie go do Departamentu Stanu. Żerują na braku informacji wśród ludzi. Po przyjęciu naszego zgłoszenia i wpłaceniu pieniędzy nasze aplikacje najczęściej trafiają do kosza na śmieci. Pa-

mietajmy więc o tym, że zgłoszenia loteryjne, przyjmowane będą wyłącznie przez Internet. Pod adresem www.dvlottery.state.gov

Ostateczny termin nadsyłania aplikacji to 7 stycznia 2005. Wysłanie zgłoszenia jest bezpłatne. Zdobycy „zielonej karty” otrzymają pocztą pisemne powiadomienia o wygranej między majem a lipcem 2005 roku. Wraz z powiadomieniem otrzymają również wszelkie instrukcje i informacje na temat przyszłych opłat.

Robert Kiewicz

Co to za loteria?

Amerkańska loteria wizowa jest przeprowadzana co roku. Ma ona służyć równowadze rozdzielni „zielonych kart” według stref geograficznych. Preferuje kraje, z których emigracja do USA jest najmniejsza. W ostatnich dwóch latach z Polski napłynęło najwięcej zgłoszeń spośród krajów europejskich.

Jak ją zdobyć?

- uczestnik loterii musi pochodzić z Polski
- mieć wykształcenie średnie, bądź wykazać się dwuletnim stażem pracy w zawodzie, do wykonywania którego niezbędne są co najmniej dwa lata szkolenia lub praktycznego doświadczenia
- loteria trwa od 5 listopada 2004 do 7 stycznia 2005
- zgłoszenia loteryjne są przyjmowane wyłącznie przez Internet, pod adresem www.dvlottery.state.gov
- wysłanie aplikacji do Programu Loterii Wizowej nie wiąże się z żadną opłatą

Gdzie pytać?

Ambasada USA w Warszawie i Konsulat Generalny USA w Krakowie nie rozprutują spraw wizowych przez telefon ani nie umawiają na spotkanie z konsulem. Aby zasięgnąć informacji wizowych lub umówić się na spotkanie z konsulem należy zadzwonić pod numer 0 701 77 44 00, z telefonu Idea: 701 77 44 00, z telefonu komórkowego: 740 94 00.

Gdańsk. Zwolnienia w Akademii Medycznej Ze szpitala odejdzie co dziesiąta salowa

Akademia Medyczna wyrzuca z pracy wszystkie salowe! – zaalarmowała redakcję jedna z Czytelniczek. – Bez odpraw, formalnego wypowiedzenia. Kobiety przejmują jakiś spółka. Zrobiono w tej sprawie zebranie, dano do podpisania puste kartki... Tym powinna zająć się Państwowa Inspekcja Pracy! Pomóżcie!

W Akademickim Centrum Klinicznym AMG pracuje ponad 300 salowych. Zarabiają średnio ok. 800 złotych brutto. Nie tylko sprzątają i wynoszą baseny, w razie potrzeby pomagają także przy chorobach. Po likwidacji klinik działających przy ul. Łąkowej pojawiły się plotki o masowych zwolnieniach z pracy w tej grupie zawodowej.

Przeróżne wizje utraty zatrudnienia kobiety poprosiły wczoraj o pomoc nie tylko dziennikarzy, ale także działające w szpitalu związki zawodowe. Przez kilka godzin trwały rozmowy związkowców z dyrekcją szpitala.

– To nieporozumienie – powiedział po spotkaniu Mirosław Madej, przewodniczący „Solidarności” w ACK. – Zawinił brak informacji. Nie będzie masowych zwolnień z pracy, za to wiele wskazuje, że uda się poprawić sytuację materialną salowych.

Według Beaty Kentzer, zastępcy dyrektora ACK, nie zewnętrzna firma, ale działająca w ramach centrum klinicznego dział higieny przejmie nadzór nad pracą wszystkich salowych. – Pozwoli to na lepsze wykorzystanie i zorganizowanie ich czasu pracy – twierdzi pani dyrektor. – Nie ukrywam, że planujemy pewne zmniejszenie zatrudnienia. Dla około 30 osób, z którymi zawarliśmy umowy pracy na czas określony, umowy te mogą nie być przedłużone.

Równocześnie dyrekcja placówki i związki zawodowe uzgodniły, że istnieje szansa na niewielką podwyżkę wynagrodzeń dla pozostających w pracy salowych, które będą mogły uzyskać status sanitariuszek.

(DJA)

Uwaga oszuści!

Rząd amerykański ostrzega wszystkich przed oszustami. Wiele firm powstałych w momencie ogłoszenia loterii przyjmowało jedynie zgłoszenia i pieniądze. Dokumenty nigdy nie były wysyłane do Departamentu Stanu. Nowe podobne firmy już powstają. Do jednej z nich zadzwonił.

– Dzień dobry. Jak mogę mi państwo pomóc w uzyskaniu „zielonej karty”?

– Przesyłamy naszym klientom formularz w wersji papierowej wraz z instrukcją wypełnienia. Opłata za przysługę wynosi 6,50 zł. Taki formularz trzeba odesłać wypełniony na adres naszej firmy. 5 listopada wysyłamy go w formie elektronicznej do Departamentu Stanu USA.

– Czy muszę mieć jakieś opłaty?

– 25 złotych za wniosek pojedynczy i 40 złotych za wniosek małżeński. Z nami ma pan pewność, że aplikacja na pewno dotrze. Możemy nawet wysłać panu potwierdzenie wpłynięcia aplikacji na adres mailowy.

– Czy wie pan, że formularze wizowe są bezpłatne? Również za ich przesłanie do departamentu rząd USA nie pobiera żadnej opłaty?

– (Trzask odkładanej słuchawki)



Rys. Bartłomiej Bion

Sprawa pralata. Śledztwo przedłużone Nowi świadkowie

Najprawdopodobniej elbląskim prokuratorem nie uda się zakończyć śledztwa w sprawie domniemanego molestowania nieletnich w Gdańsku w ustawowym terminie trzech miesięcy. Śledczy zwrócą się o przedłużenie postępowania, ponieważ pojawiają się kolejne świadkowie, których zeznania trzeba zweryfikować.

Śledztwo ma zakończyć się 27 października. Już teraz jednak prokuratorzy wątpią, aby udało się zamknąć je w tym terminie.

– Wiele wskazuje na to, że poprosimy o dłuższy czas na ukończenie postępowania – mówi Jerzy Waryszak, szef Wydziału Postępowania Przygotowawczego Prokuratury Okręgowej w Elblągu.

Jak się dowiedzieliśmy, duży wpływ na tę decyzję

mał kolejny świadek w sprawie, Piotr J. Jego zeznania, które właśnie zostały, wymagają weryfikacji. Co takiego powiedział J., prokuratorzy nie ujawniają. Meżczyzna jednak słynie z tego, że lubi opowiadać wiele na temat życia duchownych. Pół roku temu był w naszej redakcji i opowiadał o intymnych spotkaniach z jednym z księży. Powiedział nam też, że zna się z pralatem Henrykiem Jankowskim i często u niego był. Niewykluczone, że o tych spotkaniach mówił prokuratorom. Sam pralat będzie przesłuchiwany na samym końcu śledztwa, kiedy zostanie zebrany pełny materiał dowodowy.

Waldemar Ulanowski

Wszystko o zamieszczeniu wokół pralata Jankowskiego www.gdansk.naszemiasto.pl/spor_o_pralata

w poniedziałek

Dziennik bez barier

dla osób niepełnosprawnych, opiekunów, rodziców

• jak radzić sobie z niepełnosprawnością • prawa i przywileje osób niepełnosprawnych

kolejny z cyklu specjalnych dodatków do „Dziennika Bałtyckiego”

Projekt
dofinansowany
ze środków
PFRON

Państwowy Fundusz
Rehabilitacji Osób
Niepełnosprawnych

Ustna matura z polskiego – jak ominąć pułapki?

we wtorek
w Dzienniku

korki we wtorki

z GWO



GDŃSKIE WYDAWNICTWO
OŚWIATOWE

W SKRÓCIE

■ Pod okiem Kwiatkowskiego



Podczas otwarcia Centrum Kwiatkowskiego wstęgę przecięła Beata Zielińska.

Fot. Tomasz Bolt

Około 500 miejsc pracy, 100 proc. najemców, 12 350 m kw. powierzchni, 133 miejsca parkingowe, 6 kondygnacji, w tym 3 handlowe i 3 biurowe. Nowe handlowo-biurowe centrum nazwane imieniem Eugeniusza Kwiatkowskiego, budowniczego miasta, zyskała od wczoraj Gdynia. Nowoczesny budynek stanął przy skrzyżowaniu ulic: 10 Lutego i Władysława IV. - To druga nasza inwestycja w Trójmieście - mówi Cezary Zieliński, właściciel firmy VERSUS INVESTMENT, inwestora Centrum Kwiatkowskiego. - Gdynia jest jednak miastem otwartym na podobne inicjatywy, więc na pewno pojawią się kolejne. Chcielibyśmy mieć w tym również udział.

W Centrum Kwiatkowskiego trzy kondygnacje zajmują placówki handlowe. - To miejsce, w którym zakupy mogą robić całe rodziny, ponieważ oferta jest bardzo szeroka dla osób w każdym wieku - obiecuje Wioletta Przyjazna, dyrektor CK. Dla klientów Centrum Kwiatkowskiego zostanie otwarte dzisiaj o godz. 11.

(mok)

■ Wygrały z rakiem

Rak to nie wyrok - żywym dowodem tego twierdzenia są kobiety, które wygrały walkę z chorobą. Stowarzyszenie Europa Donna Gdańsk, Stowarzyszenie Amazonek Gdynskich, Polski Komitet Zwalczenia Raka Oddział Gdańsk oraz prezydent Gdyni zapraszają do udziału w Marszu Życia i Nadziei, który rozpocznie się jutro (w sobotę 16 października) o godz. 11.00 przy Dworcu Głównym (zbiórka 10.30 przy ul. Dworcowej naprzeciwko SKM) i przejdzie ulicą Starowiejską, potem przez Plac Kaszubski i Świętojańską aż do Skweru Kościuszki.

(aga)

Trójmiasto

Gdańsk. Dyr. Mincewicz dał szkole cztery dni na przeprowadzkę
Już was tu nie ma!

W Dniu Edukacji Narodowej nauczyciele Zespołu Szkół Przemysłu

Spożywczego i Chemicznego jechali na imprezę na Kaszuby. Wrócili z niej przed czasem, wezwani przez swojego dyrektora na specjalną radę pedagogiczną, a na niej dowiedzieli się, że następnego dnia „ze względów bezpieczeństwa” tracą budynek szkoły. Dokąd się wyprowadzą - na razie nie wiadomo.

Na przeprowadzkę dostali cztery dni, mimo że Krzysztof Mincewicz, dyrektor Wydziału Edukacji i Sportu o tym, że budynekowi grozi katastrofa był informowany już 26 sierpnia. - O niczym nie wiedzieliśmy, nikt nas o niczym nie uprzedził, nikt niczego nie zaplanował - skarżą się zebrani w pustej szkole nauczyciele i rodzice ich uczniów.

- Jeśli otrzymuję informację o zagrożeniu życia i zdrowia, to decyzję podejmuję w pięć minut - odpowiada Mincewicz.

Owe pięć minut przypada jednak prawie dwa miesiące po tym, jak Mincewicz 26 sierpnia został poinformowany o fatalnym stanie budynku (fragment potwierdzającego to pisma poniżej). O możliwej przeprowadzce nie poinformował nauczycieli w sierpniu, planu ewakuacji nie przemyślał we wrześniu, nie zabez-



Nauczyciele Zespołu Szkół Przemysłu Spożywczego i Chemicznego zastanawiają się, gdzie teraz będą uczyć.

Fot. Adam Warżawa

pieczył na niego pieniędzy w październiku. - O zagrożeniu dowiedziałem się wczoraj i wczoraj podjąłem decyzję - obstaje przy swoim szef gdańskiej edukacji.

Szefowie informującej go wcześniej o zagrożeniu Dyrekcji Rozbudowy Miasta Gdańska uchylają się od komentarza. Nagła wyprowadzka ze szkoły przeprowadzona jest bez żadnego pomysłu.

- Proponuje się nam dwie szkoły, z których sal moglibyśmy korzystać - mówi Elżbieta Pawłowska, wicedyrektor szkoły. - W jednej z nich już się dowiedzieliśmy, że z siedmiu sal możemy korzystać w godzinach 15-20. To na pewno nie wystarczy, a poza tym, kto zagwarantuje bezpie-

czeństwo naszym uczniom czekającym późnym wieczorem na dworcu PKS?

Szkoła potrzebuje specjalistycznych laboratoriów. Nie ma ich w żadnej z proponowanych przez miasto szkół.

Nie wiadomo też, jak ma funkcjonować szkoła, która będzie miała dwie siedziby (a w żadnej nie będzie gospodarzem).

Piotr Kławiński
Więcej - w poniedziałkowym „Dzienniku”

Urząd potwierdza

Pismo Dyrekcji Rozbudowy Miasta Gdańska do dyr. Krzysztofa Mincewicza, odebrane przez Wydział Edukacji i Sportu 13 sierpnia

„Zgodnie z przekazaną na spotkaniu w dniu 26 sierpnia 2004 roku ekspertyzą, zawierającą wstępne wnioski o zagrożeniu bezpieczeństwa budynku potwierdzamy, że dalsze użytkowanie obiektu zagraża bezpieczeństwu. (...) W trakcie wykonywania planowanych robót zabezpieczających, mimo zakazu przebywania osób w strefach zagrożonych, nie można dopuścić do normalnej eksploatacji budynku. (...) Prosimy o pilne podjęcie decyzji o zawieszeniu zajęć do czasu zakończenia prac zabezpieczających budynek przed wystąpieniem katastrofy budowlanej.”

Kościół. Debata „Na dobry dzień”

Święci chodzą po ulicach

P okazują, że można żyć inaczej, że można być dobrym i uczciwym człowiekiem. Tacy są święci - przekonywał ks. Jerzy Kownacki w rozmowie z Adamem Hlebowiczem, redaktorem naczelnym Radia Plus. Debata odbyła się wczoraj podczas Międzynarodowej Wystawy Sakralnej Kościoła 2004. - Święci są po to, żeby ludzie uwierzyli, że można żyć kierując się dobrem i uczciwością - dodał ks. Kownacki. - I o tym staram się mówić w porannych audycjach. Nie chcę tylko opisywać książkowych życiorysów świętych. Jak je czytam, to mi się nic nie chce...

Ksiądz Kownacki przekonywał, że żaden święty nie urodził się „cudownym człowiekiem”. - Pan Bóg „dopał” każdego z nich dopiero później. Często byli odrzućni, mieli problemy z zaakceptowaniem w środowisku, w jakim żyli - opowiadał ks. Kownacki. - Ale święci to nie tylko postacie z ksiąg. Święci są wśród nas. Chodzą po ulicach. Mogą teraz wyjść na zewnątrz i pokazać wam kilka takich osób!

Ksiądz Kownacki prezentował na targach swoją książkę „Na dobry dzień”. To zapis 150, spośród prawie 600, audycji, jakie do tej pory ukazały się na antenie Radia

Plus właśnie w cyklu „Na dobry dzień” - krótkie, kilkunastominutowe wypowiedzi ks. Kownackiego rozpoczynają w Plusie każdy dzień.

Międzynarodowa Wystawa Kościoła 2004 to pierwsze w Polsce targi, na których prezentują się firmy produkujące elementy wyposażenia kościołów, stroje liturgiczne, a nawet programy komputerowe do obsługi biura parafialnego i systemy ochrony. Ekspozycja odbywa się na terenie Międzynarodowych Targów Gdańskich przy ul. Beniowskiego 5. Impreza zakończy się dzisiaj o godz. 16.

(m.ż.)



Ksiądz Jerzy Kownacki i Adam Hlebowicz, redaktor naczelny Radia Plus, przekonują, że każdy może być świętym.

Fot. Adam Warżawa

Gdańsk. Honorowy Obywatel

W podzięce

W ieloletni proboszcz bazyliki Mariackiej - ks. infułat Stanisław Bogdanowicz otrzyma tytuł Honorowego Obywatela Miasta Gdańska. Wniosek taki złożył Czesław Nowak, gdański radny PO, w imieniu Stowarzyszenia Godność. Ksiądz Stanisław Bogdanowicz z końcem roku zamierza odejść na emeryturę. Stowarzyszenie uznało, że jest to doskonały moment podziękować mu za posługę kapłańską i działalność kulturalno-polityczną. Uroczystość nadania tytułu odbędzie się w poniedziałek w Dworze Artusa.

(kw)

odjazdowy Poradnik Motoryzacyjny
w piątek z Dziennikiem

prezent dla Czytelników z Gdańska, Sopotu i Gdyni

64
strony



- szczegółowe opisy wszystkich marek samochodów
- nowe czy używane auto - na co koniecznie musisz zwrócić uwagę?
- kredyt czy leasing?
- ubezpieczenia - oferty, przepisy prawne

partner



TOYOTA
CHWASZCZYNO



TOYOTA
RUMIA

Konkurs Wygrali z Tyskim

Dziś podajemy listę laureatów, którzy wygrali w wakacyjnym konkursie **TYSKIE HISTORIE**.

Lodówki turystyczne otrzymują:
■ Tadeusz Dąbrowski z miejscowości Czarne
■ Beata Blok z Pruszcza Gd.
■ Mariusz Glaszcz z Kobylnicy koło Słupska
■ Marek Lahuttac z Gdyni
■ Leszek Borawski z Gdyni
Gratulujemy! Nagrody prosimy odbierać w Biurze Konkursów „Dziennika Bałtyckiego” w Gdańsku, Targ Drzewny 9/11, w godz. 10.00-16.00 (Czytelnikom spoza Trójmiasta nagrody wysłamy pocztą).

Nauka. Stypendia Warto wkuwać!

10 najlepszych studentów i 5 doktorantów Politechniki Gdańskiej otrzymało roczne stypendia, ufundowane przez Grupę Lotos. W sumie studenci i doktoranci otrzymują od firmy w ciągu najbliższego roku prawie 100 tys. zł. Już po raz drugi Lotos wspiera w ten sposób studentów i naukowców PG.

Politechnika współpracuje z Lotosem od kilkunastu lat, opracowując firmie m.in. ekspertyzy, projekty modernizacyjne i remontowe.

(gram)

Dziennik Bałtycki

z dostawą
do domu
- rano

sprawdź
0 800 15 00 26

Pomorze. Swissmed wszedł na giełdę Pierwsi z branży



Budynek gdańskiego szpitala Swissmedu, firmy, która od wczoraj jest spółką giełdową.

Gdańska firma Swissmed Centrum Zdrowia SA zadebiutowała wczoraj na parkiecie. Punktualnie o godz. 10 została pierwszą firmą na warszawskiej giełdzie świadczącą usługi medyczne.

Jest to 22 spółka wchodząca w tym roku na parkiet, jednak jako że jest ona prekursorem dla swojej branży, jest w pewnym sensie pierwszą – powiedział Andrzej Sopotko, wiceprezes zarządu Giełdy Papierów Wartościowych w Warszawie.

Oto jesteśmy na giełdzie – powiedział Roman Walański, prezes Swissmedu. – Nasze walory są teraz dostępne dla inwestorów, mam nadzieję, że także zagranicznych.

Od wczoraj także spółka może formalnie posługiwać się „znakami spółki giełdowej”. Podpisanie umowy licencji na jego używanie zostało przypieczętowane przez prezesa Walańskiego symbolicznym uderzeniem w dzwon giełdowy. Debiut można uznać za udany. Akcje o cenie emisyjnej wynoszącej 2,80 zł na otwarciu notowań uzyskały kurs 3,12 zł. W ciągu półtorej godziny cena skoczyła nawet do ponad 6 zł. Wzbiło to lekkie poruszenie wśród zarządu i pracowników spółki obecnych w budynku giełdy.

Może wzrośnie do 10 zł – powiedział ktoś na sali. Później jednak kurs ustabilizował się na poziomie 5 zł. Pierwszy dzień notowań zakończył się wynikiem 4,33 zł.

Swissmed świadczy usługi medyczne z zakresu leczenia otwartego w kilku przychodniach oraz z zakresu leczenia szpitalnego w swoim szpitalu w Gdańsku.

Uznaliśmy, że najlepszą dla nas drogą pozyskania kapitału jest właśnie giełda – dodał prezes Walański. – Spółki medyczne, aby prawidłowo i na wysokim poziomie świadczyć usługi, muszą ponieść duże nakłady na sprzęt medyczny. Giełda daje nie tylko na to kapitał, ale dzięki wymogom przejrzystości biznesu, na którą kładziemy nacisk, podniesie naszą wiarygodność wśród inwestorów.

Jacek Klein

Miastko. Komornik zajął karetki pogotowia Do chorego na piechotę

Komornik zajął wszystkie karetki należące do miastecznego szpitala! 3 listopada mają trafić na licytację. Co będzie, kiedy szpital je straci? Kilkanaście tysięcy osób może zostać pozbawionych pomocy. Karetki z odległych o kilkadziesiąt kilometrów Bytowa, Słupska czy Człuchowa mogą nie zdążyć dojechać na czas. Już teraz zdarza się, że zamiast karetki do chorego jedzie straż pożarna czy policja.

Sytuacja jest dramatyczna – mówi Zbigniew Bińczyk, dyrektor Szpitala Powiatu Bytowskiego. – Nie możemy pozwolić sobie na utratę wszystkich karetek. Nie mamy pieniędzy na to, żeby zapobiec licytacji. Dla nas to kwoty astronomiczne.

Wśród 10 zajętych karetek są dwa w miarę nowe mercedesy, w tym jeden wyceniony na 53 tys. zł. Pozostałe to głównie wysłużone polonezy.

Zależy nam, aby zostało przynajmniej 5 aut, w tym karetka reanimacyjna i typu W – dodaje Bińczyk. – Zwróciliśmy się z prośbą o pomoc do władz powiatu.

Tutaj pieniędzy na spłatę długów też jednak nie ma.

Długi likwidowanej placówki, która jest teraz częścią Szpitala Powiatu Bytowskiego, są astronomiczne. Wynoszą około 18 milionów złotych. Komornicy zajęli już praktycznie wszystko, co przedstawia jakkolwiek wartość.

Gabriela
Gusztyn-Popławska



Nie wiem co będzie, jeśli stracimy karetki – mówi Andrzej Domański, kierownik pogotowia. – Będziemy chyba z naszymi biegaczami do wypadków!

Fot. Michał Jajto

R E K L A M A



Centrum Kwiatkowskiego

KUPON

Do wygrania bony po 100 PLN i 50 PLN

Bony zostaną rozlosowane w dniu otwarcia w Centrum Kwiatkowskiego.

Czy uważasz, że Centrum Handlowe w Gdyni przy ulicy 10 Lutego powinno mieć nazwę Centrum Kwiatkowskiego?

☐ tak

☐ nie

uzasadnienie

imię, nazwisko

adres

Kupon prosimy dostarczyć na adres redakcji:
Gdynia, ul. Władysława IV 43 (4 piętro)

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zgodnie z treścią Ustawy z dn. 29 sierpnia 1997r. Dz. U. z 1997 r. Nr 133 poz. 882) o ochronie danych osobowych.

207365A

emerytura

- sprawdź, co Ci się należy!

we wtorek
w Dzienniku

nowy
poradnik

Sejm. Po dziewięciogodzinnym posiedzeniu opozycji nie udało się odwołać rządu Belka pozostaje premierem

Gabinet Marka Belki utrzymał się przy władzy dzięki przewadze 16 głosów. Poparli go SLD, UP, SdPI, koło PLD oraz większość posłów niezrzeszonych. Natomiast przeciw byli wszyscy posłowie PO, PiS i LPR oraz większość z PSL i Samoobrony.

Wnioskowanie rządu o wotum zaufania przed przyjęciem budżetu państwa było warunkiem, który postawiła latem Socjaldemokracja Polska. Premier, który już po raz trzeci wygłaszał w Sejmie expose, tym razem napotkał na niespodziewane przeszkody. W wygłoszonym expose premier argumentował, że jego rząd nie zmarnował 5 miesięcy pracy i wykonał większość zadań zaplanowanych na pierwszy okres funkcjonowania. Do najważniejszych dokonań rządu zaliczył doprowadzenie do wejścia w życie nowej ustawy zdrowotnej oraz przygotowanie projektu budżetu na 2005 r. Jak zwykle posłowie ustalili się w kolejce do zadania pytania, ale nie to było powodem wielogodzinnego opóźnienia głosowania.



- Marek, ty się nie denerwuj, to jest teatr - mówili wczoraj do Marka Belki jego współpracownicy. - To jest polityka w najgorszym stylu - narzekał premier.

Fot. PAP/Tomasz Gzell

Opozycja próbowała doprowadzić do upadku rządu Belki wykorzystując aferę PKN Orlen. Belka nie krył, że podczas piątkowych obrad Sejmu nie tyle emocjonował się kierowanymi do niego przez posłów pytaniami i swoimi odpowiedziami, ile „próbami zdestabilizowa-

nia kraju”, na które, jak zaznaczył, nie potrafi patrzeć ze spokojem.

- Wszyscy moi współpracownicy mówią „Marek, ty się nie denerwuj, to jest teatr”. Cóż to za teatr? To jest granie Polską. Ja tego nie mogę zaakceptować. To jest polityka w najgorszym stylu

- ocenił. Wczoraj triumfował premier Belka, choć Platformie Obywatelskiej udało się przeforsować jeden z postulatów: część dokumentów związanych z działaniem służb specjalnych w sprawie PKN Orlen zostanie w najbliższym czasie odtajniona.

Krzysztof Katka, (PAP)

W rozpacz

Tadeusz Cymański
poseł pomorskiego PiS

- Rząd ocalał i teraz prawica jest pogrążona w głębokiej rozpacz. Ale co zrobić skoro karpie zamiast wigilii wybrały wodę? Nie pozostaje nam nic, jak podjąć konstruktywne działania, aby osłabić negatywną siłę tego rządu. Być może zbliżające się wybory spowodują, że rząd otworzy się na działania prospołeczne.



To był koszmar

Jolanta Banach
pomorska posłanka SdPI

- Dobrze, że rząd zostaje, zwłaszcza po dzisiejszym zachowaniu „odpowiedzialnej” opozycji, która przez parę godzin grała państwem polskim. Mieliśmy próbę usunięcia rządu przy pomocy służb specjalnych. To była prawie powtórka z lustracji prowadzonej kiedyś przez Macierewicza. Na szczęście ten polski koszmar zakończył się dobrze.



O agentach na tajnym posiedzeniu



Straż Marszałkowska sprawdzała w sali sejmowej, czy ktoś nie zostawił telefonu komórkowego, mikrofonu, magnetofonu bądź jakiegokolwiek rzeczy, za pomocą której można byłoby podsłuchać obrady.

Fot. PAP/Tomasz Gzell

O czym mówiono podczas tajnej części posiedzenia Sejmu?

O to nie wolno było nawet zapytać posłów, aby nie zostać posądzonym o podżeganie do ujawnienia tajemnicy państwowej. Jeden z pomorskich posłów opozycyjnych zdradził nam, że Sejm zajmował się doniesieniami mediów na temat udziału służb specjalnych w aferze PKN Orlen.

- Waga sprawy i jej znaczenie dla kraju uzasadniają utajnienie obrad - powiedział. Sejm utajnił obrady na wniosek Romana Giertycha (LPR).

Posłowie poinformowali, że wniosek dotyczy kwestii związanej z bezpieczeństwem państwa, spraw, które mają klauzulę tajności, i kwestii związanych z szeroko opisywanymi ostatnio przez media wątkami dotyczącymi PKN Orlen i Władimira Ałganowa.

Media donosiły ostatnio o dwóch tajnych notatkach dotyczących spotkania biznesmena Jana Kulczyka z oficerem wywiadu ZSRR i Rosji Władimirem Ałganowem.

Premier poinformował, że szef Agencji Wywiadu Andrzej Ananicz już skontaktował się z przewodniczącym sejmowej komisji śledczej ds. PKN Orlen Józefem Gruszką (PSL) w kwestii odtajnienia materiałów dotyczących rzekomych pełnomocnictw prezydenta do poufnych negocjacji w sprawie sprzedaży polskich firm energetycznych.

Pytany jak szybko może zapaść decyzja o odtajnieniu dokumentów powiedział: - Myślę, że to już od nich zależy, ale nic nie stoi na przeszkodzie, żeby usiedli już jutro i na ten temat pracowali.

(PAP, kfk)

Godzina po godzinie

- 9.00** Premier Marek Belka wygłosił swoje trzecie expose w Sejmie. Zakończył przed godz. 10. Na koniec 40-minutowego wystąpienia zwrócił się do posłów o udzielenie jego rządowi wotum zaufania.
- 10.00** Poseł Roman Giertych (LPR) zgłosił wniosek o utajnienie części obrad. Zaznaczył, że nie może przedstawić uzasadnienia do wniosku, ponieważ - zgodnie z regulaminem Sejmu - samo w sobie jest ono tajne.
- 10.15** Marszałek Sejmu Józef Oleksy zarządził przerwę w obradach Sejmu i zwołał Konwent Seniorów, aby rozważyć wniosek Giertycha.
- 11.00** Około 60 posłów zadało premierowi pytania na posiedzeniu jawnym.
- 13.00** Marszałek Józef Oleksy ogłosił przerwę w obradach, by przygotować salę obrad do rozpatrzenia wniosku o utajnienie obrad.
- 13.05** Z inicjatywy Platformy Obywatelskiej zbierane były podpisy pod wnioskiem o odroczenie debaty nad wotum zaufania dla rządu Marka Belki, tak by umożliwić posłom zapoznanie się z opisywanymi w prasie materiałami związanymi z aferą PKN Orlen.
- 13.30** Sejm wznowił obrady, zdecydował o ich utajnieniu.
- 15.00** Tajne obrady zostały zakończone.
- 15.15** Szef klubu PO Jan Rokita złożył wniosek o odroczenie obecnego posiedzenia Sejmu do czasu „odtajnienia, opublikowania i zapoznania się przez posłów z całością materiałów dotyczących rzekomych pełnomocnictw prezydenta do poufnych negocjacji w sprawie sprzedaży polskich firm energetycznych”. Ogłoszono kolejną przerwę.
- 17.10** Wniosek PO został odrzucony.
- 17.55** Sejm nie zgodził się na skrócenie kadencji.
- 17.57** Sejm odrzucił wniosek o odwołanie ministra zdrowia Marka Balickiego.
- 17.59** Sejm odrzucił także wniosek o odwołanie ministra spraw zagranicznych Włodzimierza Cimoszewicza.
- 18.00** Sejm udzielił wotum zaufania rządowi Marka Belki.

Kraj. Plany prezydenta RP

Kwaśniewski do ONZ

Prezydent Aleksander Kwaśniewski powiedział, że rozmawiano z nim na temat ewentualnego objęcia stanowiska sekretarza generalnego ONZ. Prezydent dodał, że odnosi się do tego pomysłu sceptycznie.

W ocenie Kwaśniewskiego, ONZ to organizacja w której „każdy chce mówić, a nikt nie chce słuchać”. Prezydent powiedział, że gdyby była gotowość do reformy ONZ i zmiany koncepcji jej działania, to wtedy na czele organizacji „powi-

nien stanąć polityk, a nie dyplomata”.

- Idea jest taka, że po różnych terytorialnych propozycjach teraz jest czas na Europę Środkowo-Wschodnią. Europa Środkowo-Wschodnia szuka kandydata i w związku z tym rozmawiano z mną - powiedział Kwaśniewski, dodając, że wśród rozmówców byli Amerykanie, Czesi, Słowacy, Rumuni, Bułgarzy. Kadencja obecnego sekretarza generalnego Kofiego Annana kończy się w grudniu 2006 roku.

(PAP, kfk)

NOTOWANIA

Dane z kantorów 14-15.10.2004 r.

Kupno/ sprzedaż/waluty	„Max” Gdańsk Jagiellońska 36 D	„Green” Gdańsk C.H. Carrefour „Morena” PKP Wrzeszcz	„W Sopocie” ul. Boh. Monte Cassino 61 Dom Handlowy Laura
USD	341 / 353	341 / 353	341 / 353
EUR	422 / 439	422 / 439	422 / 439
SEK	46,3 / 47,8	46,3 / 47,8	46,3 / 47,8
GBP	610 / 630	610 / 630	610 / 630
CHF	273 / 283	273 / 283	273 / 283

USD - dolar amerykański, EUR - euro, SEK - korona szwedzka, GBP - funt brytyjski. ▼ - spadek ceny w stosunku do dnia poprzedniego; ▲ - wzrost ceny; ● - cena bez zmian

Będą bić dzwony

Na pamiątkę 26. rocznicy wyboru Jana Pawła II punktualnie o godz. 17.15 rozlegnie się dźwięk dzwonów w kościołach archidiecezji gdańskiej. Kwadrans wcześniej w auli Jana Pawła II w Gdańsku Ołtarze rozpocznie się wykład ks. Waldemara Chrostowskiego „Jan Paweł II – apostoł cierpienia”. O godz. 18.30 w katedrze ołwskiej zacznie się msza pod przewodnictwem ks. abp. Tadeusza Godzowskiego.

KU CZCI RODAKA

Dziennik Bałtycki

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

sobota, niedziela 16, 17 października 2004 r.

Tydzień papieski

::7

Rozmowy o Papieżu. Chorzy i zdrowi potrzebują siebie

Tysiąc twarzy cierpienia

Z profesor Krystyną de Walden Gałuszką, krajowym konsultantem w dziedzinie medycyny paliatywnej rozmawia Barbara Szczepuła

- Często mówi się, że Polacy Papieża kochają, ale go nie słuchają. Czy pani słucha Jana Pawła II?

- Staram się nie tylko czytać, ale i zastanawiać się nad tym, co Ojciec Święty mówi i pisze. Z racji moich zainteresowań zawodowych szczególnie ważny wydaje się jego stosunek do choroby i cierpienia. Warto przypomnieć, że po wyborze na papieża pierwsze kroki skierował Jan Paweł II do szpitala, do swego chorego przyjaciela, biskupa Deskura.

Już wtedy zwracał się do chorych jako do źródła siły. Mówił cierpiącym: Jesteście bezcenni, jesteście na wagę złota. Wspierajcie mnie...

Przypominał, że chorzy i zdrowi potrzebują siebie nawzajem. Zdrowym tłumaczył, że ludzie cierpiący mają im bardzo dużo do ofiarowania. A do chorych mówił: Nie odrzadzajcie się od świata zdrowych. To było uderzające, bo te słowa mówił młody, tryskający energią człowiek.

Potem w różnych tekstach, m.in. w wydanym przez Znak zbiorze „Tysiąc twarzy cierpienia”, znajdowałam rozwiniecie tematu cierpienia. Papież powiedział na przykład, że jest to krótkotrwała próba prowadząca do większego dobra w przyszłości, do zbawienia. Czyli – że nasze życie, że to cierpienie jest czymś przemijającym, mniej istotnym w zestawieniu z życiem wiecznym. Cierpienie jest realną rzeczywistością mającą tysiąc twarzy, rozpisana na różne ludzkie losy. Później Papież wszedł jeszcze głębiej w tę tematykę...

- Później – czyli wówczas, gdy sam cierpiał coraz bardziej?

- Nie – jeszcze wcześniej, ale w okresie – powiedziałabym – bardziej dojrzałym, powiedział rzecz dla mnie kapitalną: że cierpienie ma



Krystyna de Walden Gałuszką

Fot. Robert Kwiatkowski

moc przemiany zła w dobro. Mówi się, że Chrystus na krzyżu przezwyciężył zło nienawiści miłością cierpienia. W chorobie – zło cierpienia może być zamienione w dobro w człowieku cierpiącym.

- Czy potrafimy to zrozumieć?

- Dla mnie drogą do zrozumienia tych słów był Frankl, psychiatra, austriacki Żyd zesłany przez hitlerowców do obozu koncentracyjnego. Swoje doświadczenie obozowe wykorzystał do zbudowania własnej teorii wolności. Frankl mówił: więzieni nie posiadają wolności, natomiast człowiek może być wolny w więzieniu. Papież to jakby rozwinął mówiąc, że cierpienie wyzwała człowieka ku wewnętrznej wolności. Bardzo ważne są też słowa Jana Pawła II o tym, że cierpienie wyzwała dobro w innych ludziach.

- Pani doświadczenie to potwierdza?

- Jak najbardziej. Człowiek, który cierpi, wywołuje u innych ludzi chęć pomocy. Pytałam czasem chorych, czy dostrzegają, że ich choroba uczyniła coś dobrego. Pierwsza odpowiedź brzmiała z reguły: - Nie. Choroba jest złem. Ale pamiętałam, że jedna z pacjentek po zastanowieniu dodała: Moi sąsiedzi, którzy dawniej mnie nie dostrzegali, teraz odwracają się ode mnie, uśmiechają się, proponują pomoc.

- Wróćmy do Papieża...
- Właśnie wracamy – bo to potwierdzenie jego słów! Dodam jeszcze, że Jan Paweł II napisał iż cierpienie dane jest człowiekowi po to, by Bóg mógł w nim zwyciężyć. Mam więc w sumie trzy aspekty tego samego zagadnienia...

- W miarę upływu lat Papież sam cierpi coraz bardziej...

- W książce, którą wspominałam – „Tysiąc twarzy cierpienia” – są wypowiedzi

chorych. Między innymi przytoczono tam słowa pewnej pani, pięćdziesięcioparoletniej, chorej na płasawicę, która po zamachu na Ojca Świętego pomyślała, iż zupełnie inna jest sytuacja człowieka ranego, któremu otoczenie niesie pomoc, inna zaś – osoby od lat niesprawnej, przykutej do łóżka, opuszczonej. Myślę, że teraz właśnie Jan Paweł II przez swą narastającą niesprawność fizyczną jest w sytuacji podobnej do tej pani. Przypominają mi się jego słowa sprzed lat, skierowane do chorych na Jasnej Górze: „Dziękuję wam za to, że kaziacie, które głosicie przez cierpliwe znoszenie cierpienia”. Papież głosi obecnie światu to kazanie poprzez swoją postawę wobec własnej choroby i własnego cierpienia.

- Jak chory odbiera Jan Pawła II?

- Teraz, gdy sam cierpię, gdy daję wzór przezwyciężania choroby, jest im szczególnie bliski. Także i dlatego, że we współczesnym świecie z jego kultem sukcesu choroba jest czymś wstydlivym. A chory Papież zachowuje się naturalnie, nie ukrywa swej słabości, choć też jej nie eksponuje. Mimo że wskutek choroby mógł cicho i czasem niewyraźnie, mimo że ma ograniczoną mimikę – ludzie wstępują się w jego słowa tak samo uważnie i w skupieniu jak dawniej.

- Spotkała pani Jana Pawła II osobiście?

- Tylko raz, gdy jeszcze nie był papieżem ani nawet biskupem. Ale najsilniejsze wrażenie zrobiła na mnie msza w 1979 roku na placu Zwycięstwa w Warszawie. Stał się w tym wielkim tłumie, pod prążkami słońcem. Papież mówił z daleka, silnym, donośnym głosem i w pewnym momencie wydało mi się, że tak samo musiał być przed dwoma tysiącami lat, gdy Jezus albo Święty Piotr mówili do zebranych tłumów...

- Dziękuję za rozmowę

Nauczanie Jana Pawła II. Pielgrzym pokoju Porzućcie drogę przemocy



Jan Paweł II przy każdej okazji nawołuje wszystkich ludzi do wprowadzania pokoju.

Fot. PAP/PIA

To były jedne z najmocniejszych słów wypowiedzianych przez Jana Pawła II w czasie trwającego 26 lat pontyfikatu. Kiedy we wrześniu 1979 roku stanął na ołtarzu w miejscowości Drogheda w Irlandii, nikt nie spodziewał się, że za chwilę z ust Ojca Świętego padną słowa:

- Błagam was na kolanach, porzućcie drogę przemocy i wróćcie do drogi pokoju – wołał Papież do mieszkańców Irlandii.

Papież na kolanach? Jeszcze dzisiaj trudno w to uwierzyć, choć spoglądając na kolejne lata pontyfikatu Jana Pawła II „bardzo łatwo zrozumieć, że dążenie do pokoju na świecie jest dla niego rzeczą najważniejszą.

Od 26 lat nie było wojny, konfliktu czy sporu, podczas którego Papież nie apelowałby o pokój. Najczęściej wspomina o tym podczas niedzielnych modlitw Anioł Pański. Zazwyczaj tuż po zakończeniu oficjalnego przemówienia apeluje do władz i prosi walczących o zaprzestanie walk.

Jednym z najważniejszych momentów pontyfikatu, jeżeli chodzi o starania Papieża o pokój, było przemówienie, jakie Jan Paweł II wygłosił w czasie wizyty w Oświęcimiu, w 1979 roku.

- Nigdy jeden naród nie może się rozwijać kosztem drugiego za cenę jego uależnienia, podboju, zniewolenia, za cenę jego eksploatacji, za cenę jego śmierci – mówił Papież. – Mówię w imieniu wszystkich naro-

dów, których prawa są zapomniane i gwałcone. Mówię, bo obowiązuję mnie, obowiązuję nas wszystkich – prawda.

Jan Paweł II powołał nawet specjalną Radę „Sprawiedliwość i Prawda”. Kierując nią kardynał Roger Etchegaray stara się aby doprowadzić do pokoju między narodami trzeciego świata.

- Kiedy łamie się prawa człowieka, kiedy gwałci się jego prawa, kiedy się go torturuje i narusza jego prawo do życia, popełnia się zbrodnie przeciw Bogu – nie zostawiał wątpliwości Jan Paweł II przemawiając w czasie wizyty w kościele w Gwatemali.

Podobne przemówienia, które tak jak słowa Papieża wygłoszone w Polsce w 1979 roku, zmieniały sposób myślenia o wolności, to tylko finał wielu miesięcy, a czasem nawet lat pracy dyplomatów Watykanu. Jan Paweł II chętnie wysyła swoich emisariuszy do krajów, które z pozoru nie chcą utrzymywać z Watykanem żadnych stosunków, a w swojej polityce najczęściej kierują się chęcią podbicia innych narodów.

Dość przypomnieć wizytę Papieża na Kubie, w Chile czy Nigerii, gdzie podczas papieskiego przemówienia kardynał Angelo Sodano, szef dyplomacji Watykanu, wręczył władzom listę 60 nazwisk więźniów z prośbą Papieża o ich uwolnienie.

Marcin Żebrowski

Na sprzedaż

Pierścionek z 11,71-karatowym brylantem z biżuterii należącej do Marii Callas, jednej z najsłynniejszych operowych sopranów na świecie. W listopadzie będzie wystawiona na sprzedaż. Foto PAP-EPa



Jak kibic stał się sportowcem

Dynamit w nogach

Jerzy Kulej, znakomity polski pięściarz, dwukrotny olimpijczyk wyznał kiedyś, że gdyby nie spotkał Papy Stamma, to mógłby skończyć jako częstochowski łobuz. Historia Motyla jest podobna. Z tą różnicą, że on jest z Gdyni i jemu życiorys „wyprostowało” rugby.

- Zaraz - buntuje się - niech pani dopisze, że jeszcze szkoła, narzeczoną, samozaparcie i trochę szczęścia.

Jeśli fart i forma go nie opuszczają, za dwa lata, na zimowej olimpiadzie w Turynie - on, chłopak znad morza, będzie reprezentantem Polski w... bobslejach. Wsiądzie w „boba”, jak pieszczotliwie nazywa te specyficzne saneczki i popędzi z prędkością 140 kilometrów na godzinę po lodowym torze. Mistrzostwo Polski w rugby już wywalczył. Jako skrzydłowy w zespole Arki Gdynia.

- Powiem tak, ten chłopak za jaki sport by się nie wziął, to osiągnie szczyty. Talent w czystym wydaniu - zachwala zawodnika Maciej Stachura, trener gdyńskich rugbystów. - Ma dynamit w nogach i siłę tura. Dostał szansę w bobslejach. Musi ją wykorzystać.

Życie blockersa

Na przedmieściach Gdyni, skąd pochodzi Mariusz Motyl, nie ma co robić. Popołudniami chłopaki z okolicznych domów zbierają się pod klatkami. Piwo wypijają, posłuchają hip-hopu i już pojawiają się pomysły. Najlepiej jest, jak gra Arka. Ta futbolowa. Ktoś rzuca hasło i brygada kibiców jest gotowa do akcji. Jeżdżą za swoimi chłopakami na drugi koniec

Polski. Jeśli ktoś obrazi arkowca, jest dym. Mocne pięści i sprawne nogi się wtedy przydają. Tyle że trzeba się potem przygotować na reperkusje.

- Na przesłuchania, czasem rozprawy sądowe - wyznaje Mariusz. - Stałem z Temidą oko w oko i wtedy coś we mnie pękło. Pomyślałem, chłopie weź się w garść, zrób coś pożytecznego. Żeby było jasne - zawsze liczyłem wyłącznie na swoje pięści. Niech pani to napisze - prosi - bo pan reżyser Sylwester Laskowski trochę swoją „Klatkę” zszargał imię kibiców Arki.

Pączki zamiast matury

W szkole podstawowej szło mu nieźle. Nauka wchodziła do głowy, tyle że równie sprawnie co blokowskie problemy. Wygrało to drugie. Nie mógł więc kontynuować edukacji w liceum. Wybrał zawodówkę i klasę o specjalności ciastkarz.

Na trening rugbystów przywłókł go kumpel.

- Fajny sport - pomyślał i obiecał sobie w duchu, że jeszcze im pokaże.

Po roku gry w drugim składzie trenerzy Maciej Stachura i Dariusz Komisarczuk kazali mu stanąć na skrzydle pierwszego składu. A to zadanie dla silnego i szybkiego faceta. Musi złapać piłkę wyrzuconą z „młyna” i biec ile sił na punktowe pole.

- Trudno go dogonić - kiwa głową Maciej Stachura.

Któregoś dnia ktoś wręczył mu zaproszenie na sprawdzian. Upomnieli się o niego bobsle-

iści. Usłyszeli, że jest taki gdynianin, co ma „parę” w nogach, no i pokonuje sto metrów w jedenaście sekund. Wymarzony gość do „boba”, którego najpierw trzeba rozbijać, potem pchnąć, później błyskawicznie wskoczyć do środka, a na dodatek nie czuć strachu przed prędkością.

Czwarty w „bobie”

Pojechał do Spały, niewielkiej miejscowości pod Łodzią, znanej głównie z tego, że trenują tam olimpijczycy i ludzie ze sportowym talentem. Wycisnęli go jak cytrynę, zmierzili siłę każdego mięśnia. Potem kazali czekać. Odpowiedź przyszła szybko. W formie zaproszenia na zgrupowanie kadry.

- Okazało się, że jestem sprawny - wybucha śmiechem - a poważnie to chcę mnie do składu. Jeżdżę w „bobie” jako czwarty. Drużyna jest niezła. W ubiegłym roku wywalczyli wicemistrzostwo świata juniorów. Teraz dali im szansę w seniorach, no i mnie przy okazji też.

W styczniu Motyl jedzie na treningi do Norwegii, potem na zawody do USA i Kanady. A potem może nawet na olimpiadę do Turynu. Ma stypendium. Wystarczy na skromne życie. Po drodze zdał maturę wieczorowo i właśnie zaczyna zaoczne studia w Akademii Wychowania Fizycznego. Myśli sobie, że jak zostanie olimpijczykiem, to pewnie go przyjmą na dzienne.

A jak już zarobi na mieszkanie i wprowadzi do niego swoją narzeczoną Zośkę, to jej pączki upiecze. Takie, że palce lizać.

Renata Moroz



Mariusz Motyl - talent sportowy w czystym wydaniu. Rugbysta i bobsleista.

Z DZIENNIKA DZIENNIKARKI

Piątek, 8 października

Mąż i córka na zawodowym balu. Już po raz piąty urządzają „Wspólną Kaczkę” - spotkanie ludzi związanych zawodowo z gospodarką morską. Udało się zmieścić przy stołach 1650 osób! Ale fenomenem nie tylko dla mnie jest to, że rezerwa lista oczekujących na cud obejmowała ponad 200 nazwisk. No więc bawia się. Syn też się bawi na koncercie, więc i ja postanowiłam się rozerwać. Wybrałyśmy się z koleżanką na koncert do filharmonii. Muszę o tym napisać, choć jeden z moich szefów ostatnio marudził, że ciągle piszę w dzienniczku o koncertach. No ale dziennikarka zajmująca się w gazecie kulturą musi chodzić na koncerty. A ja dodatkowo chcę! Tak czy inaczej Michał Nesterowicz poprowadził orkiestrę wyborów. Moja koleżanka jest melomanką, w rodzinie ma kilku muzyków, potrafi odróżnić dobre wykonanie od przeciętnego. I była, tak jak wszyscy, zachwycona.

Sobota, 9 października

Snujemy się po domu niewyspani. Chyba najbardziej ja, choć najszybciej ze wszystkich się położyłam. Ale co z tego, skoro w nocy co dwie godziny kolejny domownik zjawiał się w domu. A ja zawsze się budzę. Nie mówiąc o tym, że o siódmej rano przyszedł SMS z podzwońieniami od przyjaciół wypoczywających w ciepłej jeszcze Turcji. Nie ukrywam, że im pozazdrościłam. Bo u nas za oknem smętna jesień.

Niedziela, 10 października

Mieliliśmy szczerą ochotę pojechać po obiedzie nad morze. Ale jak zaczęło deszczem i wiatrem, to nam się odechciało. W domu ciepło, przytulnie, można położyć się na sofie, poczytać. Trwają piękna chwila.

Poniedziałek, 11 października

Do niedawna w ogóle nie wchodziłam na wagę. Trwałam w złudnym przekonaniu, że jak się ma dobre geny i nigdy nie miało się nadwagi, to tak już pozostanie do końca życia. Co więcej - jadłam bezkarnie wszystko, na co miałam ochotę. Ale też bez przesady, bo ja nie lubię jeść zbyt dużo. Aż tu nagle okazało się, że geny genami, a spodnie zrobiły się nie wiadomo czemu ciasne. A i profil krzyżycznie studiowany w samotności nie taki już płaski. Kiedyś twierdziłam uparcie, że jeśli wpadnę w kilogramowe tarapaty, to nie będę miała dość silnej woli, aby się odchudzać. Ale okazało się, że jest inaczej. Wpadłam w popłoch i postanowiłam trochę zrzucić. Trzy kilogramy. Zaczynam dietę bez nazwy polegającą na odstawieniu wszystkich węglowodanów. Zęgnacie makaronu, naleśników i słodczyce. Precz z ryżem i pieczywem. Zbaczmy, co z tego wynika.

Wtorek, 12 października

Po lekkim śniadaniu - mały twardzik wiejski i dwie cieniutki osłodzone kawy - pojechałam do telewizji na nagranie mojego programu. Miałam zajęcia, więc nie myślałam o jedzeniu. Nigdy zresztą nie jem rano dużo. Siedzę w studiu czekając na czerwone światło kamery, a tu nagle głodowe burczenie w żołądku. Przekonałam się już kilkakrotnie, że w takiej sytuacji można opanować swoje ciało silnej woli. (Kiedys udało mi się postrzysnąć katar, aby nie powtarzać nagrań). Jaką udało się i tym razem. Po programie - dwie surowe marchewki załatwiły sprawę.

Środa, 13 października

Rano - szron na trawnikach! Nie do wiary! Połowa października i tak zimno. Syn skrobał rano szyby w samochodzie. Nic dziwnego, że organizm domaga się więcej jedzenia. W każdym razie mój. Chyba długo na tej diecie nie wytrzymam.

Czwartek, 14 października

Przy śniadaniu (ja - pomidor plus twardzik, mąż - trzy obfite dania) usłyszałam, że mąż wspiera mnie moralnie przy odchudzaniu. Też mi wsparcie! Sam rozkoszuje się chlebkiem razowym, a mnie wspiera słowem! Na propozycję, że mogłby pojeść w moje ślad, mówi, że jego waga nie idzie w górę. Hmm, ale mogłaby przecież pojeść w dół.

W redakcji wszyscy dziś mówią tylko o jedzeniu. I ciągle coś zamawiają. Zapachy, jak nigdy, działają na mnie ze zdwojoną siłą. Syndrom owocu zakazanego... W dodatku dowiaduję się, że winogrona i marchewki też powinny odstawić. Mają cukier, a tego też mi nie wolno... Za to mogę jeść migdały. Życzę Państwu smacznego weekendu bez ograniczeń.



Anna Jaszczołowska

Jak Gagarin uratował Piwnicę

Zmieniałem Tuwima

Z Zygmuntem Koniecznym - kompozytorem piosenek i muzyki filmowej rozmawia Ryszarda Wojciechowska



Fot. Robert Kwiatk

- Jestem z Piwnicy... Myśli pan tak o sobie?

- Wyłącznie tak myślę. Bo ja się w Piwnicy pod Baranami wychowałem. Kabaret to moje życie. Stamtąd się wziął mój artystyczny rodowód. Co prawda, chadzałem do szkoły muzycznej, ale nie doszedłem do końca. Bo Piwnica mi w tym przeszkodziła. W Piwnicy nauczyłem się dystansu do tego, co robię. Do siebie. Tam się człowiek wyrządza pełną ironią, aż do wyśmiewania się z samego siebie.

- To musiało być fantastyczne życie - hulanki, swawole.

- To była nasza młodość. A młodość jest zawsze fantastyczna. Ale ja dzisiaj, z pewnego dystansu widzę, że to nasze piwiczne życie wtedy nie było takie sielankowe. Chwila mi bywała dramatycznie gorąco.

- Z jakiego powodu?

- To było życie pełne intryg. Piotr Skrzynecki zawsze powtarzał, że bez intryg i zawiści artystycznych nie byłoby Piwnicy. Bo ona istniała między innymi dlatego, że takie wybuchy nienawiści się zdarzały. Oczywiście potem sobie wybaczyliśmy. Jak w rodzinie. Ale te intrygi trzymały w napięciu cały nasz kabaret. I on dzięki temu osiągnął rekord świata w trwaniu. Przecież Piwnica pod Baranami będzie miała w przyszłym roku 50 lat. Czy ktoś zna kabaret na świecie z takim dorobkiem i tak długim żywotem?

- Mówi pan o intrygach. O co chodziło?

- Taką typową intrygą było zabieranie, a właściwie podbieranie sobie piosenek. Z tym były związane ciągle afery. Główną intrygantką stała się Ewa Demarczyk. Kiedy przyszła do Piwnicy, miała tylko jedną piosenkę, napisaną

przeze mnie. A ona chciała dużo śpiewać. Innego wyjścia nie było jak zabieranie utworów koleżankom i kolegom. I ona robiła to bez pardonowo.

- Dobrze pan się czuł w tej atmosferze kłótni i walk?

- To nie było takie proste. Z jednej strony wiedziałem, że mam do czynienia z kimś, kto śpiewa genialnie. Myślę o Ewie. Kiedy ją pierwszy raz usłyszałem, wiedziałem - drugiej takiej Piwnicy nie ma i mieć pewnie nie będzie. Cieszyłem się, że chce śpiewać piosenki przeze mnie skomponowane. Ale wiedziałem też i z tym się nie czulem najlepiej, że jestem współczynnikiem rzeczy niezbyt moralnych. I że temu, komu Ewa odebrała moją piosenkę, jest przykro. Do dzisiaj zastanawiam się, czy zachowywałem się moralnie. Wobec sztuki chyba moralnie. Bo nikt tego lepiej nie zaśpiewał.

- Jaka była Ewa Demarczyk?

- Ewa w Piwnicy znalazła się dzięki Przemkowi Dyakowskiemu. On miał zwyczaj wchodzić się po podejranych kabaretach. I w Cyruliku wypatrzył Demarczyk. Przyszedł i powiedział - jest tam wspaniała dziewczyna, ściągajmy ją. Tak zrobiliśmy. I wtedy sytuacja ożyła dzięki niej. Wreszcie miałem profesjonalną wykonawczynię. Miałem, za jej sprawą, taką ekspresję, jaką sobie wyobrażałem.

- Utrzymujecie państwo kontakty?

- To nie jest dowcip, ale ja Ewę Demarczyk widziałem na żywo dwadzieścia pięć lat temu. Ona się gdzieś chowa w Wieliczce. Ma tam willę. Nie pokazuje się nikomu. Trochę tak jak Greta Garbo. Zamknęła się. I tylko kilku przyjaciółom się pokazuje. Ale czy myśmy się przyjaźni-

li? Myśmy się nienawidzili. To wprawiało nas w rodzaj rozjuszenia twórczego. Tak więc twórczo się nienawidzieliśmy.

- W Piwnicy rządził Piotr Skrzynecki.

- Piotr był dyktatorem. Ale to była dyktatura wdzięku. On ani krzykiem, ani wrzaskiem nie zdobywał ludzi, tylko wdziękiem. A czasami intrygami.

Bez niego jednak Piwnica nie istniałaby. I bez Gagarina (śmieje się).

- Co znaczy bez Gagarina?

- A, to jest cała historia. Był rok 1964. Piotr wyjechał do Paryża. Miał tam być trzy miesiące. A został na dwa lata. Zwiąaliśmy się, wróci. Sytuacja zrobiła się dramatyczna. Robić kabaret, nie robić? - pytałyśmy siebie nawzajem. W końcu jego prowadzenie przejął nasz kolega. O dziwo, wychodziło mu nieźle. Ale siła Piotra była tak duża, że bez niego kabaret upadał. Pamiętam taki występ, dokładnie trzy dni po słynnym locie Gagarina w kosmos. Fatalnie nam szło. Okropnie. Tak źle, że już gorzej być nie mogło. Na scenie stał Wiesław Dymny. Akurat z kiepskimi tekstami. Publiczność siedzi sztywna. Ani jednego śmiechu. My wołamy zza kulis: - Dymny, żejż. A on nam pokazuje, że nie żejż. Uczepił się tej sceny jak pijany. I w pewnym momencie, w akcie desperacji zawałot do publiczności: - Niech ktoś coś powie śmiesznie. - Nic. Cisza. I nagle, jakiś człowiek z góry zawałot: - Niech żyje Gagarin! Jak sala ryknęła... Śmiech trwał chyba pół godziny. I potem kabaret już szedł znakomicie. Tak więc Gagarin uchronił Piwnicę przed totalną klęską. A potem Piotr wrócił. I wprowadził własną dyktaturę.

- Pisał pan też muzykę do tekstów Agnieszki Osieckiej. Tak powstały „Oczy tej małej” chociażby.

- Z Agnieszka było inaczej. Poznaliśmy się na początku lat sześćdziesiątych. Ona mi wówczas powiedziała, że nie ma odwagi dać mi swojego tekstu, skoro ja piszę muzykę do wierszy Tuwima czy Leśmiana. Pan pisze do wielkich poetów, a ja jestem skromna tekściarka - mówiła.

Ale minęło trochę lat. Może ze dwadzieścia. Zaproponowano mi muzykę do „Sztukmistrza z Lublina”. Teksty, na podstawie Singera, pisała właśnie Agnieszka. Pomyślałem sobie, skoro los tak chciał, dobrze. Tak powstały między innymi „Oczy tej małej”. A potem już do końca jej życia z nią współpracowałem. I ostatnia piosenka, którą napisałem do jej tekstu, to „Żywa woda”. Ona mi dała to na trzy miesiące przed śmiercią.

- Agnieszka Osieckiej podobala się pana muzyka? Czy może wybrzydzała?

- Agnieszka była łagodna. Nie krzyczała. Najwyżej żaliła się. I to to mnie, a mojej żonie. Skarżyła się - co ja z jej tekstami zrobiłem. A ja jej zawsze mówiłem - Agnieszko, ja zmieniam nie tylko twoje teksty. Ale ja zmieniam też Tuwima i Leśmiana. Przyjmowała to ze śmiechem.

- Dlaczego tak dobry kompozytor muzyki filmowej (m.in. do filmów „Historia kina w Popielawach” czy „Pornografia”) nie wyjechał do Hollywood, żeby tworzyć do filmów amerykańskich?

- Czy pani myśli, że tam na nas czekał? Wyjątkom się udaje. Tam nie są ludzie zainteresowani polską muzyką, polskim filmem. Zupelnie. I nie huźmy się, że jest inaczej.



Rys. Bartholomiej Broun

Wąż Eskulapa

Tego, że nocny spacer Bronisława O. wzdłuż torów kolejowych mógł mieć jakiś związek z coraz częściej notowanymi przypadkami ginięcia metalowych, a przede wszystkim miedzianych elementów torowiska, nie można wykluczyć. Przesłuchujący pana Bronka policjanci nie wnikali jednak w przyczyny tej eskapady, a jego ogólnikowe wyjaśnienie „szedłem po złom” nie pociągnęło dalszych pytań na ten akurat temat. Bo i przyczyna dla jakiej doszło do konfrontacji zbieracza złomu ze stróżami prawa była zupełnie innej wagi. To pan Bronek sam wezwał policję, by poinformować o tym, że kiedy tak szedł sobie w ciemnościach wzdłuż nasy-

pu, niespodziewanie potknął się o coś, co przy bliższych oględzinach okazało się **zwłokami mężczyzny**

ze zmasakrowaną twarzą. Ekipa dochodzeniowa, która niebawem pojawiła się na miejscu, ustaliła, że przyczyną zgonu było wielokrotne uderzenie w głowę tępym narzędziem. Wykluczało to zarówno hipotezę o potrąceniu ofiary przez pociąg, jak i o tym, że mogła ona z jadącego pociągu wypaść. Ponieważ denat nie miał przy sobie żadnych dokumentów, ustalenie jego tożsamości pozostało kolejnym zadaniem do wyjaśnienia.

Policyjna akcja ruszyła pełną parą. Sprawdzano zgłoszenia o zaginięciu, wertowano kartoteki poszukiwanych, penetrowano środowiska przestępcze. Bez skutku. Pewną wskazówkę stanowił charakterystyczny tatuaż na ramieniu zmarłego, przedstawiający węża Eskulapa. Biegli ocenili, że wykonany on został co najmniej 20 lat temu.

Ciekawe, w tamtych czasach tatuaże nie były popularne poza środowiskiem marynarskim i przestępczym - głośno zastanawiał się prowadzący sprawę aspirant Dębczak.

Pasją aspiranta była historia przestępczości w regionie. Miał też w tych spawach niezwykle kompetentnego konsultanta, emerytowanego majora Milicji Obywatelskiej Eugeniusza Pluskałę, który karierę w miejscowych organach bezpieczeństwa zaczynał jeszcze w latach 40.

Wieczorem Dębczak z butelką calvadosu zjawił się w mieszkaniu starszego kolegi.

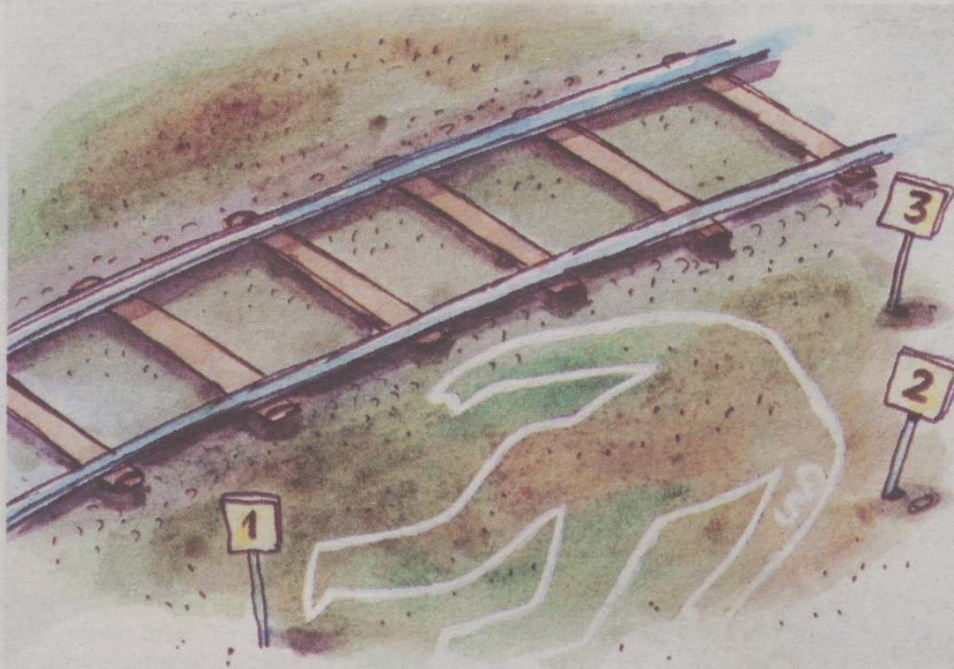
- Słuchaj, Gienek - po odpiciu grzecznościowych trzech kolejek aspirant przeszedł do rzeczy - mam tu zmasakrowanego trupa. Nikt go nie szuka, ani rodzina, ani nasi. Za to ma **ciekawy tatuaż**.

Tu Dębczak położył na stole fotografię fragmentu zwłok. Pluskała chwilę przyglądał się w milczeniu fotografii, raz po raz zaciągając się papierosem.

- Znasz go? - nie wytrzymał aspirant.

- Po tatuażu sądząc, to mógłby być Jerzy T., znany jako „Medyk”. Szkopuł w tym, że on nie żyje od dobrych 10 lat.

I major przeszedł do opowieści o młodym lekarzu, który z żądzły luksusu zszedł na drogę zła. Początkowo związał się ze środowiskiem cinkciarzy. Trafił do więzienia, skąd wrócił z charakterystycznym tatuażem. Miał podkreślać jego medyczne wykształcenie, które zapewniało mu szacunek współczesnych. Po wyjściu, gdzieś w połowie lat



Rys. Marek Wdźiękowski

80., przeszedł do branży motoryzacyjnej. Został członkiem gangu kradnącego samochody w Niemczech. Pod koniec dekady „Medyk”, jako jeden z pierwszych zdał sobie sprawę z możliwości, jakie daje produkcja i „eksport” na Zachód amfetaminy. Osobiście przetarł szlak przemytniczy do Szwecji. Błyskotliwą karierę gwałtownie zakończył jednak wybuch jego reprezentacyjnego jaguara. Był to bodaj pierwszy wypadek takiego sposobu załatwiania bandyckich porachunków w mieście. Auto spłonęło doszczętnie, a w nim kierowca.

- Były kłopoty z identyfikacją, ale wszystko wskazywało na to, że to on - zakończył Pluskała. - Zresztą po tym wypadku słuch o nim zaginął.

Następnego dnia z rana Dębczak podjął trop. Na początek postanowił odszukać krewnych „Medyka”. Okazało się, że zamordowany **miał siostrę**.

Dębczak zlecił ustalenie jej adresu. Chwilę później telefon oddzwonił.

- Mam adres, ale tam dwa dni temu był pożar. Chyba podpalenie. Właścicielki nie udało się znaleźć.

Na tę wieść podniecenie aspiranta sięgnęło zenitu. Okazało się jednak, że to nie koniec niespodzianek, które czekały go tego dnia. Kilka godzin później kiedy rozgorzały kłopoty Dębczak słał faksy po wszystkich komendach, studiując jednocześnie akta dawnych spraw „Medyka”, zameldowano mu, że do komendy zgłosiła się właśnie Adelina T., siostra „Medyka”.

Chwilę później do gabinetu aspiranta weszła roztrzęsiona kobieta koło pięćdziesiątki.

- Proszę pana, ja już dłużej nie mogę. Pomóżcie mi znaleźć brata...

- Obawiam się, że pani brat nie żyje.

- O Boże, znowu? - kobieta wybuchnęła płaczem.

- Domyśla się pani, kto podpalił jej mieszkanie? - spytał Dębczak, kiedy pani T. już się nieco uspokoiła.

- Pewnie ci, co zabili Jurka.

- Tego sam się domyśliłem, ale konkretnie, kto?

- Nie wiem.

- Od kiedy wiedziała pani, że brat nie zginął wtedy w wybuchu auta?

- Najpierw rzeczywiście myśleliśmy, że nie żyje. Matusia się zamartwiała i po roku biedaczka zgasła. Kilka dni po pogrzebie przypadkiem spotkałam go na cmentarzu, nad jej grobem. Nogi się pod mną ugięły. Powiedział, że cudem

uszedł z życiem,

ale jest w niebezpieczeństwie i że bym nikomu o tym nie mówiła. Kto się spalił w tym samochodzie, nie chciał powiedzieć. Potem znów prze-

padł. Aż tu jakieś dwa lata temu do drzwi zadzwoniła jakaś kobieta i powiedziała, że jest jego żoną i jak się chce zobać z Jurkiem, to że bym z nią pojechała. Jechałyśmy długo, aż pod Toruń. Mówiła, że on dzięki niej wrócił na uczciwą drogę. Lekarzem nie mógł zostać, ale zajmuje się kręglarstwem i bioenergoterapią. Pojechaliśmy do nich do domu. Mieszkali we dwoje, z psem. Bardzo miłe spotkanie, ona skromna, pobożna. On rzeczywiście się przy niej zmienił. Później już częściej się widywaliśmy i dzwonił do siebie. Jurek uwierzył, że nikt go już nie szuka. Ale tu nie przyjeżdżał.

- W końcu jednak wrócił - przerwał opowieść Dębczak.

- W ostatnią niedzielę. Bez zapowiedzi. Mówił, że wraca ze Szwecji, że go

dopadła przeszłość,

a do tego współnicy podejrzewają go o oszustwo. Chciał się ukryć. Dałam mu klucze do

domku na działkach, koło torów, który mam jeszcze po rodzicach. Następnego dnia rano poszłam tam zanieść mu coś do jedzenia, ale domek był otwarty na oścież. Wyglądało, jakby uciekł stamtąd w popłochu. Zadzwoiłam do jego żony, ale nie odbierała. Dzwoniłam cały dzień, w końcu pojechałam do niej. Dom był pusty, dokładnie splądrowany. Zostałam jeszcze jeden dzień, czekałam, w końcu wróciłam do domu, a tam wszystko spalone.

- Jak pani myśli, gdzie bratowa mogła skryć się w razie niebezpieczeństwa?

- To prosta kobieta, ale bardzo pobożna. Mówiła, że w młodości była w nowicjacie u sióstr w Toruniu. Może u nich?

* * *

Żonę „Medyka”, a raczej wdowę po nim faktycznie odnaleziono w klasztorze. Zdażyła tam uciec, ostrzeżona telefonem męża. Jak wyjaśniła policji, kilka tygodni wcześniej mąż przyznał się, że odnalazł go dawny współnicy. Mówili, że policja rozbiła ich siatkę i potrzebują kogoś, żeby przewiózł im „towar” do Szwecji. „Medyk” początkowo nie chciał się zgodzić, ale zagrozili, że go wydadzą policji. Poza tym oferowali duże pieniądze, a jemu akurat skradziono nieubezpieczony samochód, który kupił na kredyt.

- Nie chciałam, żeby miał znowu kłopoty - tłumaczyła wdowa. - W nocy przed jego wyjazdem wysypałam proszek z tych paczek do ubikacji, a wysypałam tam cukier puder. Jakby go nawet z tym na granicy złapali, to nie poszedłby siedzieć, bo przecież cukier przewozić wolno. Prawda, panie oficerze?

Maurycy Stempel

MOJA NAJCIEKAWSZA SPRAWA

■ Ograniczone zaufanie

Podinsp. Krzysztof Bielski, naczelnik Wydziału Sekcji Ruchu Drogowego w Komendzie Powiatowej Policji w Tczewie

- To było w połowie lat 90. Prowadziłem postępowanie w sprawie śmiertelnego wypadku drogowego. Kierowca samochodu, nie pamiętam jakiej marki, jechał „jedyneką” w kierunku Gdańska. W Tczewie na wysokości starego Polmozbytu potrącił dwóch nietrzeźwych pieszych, którzy weszli na jezdnię. Kierowca był przeświadczony o swojej niewinności. Był pewny, że na jezdni to on, a nie piesi, ma pierwszeństwo. Wykazał się nieznajomością jednej z podstawowych zasad ruchu drogowego, jaką jest zasada ograniczonego zaufania. W efekcie złożył na siebie obciążające zeznanie. Widział z dostatecznej odległości, że do jezdni zbliżają się osoby, których chwiejny krok mógł sugerować, że są pijane. Swoim zachowaniem piesi dali mu wystarczająco dużo wskazówek, że mogą się nie zastosować do obowiązujących przepisów. W takiej sytuacji zasada ograniczonego zaufania zamienia się w zasadę braku zaufania. Kierowca powinien był zmniejszyć prędkość i ustąpić pierwszeństwa pieszym. Jego niewiedza spowodowała, że zginęli dwaj piesi, a on sam stanął przed sądem.

(kap)

Fot. Zbigniew Brucki



Dziennik Bałtycki

z dostawą
do domu
- rano

sprawdź
0 800 15 00 26

Jedna lampka nie zaszkodzi

Jedna, druga, czwarta, szósta. Żadna Ci nie zaszkodzi,
a wszystkie się przydadzą. Do czytania, do sypialni, do nastroju...
Co prawda nie szumią w głowie, ale w środku robi się jakoś
tak przytulnie. W środku mieszkania.

~~25⁹⁹~~
17⁹⁹

ESPRESSIVO
lampa biurkowa, tworzywo
ABS/aluminium,
regulowany
klosz
i teleskopowe ramiona

~~79⁹⁵~~
39⁹⁹

FLYGEL
lampa biurkowa,
antracyt lub srebrna,
tworzywo poliwęglowe
/aluminium, wys. 50 cm,
żarówka 50 W
w komplecie,
włącznik
dwupoziomowy
(35/50 W)

~~99⁹⁵~~
49⁹⁹

ORGEL
lampa stołowa, stal/papier,
wys. 57 cm, pasuje
światłówka energooszczędna

~~39⁹⁹~~
39⁹⁹

TERTIAL, lampa
biurkowa,
stal, lakier

~~39⁹⁹~~
25⁹⁹

MYLONIT lampa stołowa,
szkło dmuchane, wys. 31 cm

~~129⁹⁵~~
69⁹⁵

ÅRSTID
lampa stołowa,
niklowana stal,
wys. 56 cm

~~99⁹⁵~~
59⁹⁹

OVIKEN
lampa stołowa,
ceramika porowata,
wys. 38 cm

~~29⁹⁹~~
19⁹⁹

GRÖNÖ
lampa stołowa, szkło, wys. 22 cm

~~59⁹⁵~~
59⁹⁵

STORM
lampa
stołowa,
stal/papier,
wys. 79,5 cm,
pasuje
światłówka
energooszczędna

~~9⁹⁹~~
9⁹⁹

LAMPAN
lampa stołowa, tworzywo SAN,
wys. 29 cm, pasuje światłówka
energooszczędna

ABA żurek
w szwedzkiej restauracji IKEA

1⁹⁹



www.IKEA.pl

Tylko przez 4 dni

Oferta ważna od 10.09 do 13.09.2004 r. (lub do wyczerpania asortymentu).

IKEA Gdańsk, ul. Żłota Karczma 26, Centrum Motarnia, tel. (58) 349 83 00, pon. - pt. 11.00 - 21.00, sob. - niedz. 10.00 - 20.00

Męskie słabości i przyjemności

Wino, kobiety i... śpię



Andrzej Grabowski relaksuje się jeżdżąc na motorze.

Krzysztof Kowalewski pytany o przyjemności typu: wino, kobiety i śpiew, odpowiada ze śmiechem:

- Dziękuję, ale nie mam czasu.

Dociskany - czy na śpiew też nie ma czasu, odpię: No nie. Ktoś kiedyś żartował: wino, kobiety i... śpiew. To właśnie ja.

Ale ten popularny aktor przyznaje się do jednej, prawdziwej przyjemności. A właściwie słabości. Do jeźdzenia.



Marek Siudym - miłośnik koni.

- To chyba widać - tłumaczy. - Ja lubię jeść. I to raczej proste potrawy. Niczego nie komplikuję na talerzu.

Czym byłoby życie bez drobnych przyjemności? Zwłaszcza męskie życie?

Chopin ogrodnik

Dziwną słabość, jak na mężczyznę, ma aktor Piotr Adamczyk - filmowy Fryderyk Chopin (wkrótce zobaczymy go w nowym filmie, w roli Papieża Jana Pawła II). Lubi sadzić, przesadzać rośliny.

- Dziwi to panią? Bo to zajęcie dla emeryta (śmieje się). Od dziecka wychowywałem się poza Warszawą. A wakacje spędzałem u babci, na wsi. Pomagałem jej w ogrodzie. Miałem nawet wydzielony swój kawałek ziemi. Jest taki wiersz Herberta. Może go niedokładnie zacytuje: „W czternastym roku życia zostałem ojcem. Kiedy z kasztana zanurzonego w wodzie ukazał się złoty kie-

łek”. I ja przeżyłem podobny cud, kiedy jako dziecko włożyłem kasztana do ziemi. A za rok zobaczyłem, że wyrasta z niego drzewko. Teraz to drzewko jest już poważnym drzewem. Nigdy nie zapomnę mojego zachwytu, że jestem świadkiem cudu. Od tamtego czasu sadzę drzewa i nazywam je imionami swoich przyjaciół.

Na stwierdzenie: - A ja myślałam, że usłyszę coś o pięknych dziewczynach i szybkich samochodach, aktor odparł: - Nie o wszystkim opowiadam. Ale mogę pani powiedzieć, że lubię sporty ekstremalne. To też przyjemność. Próbowałem już skoków ze spadochronu czy wspinaczki. Lubię ryzyko. Ono daje mi radość.

Kiepski harleyowiec

Andrzej Grabowski, znany z roli leniwego Kiepskiego, w życiu pozaserialowym na lenistwo sobie nie pozwala. Ma ogromną słabość do motorów. Potrafi jak nastolatek urywać się wieczorami i jeździć po mieście na swojej szalejącej maszynie.

- Ale dlaczego jak nastolatek? - oburza się aktor. - To prawda, że w moim życiu jest duży motor, taki harleyopodobny. Ale nie harley, a yamaha. I dla relaksu jeżdżę sobie wieczorami. Kiedyś jeździłem konno. Teraz jednak mam mało czasu. Bo do stadniny trzeba dojechać i wrócić.

A motor stoi w garażu. Wystarczy wskoczyć i już człowiek jedzie. To dla mnie prawdziwa przyjemność.

Radość o Poranku

Końską słabość ma z kolei Marek Siudym, który mówi, że ma dwa konie. Jeden jest na emeryturze, na tak zwanej dożywotce. A drugi jest u progu kariery sportowej. I nazywa się Poranek. Aktor пригото-



Krzysztof Daukszewicz

wuje Poranka do skoków. Bo to koń skokowy.

Pytany, na czym ta przyjemność polega, odpowiada:

- Filozofia kontaktów końsko-ludzkich to temat rzeka. Człowiek przy koniu leczy swoje ambicje, kompleksy. A koń chce za to tylko tego, żeby jego życie było radosne i niebolesne.

Jaś Wędrawniczek

Krzysztof Daukszewicz, pytany o największe słabości i pokusy w jego życiu, odpowiada najpierw: - Pokusy? Ja nie wiem, z czym to by się mogło wiązać.

Na stwierdzenie, że na przykład może chodzić o kobiety, mówi z powagą w głosie: - Eee... niech mnie pani nie przecenia.

Potem jednak przypomina sobie, że jego największą słabością, zresztą zaspokojoną, była nie kobieta, a pewna butelka.

- Kiedyś zobaczyłem niebieskiego Johny Walkera - zaczyna opowieść. - A ten niebieski Jaś Wędrawniczek to jest takie coś co w Anglii, na przykład, kupuje się z okazji 75. rocznicy pożycia małżeńskiego. To strasznie droga flaszka. Myślałem, że jak ją zobaczę, to powiem sobie - ta albo żadna. No i spotkałem się z tą butelką oko w oko, zdaje się w Dubaju. Kiedy ją zobaczyłem, nie uwierzy pani, zacząłem się wahać. Tyle pieniędzy - pomyślałem. I zrezygnowałem z kupna. Choć potem plułem sobie w brodę. Bo na takie ekstrawagancje od czasu do czasu sobie pozwalałem. A potem drugi raz się spotkałem z niebieskim Johny Walkerem, tyle tylko że we Wrocławiu. I wtedy już się nie zastanawiałem. Choć to kosztowało tyle, że lepiej nie mówić. Ale czego się nie robi dla... przyjemności.



Marian Opania - zakochany w japońszczyźnie.



Piotr Adamczyk sadi drzewa.

Słabość do miecza

Zwariowany na punkcie japońszczyzny jest Marian Opania. Tą własną słabością zaraził prawie całą rodzinę. Potrafi godzinami opowiadać o japońskim mieczu. W domu ma wiele japońskich pamiątek.

Ta słabość do japońszczyzny zaczęła się u niego w wieku osiemnastu lat. Obejrzał wszystkie dostępne wówczas filmy samurajskie. Nie tylko Kurosawy. Ale też innych, starych mistrzów. „Siedmiu wspaniałych”, „Straż Przyboczna”, „Sinobrodego” znał niemal na pamięć.

Kiedy się ożenił, zaczął ciągać na japońskie filmy nawet ciężarną żonę. Musiała obejrzeć przez niego, na przykład, „Harakiri”.

- Dlatego Bartek, mój syn, urodził się trochę nerwowo - mówi aktor. - Ale ma też po mnie ciąg na Japonię. Podobnie jak córka, która skończyła japonistykę i żyje sprawami Japonii.

Ryszarda Wojciechowska
Zdjęcia KAPiF

Krzysztof Kowalewski nie ukrywa, że kocha... jeść.

Seriale mnie nie kochają

Z Emilianem Kamińskim, aktorem i piosenkarzem rozmawia Renata Moroz

- Czapka, szalik, ciepły płaszcz. Nasz klimat panu nie służy?

- To nie to. Jestem chory. Gdyby nie lekarze ze Szpitala Miejskiego w Gdyni pewnie bym na nogi nie stanął. Serdecznie im za pomoc dziękuję. A wszystko przez „Romea i Julię”, Józefowicz i Stokłosa wymyślił teatralno-musicalowo-cyrkowe przedsięwzięcie. Mnóstwo w nim piosenek, ruchu. Przedsięwzięcie ogromne, wymagające niesamowitej siły. Pracowaliśmy w iście zabójczym tempie, potem była premiera na Torwarze. I niestety, zostawiłem tam kawałek zdrowia.

- Jak synek Kajetana narozrabia, to mówi do niego tata, czy Pumba?

- Jak narozrabia, to zdecydowanie mówi do niego tata, ale jak ma jakiś problem, trudny okres, nie chce czegoś zjeść, połknąć witamin, nie chce posprzątać, to wtedy „zasuwam” do niego głosem Pumbi.

- I co, nie jest zdziwiony, że surokatka z „Króla Lwa” i ojciec mówią tym samym głosem?

- Ma 6 lat, więc już rozumie, że pracuję w dubbingu, że to moja praca.

- Skończył pan 52 lata, to dość późny wiek na rodzicielstwo.

- Oprócz Kajetana, mam jeszcze 13-letnią córeczkę z poprzedniego związku. Ale to prawda, późno zdecydowałem się na to, by zostać tatą. Ale, jak mi się wydaje, w odpowiednim momencie. Wcześniej byłem po prostu za głupi. Wie pani, ja mam nie tylko małe dzieci, ale i młodą żonę, Justynę (Śieńczyłło - dop.red.) jest młodsza ode mnie o 16 lat. I to też jest układ korzystny. W każdym razie jesteśmy dość zgraną rodziną. Mam taką nadzieję, że moim dzieciom będę mógł zaproponować to, czego sam nie mogłem od swojego taty otrzymać.

- Czyli czego?

- Może odpowiedzialności. Był za młody, by zostać ojcem. Choć starał się, to i tak mu nie wychodziło. Dziecko potrzebuje dojrzałego rodzica. Takiego, który podpowie, ukierunkuje, przytuli, podrzuci jakąś radę.

- W sztuce „Obrona jaskiniowca” śpiewa pan, tańczy, robi fikołki, chodzi na rękach. Kondycja jak u 20-latkę.

- Ja jestem dopiero 30 lat na scenie! Przywykłem. A tak poważnie, to kwestia przyzwyczajenia i treningu.



Fot. Tomasz Bolt

52 lat na karku nie pozwalałam ciachu na odpoczynek. I znakomicie się z tym czuję. Teraz mam przeziębione płuca i zmęczony głos, reszta jest w jak najlepszym porządku. Daj Boże, żeby tak było dalej. Nie chodzę do żadnych fitness klubów. Nie chodzę, bo tam śmierdzi, strasznie śmierdzi.

- I gdzie pan szlifuje kondycję?

- Ano w ogrodzie kopię, krzaczki przycinam. Gimnastykuje się, jeżeli czuję taką potrzebę. I to tyle.

- I mam uwierzyć, że to daje taką siłę, że potem przez 20 minut może pan chodzić na rękach?

- Najpierw to się trzeba nauczyć chodzić na rękach. Potem już się tej sztuczki nie zapomni. To tak jak z jazdą na rowerze. W każdym spektaklu wyznaczam sobie jakieś zadanie, czy to chodzenie na rękach, czy jakieś salto, coś takiego, żebyśmy musieli ćwiczyć. I tę sprawność utrzymać.

- Wychodzi pan na scenę, a kobiety ciągną za panem wzrokiem. Znalazł pan drogę do damskich dusz.

- Panie się nie znają (śmiech). Muszą częściej laskawym okiem spoglądać

na własnych mężczyzn, partnerów. Jeśli zechcą poszukać, znajdą w nich niemalże wszystko. I romantyka, i macho. A ja przypominę, że to, co blyszczą na scenie, czasem tego blichtru jest niewarte.

- Ale pana chyba ciągnie w tę romantyczną stronę?

- To jest mój zawód, ja to lubię robić z tego żyję. Prywatnie jestem jednak trochę innym człowiekiem. Jakim? O to niech pani żonę zapyta. Mnie przynajmniej wydaje się, że ona jest ze mną zadowolona. Bo ze mną można się dogadać. Tak zwane ciche dni są czymś strasznym, najgorszym, co mogłoby mnie spotkać w związku. Ze mną trzeba rozmawiać. I jak jest jakikolwiek kłopot, to rozmawiamy. Czasem podniesiemy na siebie głos, bo przecież oboje jesteśmy aktorami. Ale nie wrzeszczymy na siebie. To kłeska i początek końca.

- Dlaczego pan unika seriali, a może to one pana unikają?

- To drugie jest bliższe prawdy. Ja nie kocham seriali i one mnie nie kochają. Zdarzają się propozycje jednodinkowe. I tak może zostać. Ja najbardziej lubię pracę w teatrze. I temu się poświęcam.

R E K L A M A

MICKIEWICZA POD STRZECHY, SŁOWACKIEGO DO MATARNI!!!

Oczywiście!

Szeroka, zmodernizowana ulica Słowackiego biegnie wprost do Centrum Matarnia, zapewniając: łatwy dojazd, wygodne zakupy i komfortowy powrót!

Autobusy bezpłatne: linia 05 - z Gdyni-Redłowo (skm), linia 805 - sprzed dworca PKP Gdańsk Główny

Dodatkowo dojazd autobusami komunikacji miejskiej ZKM w Gdańsku linie: 110, 126, 157, 526, 646, 8



Nowi mężczyźni, czyli mężczyźni metroseksualni

Macho idzie do szafy

Metroseksualizm nie oznacza nowej orientacji seksualnej. To nowa kategoria mężczyzn. Mężczyzn wręcz idealnych, którym nie oprze się żadna kobieta. Ideałów na szczęście nie ma, jednak ze zjawiskiem metroseksualizmu będziemy stykać się coraz częściej.

Pożegnanie goryla

Gdybyśmy kierowali się tylko stereotypami, do tej pory mężczyzną idealnym był macho - typ z owłosioną klatką piersiową, złotym łańcuchem na szyi, niekryjący swoich samczych zapędów w kierunku płci przeciwnej. Macho jeśli używał czegoś więcej niż wody, mydła i agresywnej wody kołniskowej, obowiązkowo musiał być lekko niedogolony

i wystawiać do przodu dolną szczękę w wyrazie dominacji. Typowym wzorem macho był i nadal jest brytyjski piosenkarz Tom Jones, który mimo upływu lat oprócz łańcucha i rozpiętej koszuli, spod której wystaje owłosiona kłata, nadal nosi też obcisłe spodnie mające wyeksponować witalne walory artysty.

Machomanów cywilizowany świat jednak już dawno przebił osikowym kołkiem, pogrzebał lub zamknął w szafie i posypał naftaliną. Obiekt pożądania XXI wieku to mężczyzna metroseksualny. Mężczyzna niebojący się tkwiącego w nim kobiecego pierwiastka, niebojący się wizyty u kosmetyczki, lakieru do paznokci, oraz niewstydzący się własnej wrażliwości i lży ciekawej po nakremowanej twarzy.

Z podręcznika

Metroseksualizm oczywiście nie wziął się znikąd. Jako pierwszy terminu tego użył w 1994

roku angielski pisarz i dziennikarz Mark Simpson. W ten sposób określił on mężczyzn wykształconych i młodych, mieszkających w dużych miastach. Obowiązkowo heteroseksualnych, dobrze sytuowanych i zadbanych. Mężczyzn, którzy przededefiniowali życiowe wartości. Sukces? Owszem, ale nie za wszelką cenę. Równie ważna jest rodzina, przyjaźń i rozwijanie zainteresowań. Piękne ciało? Tak, ale nie monstrualna klatka piersiowa wypocona na siłowni, a raczej smukła sylwetka, tenis, masaż i peeling. Drogie ubrania? Jak najbardziej, ale nie kosztowne bezguście epatujące luksusem. Raczej dyskretna marynarka dobrej marki i klapki na gołe nogi. Do tego ciepło, wrażliwość, delikatność i zdolność do empatii.

Marketing pożera

Nowego trendu, który wychwycił Simpson, specjaliści od marketingu, promocji i sprzedaży nie mogli pominąć. Ruszyły kampanie mające wypromować taki styl życia. Sztandarowym produktem metroseksualizmu stał się najslawniejszy zawodnik Realu Madryt i reprezentacji Anglii David Beckham. Metroseksualna rewolucja szybko pożarła swoje dziecko. O wrażliwości i subtelności Beckhama nikt już nie mówi. Media skupiły się na zewnętrznej stronie metroseksualizmu piłkarza, spekulując na jaki kolor maluje paznokcie i gdzie się depiluje. Sam zainteresowany długo nie wytrzymał wizerunku, jaki zgodził się reprezentować i dał upust instynktom macho. Gazety całego świata znów rozpływają się, jak to David zdradza swoją żonę - ekskwiadeczkę byłego girlsbandu o nazwie Spicegirls.

Metro po polsku

Metroseksualizm z rozmachem wkroczył do Polski. W kraju gdzie zwykłe solarium bywa luksusem, a marynarka z metką Dolce&Gabbana przedmiotem nieosiągalnym, metroseksualizm zagroził wśród ludzi zarabiających znacznie powyżej średniej krajowej. Powszechnie metroseksualizm zaczęto też kojarzyć z... homoseksualizmem.

- To prawda, że to my zawsze byliśmy zadbanymi, wypielęgnowanymi, nie wstydziliśmy się używać kosmetyków - mówi Sebastian, projektant wnętrz. - Wiadomo też, że gej najlepiej zrozumie dzieżwczynę, którą rzucił partner. Nie tylko lży otrze, ale i sałatkę eg-



Panom poleca się regularne wizyty u kosmetyczki, coraz szerszą gamę kosmetyków, farby do włosów i odpowiednią odzież.

Fot. PAP/EPA

Metrowypaczenia

O duchowym wymiarze metroseksualizmu mówi się jednak u nas mało. Panom poleca się za to regularne wizyty u kosmetyczki, coraz szerszą gamę kosmetyków pielęgnacyjnych i upiększających, farby do włosów i odpowiednią odzież. Agresywny metroseksualizm z pism poświęconych modzie sprawia, że powoli staje się u nas karykaturalnym zjawiskiem, ekstremalnym jak macho, tylko że przegiętym w drugą stronę. Obok gorylowatego samca pojawia się mimosowaty goguś.

Zanim jednak tradycyjniści zagrzmią o kryzysie mę-

skości w Europie i w Polsce, na horyzoncie pojawia się już zjawisko nowe. Coraz głośniejsze szepcze się o technoseksualizmie. Metroseksualiście po piętach deptce technomacho. Ten też dba o rozwój własnych mięśni, jest wysportowany, ponoć wrażliwy, w stosunku do płci przeciwnej nie ma jednak wątpliwości - lubi kobiety uległe, dające mu dokładnie to, czego chce. Specjaliści od marketingu znaleźli nawet odpowiedni wzorzec tego trendu, również piłkarza - zawodnika Arsenalu Londyn, Szweda Fredrika Ljungberga.

Marcin Tymiński

Trend roku

Jedyną jak dotąd badania dotyczące metroseksualizmu w Polsce przeprowadził w Polsce Ipsos, firma zajmująca się m.in. badaniami marketingowymi i konsumenckimi. Badanie przeprowadzono w maju i w czerwcu 2004 roku na reprezentatywnej grupie 1003 Polaków w wieku powyżej 15 lat.

Co wynika z badań? Zdaniem ekspertów z Ipsos, zjawisko metroseksualizmu zostało uznane za jeden z istotnych nowych trendów konsumenckich tego roku. „Należy podkreślić, że metroseksualistów w pełnym tego słowa znaczeniu jest jeszcze niewielu, więcej jest mniej zaawansowanych i początkujących, którzy już przejęli wiele cech nowego stylu bycia” czytamy w raporcie Ipsos. Z danych zebranych przez ankietowanych wynika też, że „metroseksualiści są świadomymi konsumentami: wiedzą, czego chcą i gdzie tego szukać. Dbanie o siebie nie jest dla nich przejawem zniechęcenia, ale jest modne i przystoi mężczyźnie tak samo jak kobiecie. Tymczasem metroseksualista początkujący ma wiele pytań, wątpliwości i obaw. Boi się na przykład, że dbając o siebie może zostać uznany za niemęskiego lub pustego wewnątrz.”

Sztandarowym produktem metroseksualizmu stał się najslawniejszy zawodnik Realu Madryt i reprezentacji Anglii David Beckham.

Fot. PAP/EPA

Turcja. Balonem nad Kapadocją

Domy wydrążone w skałach



Osobliwe formy skalne Kapadocji dodają powietrznym podróżom niespotykanego uroku.

Wysokie słupy skalne przykryte swego rodzaju „czapami” to jeden z najbardziej charakterystycznych elementów krajobrazu Kapadocji.

W pół do piątej rano! Ale balonem nad Kapadocją można polatać tylko o świcie. Ciekawość podpowiada, że to okazja, której nie wolno zmarnować. Kapadocja to obszar Turcji, na którym przez wieki wiatr i woda wyrzeźbiły z piaskowca, wulkanicznych skał i zastępych lawy niespotykanych kształtów bryły, a w części z nich ludzie wyryli potem swoje domy, z pokojami, korytarzami, a nawet świątyniami, młynami czy piekarniami.

Kiedy dojeżdżamy na miejsce startu balony sterczą już w niebo. Wielki wiklinowy koszyk jest podzielony na 3 części: dwie dla pasażerów (łącznie 11 osób) i jedną dla pilota, butli z gazem i palnika. Po krótkim przeszkoleniu co wolno, czego nie, jak i czego trzymać się na wypadek awaryjnego lądowania Mark mocniej odkryga z palnika. Balon

powoli wypełnia się powietrzem i majestatycznie odrywa od ziemi. Cała dolina jest jeszcze pokryta cieniem, ale kilkanaście metrów nad ziemią jesteśmy już w pełnym słońcu. Za nami z różnych części doliny podnosi się jeszcze kilkanaście kolorowych kul. Po kilku minutach rozpocziera się przed nami widok na Goreme, miasteczko, w którym część domów to pokoje wyrwane w skałę, do których potem dobudowano dodatkowe pomieszczenia. Teraz dwupiętrowe domy – pagórki wyglądają jak małe krecie kopczykiki, a stojące przy nich samochody jak rozsypane grubsze ziarna cukru. Jesteśmy na wysokości prawie 2 tys. metrów nad poziomem morza, chyba więcej niż kilometr nad ziemią. Z tej wysokości widać skąd wziął się fenomen domów i świątyń wydrążonych w skałę. Wulkaniczne skały, z jakich zbudowana jest okolica są bardzo miękkie, wąwozy wyrzeźbione

w nich przez wodę wyglądają podobnie, jak szczeliny wyrwane przez jesienny deszcz w stwardniałym piasku.

Obracający się wolno balon otwiera widok na całą dolinę do połowy zalaną już słońcem. Zachwyt i ciekawość znowu biorą górę. Kiedy Mark zaczyna sadzać balon w jednym z wąwozów zaczynam nawet żałować, że to już koniec. Zanim jednak koszyk dotknie ziemi balon trafia na więcej tuż nad skalami wiatr i niemal szorując dnem o podłoże szybko zaczynamy sunąć wzdłuż kilku-setmetrowego wąwozu, prosto w wielką skałę na jednym z jego brzegów. Tuż przed nią wznosimy się nieco i zza skały ukazuje się nam panorama doliny z hotelem i basenem na pierwszym planie. Efekt prawie jak w filmie. Mark uśmiecha się i steruje prosto do basenu. Przelatujemy może pół metra nad wodą.

Mark przez krótkofalówkę instruuje innych pilotów na

jakiej wysokości szukać wiatrów, które zaniósł ich do wąwozu, przez który przed chwilą szarżowaliśmy. Na razie taki rajd udał się tylko Markowi. Ma 22 lata, balonowego doświadczenia i własną firmę z balonami i helikopterami. Do Kapadocji przyjeżdża od 14 lat, by przez miesiąc szkolić mniej doświadczonych pilotów. Jeszcze przez kilkanaście minut wisimy kilometr nad ziemią i scymyśmy czy panoramę zalaną słońcem Kapadocji, a potem Mark zaczyna szukać miejsca do lądowania. W miejscu, nad którym się zniżamy pojawia się samochód z przyczepką. Mark lądując dokładnie na platformie wielkości balonowego kosza. Zanim się z niego wygramolił, ekipa techniczna już rozstawiła stół z kawą i rogalkami. Jedząc obserwujemy ostatnie lądujące w dolinie balony.

Tekst i zdjęcia: Piotr Myszyr



W Kapadocji wiele rodzin mieszka jeszcze w domach wydrążonych w skałach. Do wielu z nich dobudowano potem także tradycyjne pomieszczenia.

SuperPub Trójmiasta

naszemiasto.pl

UB

Ty głosujesz

Ty bywasz

Ty polecasz

TRIADA BIURO PODRÓŻY

latamy z LOT Charters

Adresy biur agencyjnych na www.triada.pl

zbiórka od codzienności

HIT SEZONU ZIMOWEGO!

7 dni wypoczynku + 7 dni zwiedzania

EGIPT + JORDANIA

oferta tygodnia

Wycieczka 2199 zł

Wycieczka 2499 zł

Wycieczka 2699 zł

Wycieczka 2999 zł

Sylwester

baw się z nami

Włochy 1799 zł

Austria 1599 zł

Francja 1699 zł

Czechy 1699 zł

Egipt

rejs po Nili

stanek 1649 zł

stanek 1749 zł

Narty

Inauguracja sezonu

Włochy 1349 zł

Francja 1349 zł

Francja 1349 zł

Francja 1349 zł

Austria

Europa Sportowa - peregrinacje

Europa Sportowa - peregrinacje 769 zł

Europa Sportowa - peregrinacje 599 zł

Europa Sportowa - peregrinacje 799 zł

Francja

Las Trés Vallées - 3 dni

Las Trés Vallées - 3 dni 599 zł

Las Trés Vallées - 3 dni 1299 zł

last minute

	1 tydzień	2 tygodnie
30.10 EGIPT	1199	1599
31.10 EGIPT	1199	1599
04.11 TUNEZJA	999	1149
05.11 EGIPT	899	1099
05.11 CYPRA	899	1099
07.11 EGIPT	899	1099
11.11 TUNEZJA	999	1149
12.11 EGIPT	1049	1199
12.11 CYPRA	899	1099
14.11 EGIPT	1199	1499
18.11 TUNEZJA	999	1149
19.11 EGIPT	1099	1199
19.11 CYPRA	899	1099
21.11 EGIPT	1199	1499
26.11 EGIPT	1049	1199
26.11 CYPRA	899	1099
28.11 EGIPT	1199	1499

Narty skisafari

Włochy 1749 zł

Włochy 1549 zł

Włochy 1599 zł

Włochy 2099 zł

Włochy 1749 zł

Włochy 1649 zł



PRZEJAZDY AUTOKAROWE

	Dzień wyjazdu	Miejsce odjazdu	Ceny biletu		Stacje pośrednie	Czas podróży	Powrót	Autokar	Informacje dodatkowe
			normalny	zniżki					

KIERUNEK: HAMBURG-BREMEN

EST Gdańsk, ul. Podgarbary 10 tel. 301-55-25, 301-45-52	codziennie	17.30	Gdańsk Dworzec PKS stanowisko nr 8	H 195/265 zł	od 10%	ELBLĄG, MALBORK, WEJHEROWO, ŁĘBORK PKS, ŚLUPSK PKS, KOSZALIN	11 17	codziennie	BOVA, MERCEDES, SETRA klimatyzacja WC, video	Bilet ważny 3 m-ce rezerwacja miejsc w RFN, Hamburg tel. 0-40/24-14-27
				B 240/300 zł	do 50%					

200141B

200141B

KIERUNEK: KÖLN

EST Gdańsk, ul. Podgarbary 10 tel. 301-55-25, 301-45-52 www.est.com.pl	poniedziałek czwartek piątek sobota niedziela	17.30	Gdynia Dworzec PKP/PKS	HANNOVER 210/320 zł pozostałe miasta 250/360 zł zniżki od 10% do 50%	HANNOVER, BIELEFELD PADERBORN, DORTMUND, HAGEN, WUPPERTAL, DÜSSELDORF, KÖLN	13 18	poniedziałek wtorek środa sobota niedziela	BOVA, MERCEDES SETRA klimatyzacja, WC, video	Bilet ważny 3 m-ce rezerwacja miejsc w RFN, Köln tel. 02203/52710
			Gdańsk Dworzec PKS stanowisko nr 8						

200163C

EST Gdańsk, ul. Podgarbary 10 tel. 301-55-25, 301-45-52 www.est.com.pl	poniedziałek wtorek środa piątek sobota	17.30	Gdańsk Dworzec PKS stanowisko nr 8	210/320 zł 250/360 zł od - 10% do - 50%	HANNOVER DORTMUND ESSEN, DÜSSELDORF KÖLN	13 18 niedziela	poniedziałek środa czwartek piątek	BOVA, MERCEDES, SETRA klimatyzacja wc video	Bilet ważny 3 m-ce rezerwacja miejsc w RFN Köln tel. 02203/52710
			Gdynia Dworzec PKP/PKS						

200177B

KIERUNEK: KÖLN-AACHEN

BIURO PODRÓŻY POLMAR Członek Polskiej Izby Turystyki Ul. Grzegorza z Sanoka 10, 80-408 Gdańsk tel. 0/58 341-36-82; 344-45-00	codziennie	17.15	GDAŃSK, DWORZEC PKS STANOWISKO NR 8	240,00 / 360,00 zł	dzieci do 4. roku 70% 5-16 lat - 50% • 17-26 lat - 10% młodzież ucząca się do 26 lat/ powyżej 65 lat - 10%	BIELEFELD, HAMM, DORTMUND, BOCHUM, ESSEN, DUISBURG, KREFELD, DUSSELDORF, LEVERKUSEN, KÖLN	9-21	codziennie	MERCEDES, SCANIA - wc, video, barek, klimatyzacja	LINIA KONCESJONOWANA - REZERWACJA W NIEMCZECH - 0172 29 70 828 CAŁODOBOWA INFORMACJA W POLSCE - 0503 049 545

458890

KIERUNEK: BENELUX - AMSTERDAM, UTRECHT, BREDA, BRUKSELA, MONS, CHARLEROI

ORBIS transport INTERBUS	Wtorek Środa Piątek Sobota Niedziela	12.35 13.10	Gdańsk PKS Gdynia Teatr Muzyczny	Od 19,- (ceny promocyjne)	Dzieci do 4. roku 70% 5-16 lat - 50% • 17-26 lat - 10% ISIC-EURO ~ 12% SENIORZY pow. 60 lat 10%	Śłupsk, Koszalin, Szczecin	+/- 17 h	Poniedziałek Wtorek Czwartek Piątek Niedziela	Toaleta, barek, video, klimatyzacja, komfortowe fotele	INTER BUS (Dworzec PKS) ul. 3 Maja, tel. 306-48-43, pon.-pt. 9-17, sob. 10-13 WALY PIASTOWSKIE 24 (Budynek Solidarności) tel. 306-36-47, 306-15-74 pon.-pt. 9-17, sob. 10-14 PBP ORBIS TRAVEL GDAŃSK/GDYNIA

P23189A

KIERUNEK: FRANCJA - STRASBOURG, MULHOUSE, SOCHAUX, BESANCON, CHALON SUR SAONE, LE CREUSOT, LYON, (NICEA Z WARSZAWY*)

ORBIS transport INTERBUS	Wtorek Czwartek Sobota	7.30 8.15	Gdynia PKS Gdańsk PKS	Od 339,-	Dzieci do 4. roku 70% 5-16 lat - 50% • 17-26 lat - 10% ISIC-EURO ~ 12% SENIORZY pow. 60 lat 10%	Toruń, Bydgoszcz, Poznań, Leszno, Wrocław, Legnica	+/- 20 h	Wtorek Czwartek Sobota	Toaleta, barek, video, klimatyzacja, komfortowe fotele	INTER BUS (Dworzec PKS) ul. 3 Maja, tel. 306-48-43, pon.-pt. 9-17, sob. 10-13 WALY PIASTOWSKIE 24 (Budynek Solidarności) tel. 306-36-47, 306-15-74 pon.-pt. 9-17, sob. 10-14 PBP ORBIS TRAVEL GDAŃSK/GDYNIA

P23189A

KIERUNEK: HISZPANIA - GERONA, LLORET DE MAR, BARCELONA, ZARAGOZA, MADRYT, CASTELLON, ALICANTE

ORBIS transport INTERBUS	Wtorek Czwartek Piątek Niedziela	7.30 8.15	Gdynia PKS Gdańsk PKS	Od 489,-	Dzieci do 4. roku 70% 5-16 lat - 50% • 17-26 lat - 10% ISIC-EURO ~ 12% SENIORZY pow. 60 lat 10%	Toruń, Bydgoszcz, Poznań, Leszno, Wrocław, Legnica	+/- 20 h	Wtorek Czwartek Sobota Niedziela	Toaleta, barek, video, klimatyzacja, komfortowe fotele	INTER BUS (Dworzec PKS) ul. 3 Maja, tel. 306-48-43, pon.-pt. 9-17, sob. 10-13 WALY PIASTOWSKIE 24 (Budynek Solidarności) tel. 306-36-47, 306-15-74 pon.-pt. 9-17, sob. 10-14 PBP ORBIS TRAVEL GDAŃSK/GDYNIA

P23189A

KIERUNEK: NIEMCY/DANIA - HAMBURG, LÜBECK, NEUMÜNSTER, SCHLESWIG, KIEL, FLENSBURG/ KOLDING, VEJLE, ÅRHUS

ORBIS transport INTERBUS	Codziennie	17.00 18.00	Gdańsk PKS Gdynia PKS	Od 190,-	Dzieci do 4. roku 70% 5-16 lat - 50% 17-26 lat - 10% ISIC-EURO ~ 12% SENIORZY pow. 60 lat 10%	Gdynia, Wejherowo, Łębork, Śłupsk, Koszalin, Szczecin	+/- 17 h	Codziennie	Toaleta, barek, video, klimatyzacja, komfortowe fotele	INTER BUS (Dworzec PKS) ul. 3 Maja, tel. 306-48-43, pon.-pt. 9-17, sob. 10-13 WALY PIASTOWSKIE 24 (Budynek Solidarności) tel. 306-36-47, 306-15-74 pon.-pt. 9-17, sob. 10-14 Biuro Podróży „AGNES”, ul. Starowiejska 41/43 tel. 660-62-72, 660-60-54 PBP ORBIS TRAVEL GDAŃSK/GDYNIA

P23189A

KIERUNEK: WIELKA BRYTANIA - LONDYN, NORTHAMPTON, SHEFFIELD, BRADFORD, BIRMINGHAM, MANCHESTER, CARDIFF*, EDINBURGH*, GLASGOW*

ORBIS transport INTERBUS	Wtorek Środa Piątek Sobota Niedziela	12.35 13.10	Gdańsk PKS Gdynia Teatr Muzyczny	Od 19,- (ceny promocyjne)	Dzieci do 4. roku 70% 5-16 lat - 50% • 17-26 lat - 10% ISIC-EURO ~ 12% SENIORZY pow. 60 lat 10%	Śłupsk, Koszalin, Szczecin	+/- 18 h	Poniedziałek Wtorek Czwartek Piątek Niedziela	Toaleta, barek, video, klimatyzacja, komfortowe fotele	INTER BUS (Dworzec PKS) ul. 3 Maja, tel. 306-48-43, pon.-pt. 9-17, sob. 10-13 WALY PIASTOWSKIE 24 (Budynek Solidarności) tel. 306-36-47, 306-15-74 pon.-pt. 9-17, sob. 10-14 PBP ORBIS TRAVEL GDAŃSK/GDYNIA * nowość

P23189A

KIERUNEK: SZWAJCARIA - ZÜRICH, BERNE, FRIBOURG, LAUSANNE, GENEVE

ORBIS transport INTERBUS	Wtorek Czwartek Sobota	8.15 7.30	Gdańsk PKS Gdynia PKS	Od 19,- (ceny promocyjne)	Dzieci do 4. roku 70% 5-16 lat - 50% • 17-26 lat - 10% ISIC-EURO ~ 12% SENIORZY pow. 60 lat 10%	Toruń, Bydgoszcz, Poznań, Leszno, Wrocław	+/- 20 h	Wtorek Czwartek Sobota	Toaleta, barek, video, klimatyzacja, komfortowe fotele	INTER BUS (Dworzec PKS) ul. 3 Maja, tel. 306-48-43, pon.-pt. 9-17, sob. 10-13 WALY PIASTOWSKIE 24 (Budynek Solidarności) tel. 306-36-47, 306-15-74 pon.-pt. 9-17, sob. 10-14 PBP ORBIS TRAVEL GDAŃSK/GDYNIA

P23189A

Lubelszczyzna. To trzeba zobaczyć

Kozłówka - najlepsza oferta turystyczna roku

Już kolejny raz Polska Organizacja Turystyczna przyznała certyfikaty najlepszym produktom turystycznym tego roku. Okazuje się, że dobrze znany Zamość, Kazimierz czy Naleczów to nie wszystko. POT ocenił, że na jej Certyfikat zasłużył Centralny Zakład Rowerowy Roztocza i Muzeum Zamojskich w Kozłowie.

Magnatów na Lubelszczyznę przyciągały dwie rzeczy: biegnące przez nią szlaki handlowe na Ruś i piękne krajobrazy. Dzięki temu, o czym pewnie mało kto wie, siedziby magnackich rodów powstawały tu jak grzyby po deszczu. Jedni wzorowali się na architektach francuskich, inni na włoskich. Podpatrywano też styl angielski, ale byli i tacy, którzy kierowali się rodzimą architekturą. Jednym z rodów ma-



Fot. materiały promocyjne

gnackich byli Zamoyscy, założyciele wielu miast w tym regionie. Twórcą Zamościa był Jan Zamojski, a Konstanty Zamoyski rozbudował pałac w Kozłowie. Stworzył tam imponującą neobarokową rezydencję, która zachwyca wszystkich odwiedzających ją turystów. Dziś w pałacu jest Muzeum Zamojskich. Od 1799 roku był główną siedzibą rodową Ordynacji Kozłowieckiej. Tak było aż do 1944 roku. Kolejni po Konstantym Zamoyskim lokatorzy podążając za modą starali się Kozłówkę upiększać. Przybyły jej wież, tarasów, a nawet schodów. Wystrój wnętrz, który można dziś oglądać, pochodzi z przełomu XIX i XX wieku. Nawet taki magnat jak Konstanty potrzebował ponad 40 lat na kompletne wyposażenie pałacu. Efektem jego dużych pieniędzy, dobrego

smaku i konsekwencji jest na przykład powalające piętro reprezentacyjne, z wyjątkowymi sztukami na sufitach, dwukolorowymi posadzkami, marmurowymi kominkami i piecami. W Kozłowie robi też wrażenie bardzo bogata kolekcja malarstwa. Pałacowi przybyły także przez lata kolejne budynki. Powstała stajnia, oficyna, teatrnia. Wyjątkowym obiektem jest kaplica, wzorowana na wersalskiej, z kopią nagrobka Zofii Zamoyskiej. Na uwagę zasługuje też park, na którego terenie znajdują się, poza roślinnością oczywiście, groby żołnierzy napoleońskich z 1812 roku.

Wstęp do pałacu i kaplicy 15 złotych, ulgowy 5 zł, rodzinny (dwóch opiekunów i dziecko od 7 do 16 lat) 30 zł. Wstęp do powozowni 3 zł, ulgowy 1 zł.

(J.Sz)

PRZEJAZDY AUTOKAROWE

KIERUNEK: BRAUNSCHWEIG, GETYNGA, KASSEL, FRANKFURT, MANNHEIM, KARLSRUHE

GAIRING

Gdańsk, ul. Ogarna 72
tel. 320-26-27, 300-06-25

Dzień wyjazdu	Miejsce odjazdu	Ceny biletu	Stacje pośrednie	Czas podróży	Powrót	Autokar	Informacje dodatkowe
poniedziałek, środa, piątek, niedziela	Gdynia PKS/PPK Gdańsk PKS stanowisko nr 8	KASSEL 250,-/340,- FRANKFURT 260,-/350,- STUTTGART 270,-/400,-	* dzieci do lat 4 - 60% * dzieci 5-12 lat - 20% * stali klienci i osoby pow. 60 lat - 10%	BRAUNSCHWEIG, GETYNGA, KASSEL, FRANKFURT, MANNHEIM, KARLSRUHE	11 20	wtorek środa piątek niedziela	MERCEDES video, klimatyzacja, w.c., bar Linia koncesjonowana rezerwacja miejsc na terenie Niemiec: 07222-32765 17320A

LOGO | ADRES

MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK

DATA

CENA

INFORMACJE DODATKOWE



GDĄSK

Biuro Turystyczne
ul. Szeroka 82/83
tel. 301-27-00, 301-66-41

NOWY KATALOG ZIMA 04/05
TATRY, PIENINY, GORCE, BESKIDY, BIESZCZADY
SŁOWACJA: TATRY NISKIE I WYSOKIE
EGZOTYKA: RPA, CYPR
SKŁONECZNA JESIEŃ
KRETA, RODOS, CYPR, EGIPCI, TUNEZJA, TURCJA
WYCIĘCZKI OBJAZDOWE PO EUROPIE

8 DNI FB
8 DNI HB
8/15 DNI
8/11/15 DNI

OD 450 ZŁ
OD 500 ZŁ
OD 2330 ZŁ
LAST MINUTE

CENOWE HITY

BILETY LOTNICZE

LYON	790 PLN	BIRMINGHAM	790 PLN	AMSTERDAM	790 PLN
WENECJA	790 PLN	GENEWA	790 PLN	LONDYN	790 PLN
MOSKWA	930 PLN	NICEA	790 PLN	PARYZ	790 PLN

GENERALNY AGENT TOURING - NIEMCY

BILETY PROMOWE STENA LINE BILETY AUTOKAROWE DO EUROPY

RAINBOW TOURS

www.leotour.pl

Gdynia, Abrahama 11, tel. 661-81-28
OT Chylonia, Główna 21, box 81, tel. 664-02-34
Województwo, Sobieskiego 255 WKC, tel. 672-21-66

Narty	autokarem w Alpe D'Huez	10 dni	3.12	664 zł
Parzy BB	autokar z GDANSKA	6 dni	23.10	905 zł
Narty GDANSK - Włochy	karnet GRATIS	10 dni	1.04	1279 zł
Cypr*** All Incl.	samolot	8 dni	9.12	2180 zł
Egipt DOBRY HOTEL 5* HB	samolot	15 dni	23.10	2255 zł
Dominikana All Incl.	samolot z Warszawy	16 dni	4.12	4806 zł

KATALOG ZIMA 04/05

NARTY RABATY DO 19%

POZOSTAŁE IMPREZY RABATY DO 11%



PTR „MIŁO” Sp. z o.o.
BIURO TURYSTYCZNE
BASEN „MIŁO”
ul. Wajdeloty 12/13
80-437 Gdańsk
tel. 341-37-27, 344-56-74
milo@milo-ptr.pl
www.milo-ptr.pl

BASEN w Gdańsku Wrzeszczu
- NAUKA PŁYWANIA, PŁYWANIE REKREACYJNE,
AQUAEROBIC, DOSKONALENIE PŁYWANIA,
PRZEDSZKOLE WODNE DLA 2-4 LATKÓW
ANDRZEJKI w OWR „MIŁO” w Małuszu na Kaszubach
(nocleg, wyżywienie, zabawa)
IMPREZY NA ZAMÓWIENIE W KRAJU I ZA GRANICĄ

CAŁY ROK	od 10 zł
27-28 listopada	85 zł/osoba
CAŁY ROK	wg kalkulacji

UBEZPIECZENIA TUIR „WARTA” SA
(OC, AC, NW, WARTA TRAVEL)

ATRAKCYJNE OFERTY LAST MINUTE
samolotowe, autokarowe i z dojazdem własnym
OFERTY NA ZIMIE - RABATY
BILETY AUTOKAROWE

PTTK

Oddział Gdański
Centrum Przewodniczk
ul. Długa 45, 80-827 Gdańsk
tel/fax (0-58) 301-13-43, 301-60-96,
www: pttk-gdansk.pl
e-mail: biuro@pttk-gdansk.pl

Wycieczka do Pragi	21.10-24.10	425 zł
Wycieczka do Włoch	26.11-5.12	1500 zł
Sanatorium w Druskiennikach	14 dni	od 1890 zł
Fabryka porcelany Lubiana	10.11	45 zł

KURS DLA KANDYDATÓW NA PRZEWODNIKÓW
PO TRÓJMIESIĘCIE, 300 GODZIN WYKŁADOWYCH,
ROZPOCZĘCIE W POŁOWIE PAŹDZIERNIKA,
ZAPISY W GDĄSKIM ODDZIALE PTTK,
UL. DŁUGA 45, TEL. 320 33 15, 301 91 51

POŁĄCZENIA LOTNICZE

LOGO | ADRES

MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK

DATA

CENA

INFORMACJE DODATKOWE

campus

ul. Grunwaldzka 43,
80-241 Gdańsk
tel. 520-31-62, fax 520-31-64
pn.-pt. 10-18

Najtańsze biletu lotnicze

JESIEŃ CENY SPADAJĄ

Ateny
Paryż
Madryt
Nowy Jork
Chicago
Tokio
Sydney

Jesień
2004 r.

od 550 PLN
od 478 PLN
od 522 PLN
od 1210 PLN
od 1300 PLN
od 2065 PLN
od 3799 PLN

Ceny bez podatków i opłat
portowych

Ostatnie wyjazdy letnie:
Turcja, Tunezja, Egipt, Wyspy Kanaryjskie
Oferta zimowa już w sprzedaży!

WAŻNE TELEFONY

TAXI

SUPER NEPTUN TAXI

91-92, 96-26, 0800-170-700

POSIŁKI NA TELEFON

KRÓLEWSKA, 301-58-90, pizze
gratisowe, www.krolewska.com.plPizzeria NAPOLI, 20% taniej,
301-41-46

RÓŻNE

Achilles
przeprowadzki kompleksowe
343-48-36, 0601-61-25-33Weterynaryjne wizyty domowe,
całodobowo, 559-89-56

ZAKŁADY POGRZEBOWE

GDAŃSK

PPU Zieleni Sp. z o.o.
(dawnie Miejskie
Przedsiębiorstwo Zieleni)
Gdańsk-Wrzeszcz,
Partyzantów 76
- całodobowe usługi
- własna chłodnia
- ZAKŁAD KREMACJI
- przewóz zwłok
341-73-35, 341-20-71
0601-84-66-16Miejski Zakład Zieleni
Gdańsk WrzeszczPartyzantów 27
- całodobowe usługi
pogrzebowe,
345-12-99, 341-30-02;Pogotowie Pogrzebowe
- całodobowe usługi 94-35;Kalia - Partyzantów 17, 345-81-12,
tanie, profesjonalnie, całodobowo,
0604-474-396Syriusz - całodobowo, chłodnia,
Zaspa, 761-81-83Usługi Pogrzebowe Tanatos,
Jaskółcza 3, tel. 305-56-37,
przewozy zwłok całodobowo

SOPOT

Andrzej Kolbek, Sopockie Centrum
Pogrzebowe, Sopot,
Niepodległości 804A, 550-68-70
całodobowo.Anubis! Całodobowe, 555-07-31
Sopot, ul. Abrahama 27

BIURO OBOL

posługa kompleksowa - najtaniej
Sopot, 551-32-45,
całodobowoCmentarz Komunalny Sopot,
własna chłodnia, całodobowo
551-03-50, 0609-06-09-65

GDYNIA

Chejron, dyżur całodobowy,
Witomińska 39, 621-19-44Concordia, chłodnia, całodobowo,
622-51-41, 0692-369-444Dal, Usługi Pogrzebowe, wyrób
trumien, Gdynia, Spokojna 20A,
664-83-61, całodobowo
Zarząd Cmentarzy Komunalnych
w Gdyni 660-89-50, 679-13-08
całodobowo, przewozy, chłodnia,
kredytowanieJeżeli chcesz zamieścić
ogłoszenie
w tej rubryce zadzwoń
tel. 30-03-216, 660-65-16

KINO

Tytuł

Godzina

GDAŃSK	Neptun ul. Długa 57 tel. 301-82-56	W 80 dni dookoła świata Mój Nikifor Pregi Terminal	9.45, 14.10 sob.-niedz. 12.10 sob.-niedz. 16.40, 18.30 sob.-niedz. 20.20 sob.-niedz.
	Helikon ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Old Boy Noli Albinoli Ławeczka Mój Nikifor	14.50 sob.-niedz. 17 sob.-niedz. 18.50 sob.-niedz. 20.30 sob.-niedz.
	Kameralne ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Bliscy nieznajomi Ono Old Boy Kawa i papierosy	14.35 sob.-niedz. 16.30 sob.-niedz. 18.20 sob.-niedz. 20.30 sob.-niedz.
	Żak al. Grunwaldzka 195/19	Boy Voyage Bliscy nieznajomi Noli Albinoli	17 sob.-niedz. 19.05 sob.-niedz. 20.55 sob.-niedz.
SOPOT	Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 551-05-34	Atrakcyjny pozna panią Mój Nikifor Terminal Old Boy	14.25 sob.-niedz. 16 sob.-niedz. 18 sob.-niedz. 20.30 sob.-niedz.
Bałtyk	ul. Bohaterów Monte Cassino 30 tel. 551-18-56	Pregi W 80 dni dookoła świata Kawa i papierosy	14.15, 20.30 sob.-niedz. 16.10 sob.-niedz. 18.30 sob.-niedz.

TEATR

Tytuł

Godzina

Gdzie

Gdańsk	Koncert kameralny	17 niedz.	Państwowa Opera Bałtycka al. Zwycięstwa 15 tel. 763 49 12
Gdynia	Chicago	19 sob.	Teatr Muzyczny, pl. Grunwaldzki 1 tel. 620 95 21
Gdynia	Zabić was to mało	19 sob.-niedz.	Teatr Miejski, ul. Bema 26 tel. 621 02 26
Gdańsk	Pippi Langstrump	12 sob.-niedz.	teatr Miniatura, al. Grunwaldzka 16 tel. 341-94-83

Gdańsk. Jubileusz Muzeum Polskiego Rocka
Święto z Big Cycem

Pół lat minęło od otwarcia Muzeum Polskiego Rocka w Rock Cafe w Gdańsku. Obchody jubileuszu odbędą się w siedzibie placówki w najbliższą niedzielę. W charakterze mistrzów ceremonii wystąpi dwugłowe ciało założycielsko-kierownicze: dyrektor Krzysztof Skiba (na zdjęciu) i kustosz Paweł Końko



Konnak. Serdecznie zaproszeni są wszyscy, którym drogi jest rock'n'roll i związane z nim pamiątki. Będzie można ucieść oko fragmentami garderoby scenicznej m.in. Violetty Villas, Krzysztofa Krawczyka, Grzegorza Markowskiego, zespołów TSA czy Big Cyc. Punktem kulminacyjnym fety będzie koncert niestrudzonego przez Skibę zespołu Big Cyc, który już następnego dnia przystąpi do kręcenia w Gdańsku zdjęć do swojego najnowszego wideoklipu „Nienawidzę szefa”.

Niedziela, g. 20,
Rock Cafe, ul. Tkacka 7/8, Gdańsk.
Wstęp wolny.

(tor)

Gdańsk. Główny nurt

Jazz w filharmonii

Podczas drugiego koncertu z cyklu „Jazz na Ołowiance” w sali kameralnej wystąpi kwartet złożony z doborowej stawki. Zespół w składzie: Piotr Woitasik (trąbka), Maciej Sikała (saksofon), Adam Kowalewski (kontrabas) i Tomasz So-

wiński (perkusja) wykona ambitny, współczesny jazz głównego nurtu. Niedziela, g. 19, Polska Filharmonia Bałtycka, Gdańsk, wyspa Ołowianka, tel. 320-62-62, bilety: 15 i 20 zł. (tor)

Sopot. Z najślynniejszych musicali

Gdybym był bogaczem

Oczywiście, tytuł sugeruje, że chodzi o „Skrzypka na dachu” i słynny song z tegoż musicalu. Tak też zatytułował koncert - kolejny z cyklu „Sopockich spotkań z muzyką” - Teatr Otwarty. Obok Dariusza Wójcika (bas) - prowadzenie, wy-

stępują: Zofia Kotlicka-Wiesztordt (sopran) i Andrzej Nowowski (fortepian). W programie songi i duety z najślynniejszych musicali. Sobota, g. 17, Sala Herbowa Urzędu Miasta, Sopot, ul. Kościuszkowski 25/27, bilety 10 zł. (gz)

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,

ul. Waszyngtona, tel. 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Ocean strachu	15, 19.30 sob.-niedz.	79 min
Wesele	12.15, 16.15, 19.15, 21.45 sob.-niedz.	109 min
Ryby z ferajny	9.45, 10.45, 12, 13.15, 14.15, 15.30, 16.30, 17.45, 18.45, 21 sob.-niedz.	93 min
Człowiek z ferajny	10, 13, 16, 19, 22 sob.-niedz.	146 min
Pregi	12.30, 15.15, 17.30, 20.15, 22.30 sob.-niedz.	91 min
Aniolowie Apokalipsy	19.45, 22.15 sob.-niedz.	97 min
Anakondy: Polowanie na krwawą orchideę	9.50, 17, 19.40 sob.-niedz.	97 min
Zakładnik	11, 13.45, 18.50, 21.25 sob.-niedz.	120 min
Mój Nikifor	10.10, 14.45 sob.-niedz.	97 min
Vinci	17.15, 21.50 sob.-niedz.	108 min
Terminal	21.30 sob.-niedz.	128 min
W 80 dni dookoła świata	10.15, 13, 15.45 sob.-niedz.	124 min
Garfield - dubbing	9.55, 11.45, 13.30 sob.-niedz.	80 min

■ normalne: pon.-czw. - 15 zł; pt.-niedz. - 18 zł
■ studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł; pt.-niedz. - 15 zł
■ grupowe: (powyżej 15 osób - do godz. 17) - 11 zł
■ dla dzieci do lat 12 i opiekunów (na filmy animowane) - 13 zł
■ dla seniorów - 13 zł

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk

ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Ryby z ferajny	11, 13, 15, 17, 19, 21 sob.-niedz.	93 min
Przed zachodem słońca	11, 16.45, 18.30, 21, 22.45 sob.	80 min
Człowiek w ogniu	11, 16.45, 18.30, 21 niedz.	146 min
Ocean strachu	12, 14.45, 17.30, 20.15, 23 sob.	79 min
Wesele	12, 14.45, 17.30, 20.15 niedz.	109 min
Garfield	10, 12.15, 14.30, 17.30, 20.15, 22.30 sob.	80 min
Rogate ranczo	10, 12.15, 14.30, 17.30, 20.15 niedz.	80 min
W 80 dni dookoła świata	11.15, 13.30 sob.-niedz.	124 min
Anakondy: Polowanie na czerwoną orchideę	15, 19.15, 21.15 sob.-niedz.	98 min
Aniolowie Apokalipsy	19, 21, 23 sob., 19, 21 niedz.	97 min
Zakładnik	18.15, 23.15 sob., 18.15 niedz.	120 min
Pregi	10.30, 13, 15, 17, 19 sob.-niedz.	91 min
Old Boy	16, 20.45, 23 sob., 16, 20.45 niedz.	119 min
Vinci	17 sob.-niedz.	108 min
Shrek 2	12 sob.-niedz.	104 min

■ tanie wtorki i czwartki - 13 zł, poniedziałek, środa, piątek do godz. 17 - 14 zł
■ piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 17 zł
■ seniorzy i dzieci - cały tydzień - 13 zł
■ studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 13 zł
■ poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 12 zł
■ bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk

ul. Karmelicka 1, tel. 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Ryby z ferajny	10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22 sob.-niedz.	90 min
Wesele	12.15, 19.30, 21.45 sob.-niedz.	109 min
Pasport do raj	14.15, 20.15, 22.30 sob.-niedz.	99 min
Człowiek w ogniu	11, 13.45, 16.30, 19.15, 22 sob.-niedz.	146 min
Pregi	13.30, 17.45, 22 sob.-niedz.	91 min
Aniolowie Apokalipsy	17.45, 20, 22.15 sob.-niedz.	100 min
Anakonda 2	10.15, 16.15, 18.15 sob.-niedz.	97 min
Zakładnik	10.30, 15.15, 18.45, 21.15 sob.-niedz.	120 min
W 80 dni dookoła świata	11.15, 13.45, 16.15 sob.-niedz.	120 min
Mój Nikifor	12.15 sob.-niedz.	97 min
Vinci	15.30, 19.45 sob.-niedz.	108 min
Ja, robot	13 sob.-niedz.	115 min
Terminal	14.30, 17 sob.-niedz.	128 min
Garfield	10, 11.45 sob.-niedz.	80 min
Shrek 2	10.15 sob.-niedz.	92 min

■ normalne do godz. 17 pon.-pt. - 16 zł do godz. 17 sob.-niedz. - 17 zł od godz. 17 pon.-czw. - 17 zł od godz. 17 pt.-niedz. - 18 zł
■ ulgowe Bilety rodzinne - sob., niedz. do godz. 12.30 na filmy z dubbingiem - 11 zł, dzieci do lat 12 - 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny)
■ studenci i uczniowie - 13 zł (pon.-czw. i pt. do 17) - 15 zł (pt. od 17 i sob.-niedz.)
■ seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne cały tydzień - 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny)
■ bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)

tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Ryby z ferajny	9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21 sob.-niedz.	93 min
Człowiek w ogniu	15.30, 18.30, 21.30 sob.-niedz.	146 min
Ocean strachu	12.15, 14.15, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 sob.-niedz.	79 min
Wesele	12.45, 15.15, 17.30, 19.45, 22 sob.-niedz.	109 min
Anakondy: Polowanie na krwawą orchideę	9.45, 14.30, 21 sob.-niedz.	97 min
Aniolowie Apokalipsy	14.30, 16.30, 18.45, 21 sob.-niedz.	97 min
Ja, robot	10.30, 13 sob.-niedz.	115 min
Pregi	12, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 sob.-niedz.	91 min
Shrek 2	9.15 sob.-niedz.	105 min
Terminal	14, 20.15 sob.-niedz.	128 min
Vinci	11.45, 17, 19.30, 21.45 sob.-niedz.	128 min
Zakładnik	12, 16.45, 19.15, 21.45 sob.-niedz.	120 min
Złe wychowanie	14.15 sob.-niedz.	105 min
Garfield	10.15 sob.-niedz.	80 min
Harry Potter i więzień Azkabanu	11.45 sob.-niedz.	142 min
Rogate ranczo	10.45 sob.-niedz.	76 min
W 80 dni dookoła świata	9.30, 12.15, 14.45, 17.30 sob.-niedz.	124 min

■ pon.-czw. - 14 zł
■ pt. do godz. 17 - 14 zł
■ pt. po godz. 17 - 17 zł
■ sob., niedz. i dni świąteczne - 17 zł
■ ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł
■ poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - 11 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - Forum Film - 13 zł
■ Multikino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 8.45

JESTEŚ W POTRZEBIE

TELEFONY ALARMOWE

Dziennik Bałtycki - 0 800 1500 39,
Policja 997, Straż Miejska 986, Straż
Pożarna 998, Pogotowie Ratunkowe
999, Pogotowie Weterynaryjne 983,
Pogotowie Energetyczne 991, Pogoto-
wie Ciepłownicze 993, Pogotowie Ga-
zowe 992, Pogotowie Techniczne 995,
Pogotowie Wod.-Kan. 994, Pogotowie
Drogowe 954 i 981

■ CENTRUM ZARZĄDZANIA KRYZY-
SOWEGO WOJEWODY tel. 307-72-04

■ POSZUKIWAWCZE OCHOTNICZE
POGOTOWIE RATUNKOWE (szukają
zaginionych bezpłatnie) tel. 693 -519-
431; 504-232-039

POGOTOWIA RATUNKOWE

■ GDAŃSK - Wrzeszcz, ul. Orzeszko-
wej 1, wypadkowy ul. Sosnowa, tel.
347 82 51-52, 999, 341 10 00.

■ GDYNIA - ul. Żwirki i Wigury 14, tel.
620 00 01, 620 00 02. Całą dobę.

■ SOPOT - ul. Bolesława Chrobrego
10, tel. 551-11-56, 551-18-92

DYŻURY SZPITALI

■ GDAŃSK - Klinika Chirurgii AMG, ul.
Dębinki 7, tel. 349 24 90, Klinika Cho-
rób Oczu AM, ul. Dębinki 7, tel. 341 74
93, Szpital Specjalistyczny św. Wojcie-
cha al. Jana Pawła II 50, Gdańsk Zaspa
tel. 768 40 00, oddz. ratunkowy tel.
768 45 03, Szpital Woj. im. M. Koper-
nika, ul. Nowe Ogrody 1/6, tel. 302 30
31, Szpital Marynarki Wojennej, ul. Po-
lanki 117, tel. 552 63 18

■ GDYNIA - Szpital Miejski, ul. Wójta
Radkego 1, tel. 620 75 01, 666 58 00;
Szpital Morski, ul. Powstania Styczni-
owego 1, tel. 699 83 00, Szpital Instytu-
tu Chorób Morskich i Tropikalnych, ul.
Powstania Styczniowego 9 b, tel. 622
30 11

DYŻURY CAŁODOBOWE

PORADNI CHIRURGICZNYCH

■ GDAŃSK - ZOZ dla Szkół Wyższych,
al. Zwycięstwa 30, tel. 347 12 52

■ GDYNIA - Miejska Stacja Pogoto-
wia Ratunkowego, ul. Żwirki i Wigury
14, tel. 660 22 05, 660 22 06

■ SOPOT - Centrum Medyczne SOP-
MED, ul. Chrobrego 6/8, tel. 551 32
51, 551 10 70 po g. 19

DYŻURY

CAŁODOBOWE APTEK

■ GDAŃSK - Dworcowa, ul. Podwale
Grodzkie 1, tel. 346 25 40, Aptekus 4,
ul. Podwale Grodzkie 1, tel. 763-10-
74; Dyżurna, ul. Kołobrzeska 32, tel.
511-85-58, 511-88-99; Apteka przy
Arctowskiego-Morena. Codziennie 8-
22, również w niedziele, święta,
058/345-74-17, Apteka Na Matejki, ul.
Matejki 3. Codziennie 8-20, w soboty,
niedziele i święta 9-15, tel. 345-35-72

■ GDYNIA - Apteka Dyżurna, (leki go-
towe) pl. Kaszubski 8, tel. 661-75-94;
Pod Gryfem, ul. Starowiejska 34, tel.
620 19 82

■ SOPOT - Apteka pod Orłem ul. Boh.
Monte Cassino 37, tel. 551-10-18;

PRUSZCZ GDAŃSKI

Panaceum, Pruszcz Gdański, al. ks. Jó-
zefa Walaga 3, tel. 682-13-83

PRZYCHODNIA

STOMATOLOGICZNA - DENTAL, tel.

344-06-59, 8.00-20.00

POLICJA

■ Komenda Wojewódzka, Gdańsk, ul.
Okopowa 15, tel. 301 62 21 Kom.
Miejska: Gdańsk, ul. Nowe Ogrody 27,
tel. 302 00 91; Gdynia, ul. Portowa 15,
tel. 622 10 00, 662 12-22 (oficer dy-
żurny); Sopot, al. Niepodległości 736,
tel. 551 00 21

INF. PKS

Gdańsk, tel. 302-15-32, czynna co-
dziennie w godz. 6.30-18.30; Gdynia,
tel. 620-77-47, czynna pon.-pt.
w godz. 7.30-15.30

INF. PKP 24 GODZ.

Gdańsk - tel. 94-36, 328-52-60, 328-
14-60; Gdynia - tel. 94-36; Sopot -
tel. 551-00-31, 94-36

INF. LOT

0801 300 952 - informacja, rezerwa-
cja, (prywatnie); 0801 300 953 - infor-
macja, rezerwacja (służbowe)

INF. ZKM GDYNIA 24 GODZ.

0 801 174 194 informacja o godz. od-
jazdów autobusów i trolejbusów

INF. TURYSTYCZNA



HIT DNIA
Amelia
TVP 1, godz. 20.10
Komedie romantyczne, Francja/Niemcy 2001
reż. Jean-Pierre Jeunet
wyk. Audrey Tautou, Mathieu Kassovitz, Rufus, Yolande Moreau, Artus de Penguern (130 min)
Amelia Poulain jest nieśmiała. Pracuje w paryskiej kawiarni i wynajmuje mieszkanie w dzielnicy Montmartre. W nocy 13 sierpnia 1997 roku postanawia, że będzie uszczęśliwiać innych. Rozpoczyna się mistyczny rytuał. Próbuje odnaleźć właściciela pudełka z dziećmi zabiłkami, które znajduje w mieszkaniu.



FILM
TVN
22.05 Poznaj swojego tatę
komedia, USA 2000
Greg Focker stracił głowę dla Pam i jest gotów poprosić ją o rękę. Jednak dziewczyna woli, aby mężczyzna oszczędził się w tradycyjny sposób, czyli poprosił o jej rękę ojca. Jacka Byrnesa. Ten, nie mając wyboru, wybiera się poznać rodziców ukochanej. Na miejscu okazuje się, iż przyszły teść uważa, że nikt nie jest wystarczająco dobry dla jego córki. Żeby tego dowiedzieć, podaje Grega serii testów.



FILM
TVP 3
13.30 Koszykowie: Śląsk Wrocław - Turko Zgorzelec Echa Basket Liga 19.45 Tenis stółowy: ITTF Pro Tour 0.45 Tenis stółowy: ITTF Pro Tour
TV 4
14.00 Siatkownia: Resovia Rzeszów - Jastrzębie Borynia I Liga Siatkowni
EUROSPORT
5.15 Sporty motocyklowe: Grand Prix Australii Motocyklowe MŚ 2006 Eliminacja
11.00 Tenis: Turniej WTA Półfinał 14.00 Tenis: Turniej ATP Półfinał 15.30 Piłka nożna: Turniej play-offów 15.30 Piłka nożna: Turniej play-offów 16.45 Piłka nożna: Droga do MŚ 2006 Eliminacja
18.15 Sporty walki
21.00 Boks: A. Thompson - V. Bean Walka w wadze ciężkiej (do 91 kg) 23.00 Raid Kolarstwo Rajdowe MŚ 23.45 Sporty walki
POLSAT
7.00 Piłka nożna: Holandia - Finlandia Eliminacja MŚ 2006
9.20 Piłka nożna: Portugalia - Rosja Eliminacja MŚ 2006
11.40 Piłka nożna: Brazylia - Kolumbia Eliminacja MŚ 2006
14.00 Boks: KO TV Classics Muhammad Ali - Henry Cooper 15.25 Piłka nożna: Bayern Monachium - Schalke 04 Bundesliga 17.25 Piłka nożna: Hertha Berlin - Bayer Leverkusen Bundesliga 20.10 Piłka nożna: Ajax Amsterdam - SC Heerenveen Liga holenderska
22.00 Piłka nożna: VfB Stuttgart - Borussia Dortmund Bundesliga 23.50 Siatkownia: AKS Resovia Rzeszów - Jastrzębie Węgiel SSA

FILM
POLSAT
23.45 Obywatel X
film sensacyjny, USA 1995
Film oparty na faktach, opowiadający o historii śledztwa prowadzonego w ZSRW w sprawie seryjnego zabójcy z Hostowa nad Donem. Sprawy przysięgło skromnemu patologowi Burakowski. Śledczy poświęcił się bez reszty sprawie, mimo różniczek przeszłości, jakie napotkał ze strony radzieckiej biurokracji, która realizowała doktrynę, że w komunizmie nie ma seryjnych morderców.



Opętanie
godz. 0.40

6.30 Rok w ogrodzie 7.00 Agrolia 8.00 Wiadomości 8.15 Podróżnik 8.35 Kanał E 9.05 Złamo - program redakcji katolickiej dla młodzieży 9.30 Aladdin - serial animowany 9.55 Veritas (6) - serial fantastyczny 10.40 Podaj łapę - magazyn 11.00 Tequila i Bonetti w Rzymie (1) - serial kryminalny 11.55 Zabawy językiem polskim - teletur 12.30 Wybory na Wschodzie - Białoruś - reportaż 13.00 Wiadomości 13.10 Zwierzęta świata: Amazonka - superzłota - film dokumentalny 13.45 Dr Quinn (6) - serial obyczajowy 14.35 Między nami - talk show 15.00 Stacyjka (5) - serial komediowy 16.00 Moda na sukces (2335) - telenuwela, wyk. Ron Moss 16.25 Zrozumieć świat - program publicystyczny 16.50 Sportowy Express 17.00 Teleexpress 17.20 Odpoczynek - reportaż 18.00 Piękną (457) - serial obyczajowy, wyk. Włodzimierz Matuszak 18.30 Sąsiedzi - serial komediowy 19.00 Wieczorynka: Noddy 19.30 Wiadomości
20.10 Hit na sobotę: Amelia - kom. romant., Fr./Niemcy 2001, reż. Jean-Pierre Jeunet, wyk. Audrey Tautou
22.20 Festiwal Dialogu Czerwonych Kultur: Koncert K. Debussy'ego
23.05 Golgota Świętokrzyska - Janowi Pawłowi i miłości
0.40 Męska rzecz... Opętanie - thriller, USA 1999, reż. David Koepf
2.25 Kino nocnych marów: W ślad brzozy - dramat kryminalny, Włochy 2001
4.05 Zakochanie programu



Marian i Hela...
godz. 20.05

6.50 Maryla Rodowicz - magazyn muzyczny 7.00 Echa tygodnia - wiadomości 7.30 Spróbujmy razem 8.00 M jak miłość (253) - serial obyczajowy 8.50 Zakładnica dzieci (5) - serial dokumentalny 9.15 Oceaniczne oazy - film dokumentalny 9.45 Pontyfikat - film dokumentalny 10.55 Kłębota - program dla młodzieży 11.15 Globet przedstawia niezwykły świat natury - serial dokumentalny 11.45 Na dobre i na złe - serial obyczajowy 12.40 Samotni strzelcy (2) - serial sensacyjny 13.30 30 ton! - lista, lista - magazyn muzyczny 14.00 Familiada - teletur 14.30 Złoty potwór (613) - telenuwela 15.55 Święta wojna (176) - serial komediowy 16.25 Szpital na peryferiach po dwudziestu latach (6) - serial obyczajowy, wyk. Josef Abraham 17.30 Tygodnik Moralnego Niepokoju: Kabaretowy przegląd wydawnictw 18.00 Program lokalny 18.30 Linia specjalna - program publicystyczny 19.05 Kabaretowa scena Dwójki: Kabaret Ani Mru Mru
20.05 Marian i Hela - powtórka z wesela: X Festiwal Kabaretu Kozłanin 2004
21.00 Prokop i panny - talk show 21.50 Słowo na niedzielę
22.20 Panorama
22.20 Sport-telegrom
22.40 Bunkier - thriller, USA 2001, reż. Nick Ham, wyk. Thora Birch, Desmond Harrington, Daniel Broderick
0.25 Nakręcona noc
0.55 Stawka większa niż życie (6) - serial wojenny
6.55 Zakochanie programu



Znaki szczególne
godz. 18.50

6.45 Kolorowy świat Pacyka - serial animowany 6.50 Tajemnice Wiktoriańskiej Złoty - serial animowany 7.15 Sceny z życia smoków - serial animowany 7.30 Kurier 7.45 Panorama, pogoda 8.00 Dzień dobry, tu Gdańsk 8.30 Kurier 8.45 Dzień dobry, tu Gdańsk 9.00 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 9.30 Kurier 9.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 10.30 Kurier 10.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 12.30 Kurier 12.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 13.30 Kurier 13.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 14.00 Familiada - telenuwela 15.55 Święta wojna (176) - serial komediowy 16.25 Szpital na peryferiach po dwudziestu latach (6) - serial obyczajowy, wyk. Josef Abraham 17.30 Tygodnik Moralnego Niepokoju: Kabaretowy przegląd wydawnictw 18.00 Program lokalny 18.30 Linia specjalna - program publicystyczny 19.05 Kabaretowa scena Dwójki: Kabaret Ani Mru Mru
20.05 Marian i Hela - powtórka z wesela: X Festiwal Kabaretu Kozłanin 2004
21.00 Prokop i panny - talk show 21.50 Słowo na niedzielę
22.20 Panorama
22.20 Sport-telegrom
22.40 Bunkier - thriller, USA 2001, reż. Nick Ham, wyk. Thora Birch, Desmond Harrington, Daniel Broderick
0.25 Nakręcona noc
0.55 Stawka większa niż życie (6) - serial wojenny
6.55 Zakochanie programu



Mamy cię!
godz. 15.35

6.00 Uwaga! 6.20 Telesklep - program reklamowy 8.00 Scooby Doo - serial animowany 8.25 Automania 8.55 Tele gra - teletur 9.55 Pascal: po prostu go! - magazyn kulinarny 10.25 VIVA Polska! - program muzyczny 11.25 Na Wspólnej (349, 350, 351, 352) - serial obyczajowy, wyk. Tomasz Schuchmacher, Grażyna Woźniak, Bożena Dykiel, Mieczysław Hryniewicz 13.10 Wyprawa Robinson - reality show, prowadzenie Hubert Urbański 14.10 Wyprawa Robinson - reality show, prowadzenie Hubert Urbański 15.05 Najzłoty pyta - talk show 15.35 Mamy cię! - program rozrywkowy, prowadzenie Szymon Majewski 16.00 Sylwacja - program rozrywkowy, prowadzenie Irena Bielewicz 18.00 Pascal: po prostu go! - magazyn kulinarny, prowadzenie Pascal Brodnicki 18.30 Maraton uśmiechu - program rozrywkowy, prowadzenie Adam Grzanica, Adam Małysz 19.00 Fakty 19.25 Sport 19.35 Pogoda 19.40 Uwaga! - program publicystyczny 20.00 Kryminalni (5) - serial kryminalny, wyk. Marek Wool, darczy, Maciej Zakosiński 21.05 Cio Darwin: Macho kontra feministki - program rozrywkowy 22.05 Poznaj swojego tatę - komedia, USA 2000, reż. Jay Roach, wyk. Robert De Niro, Ben Stiller, Teri Polo, Blythe Danner, Nicole DeHuff
0.20 Najemnicy (15) - serial sensacyjny, wyk. Brad Johnson, Tim Abell
1.20 Nic straconego



Mamy cię!
godz. 15.35

6.00 Uwaga! 6.20 Telesklep - program reklamowy 8.00 Scooby Doo - serial animowany 8.25 Automania 8.55 Tele gra - teletur 9.55 Pascal: po prostu go! - magazyn kulinarny 10.25 VIVA Polska! - program muzyczny 11.25 Na Wspólnej (349, 350, 351, 352) - serial obyczajowy, wyk. Tomasz Schuchmacher, Grażyna Woźniak, Bożena Dykiel, Mieczysław Hryniewicz 13.10 Wyprawa Robinson - reality show, prowadzenie Hubert Urbański 14.10 Wyprawa Robinson - reality show, prowadzenie Hubert Urbański 15.05 Najzłoty pyta - talk show 15.35 Mamy cię! - program rozrywkowy, prowadzenie Szymon Majewski 16.00 Sylwacja - program rozrywkowy, prowadzenie Irena Bielewicz 18.00 Pascal: po prostu go! - magazyn kulinarny, prowadzenie Pascal Brodnicki 18.30 Maraton uśmiechu - program rozrywkowy, prowadzenie Adam Grzanica, Adam Małysz 19.00 Fakty 19.25 Sport 19.35 Pogoda 19.40 Uwaga! - program publicystyczny 20.00 Kryminalni (5) - serial kryminalny, wyk. Marek Wool, darczy, Maciej Zakosiński 21.05 Cio Darwin: Macho kontra feministki - program rozrywkowy 22.05 Poznaj swojego tatę - komedia, USA 2000, reż. Jay Roach, wyk. Robert De Niro, Ben Stiller, Teri Polo, Blythe Danner, Nicole DeHuff
0.20 Najemnicy (15) - serial sensacyjny, wyk. Brad Johnson, Tim Abell
1.20 Nic straconego



Mamy cię!
godz. 15.35

6.00 Uwaga! 6.20 Telesklep - program reklamowy 8.00 Scooby Doo - serial animowany 8.25 Automania 8.55 Tele gra - teletur 9.55 Pascal: po prostu go! - magazyn kulinarny 10.25 VIVA Polska! - program muzyczny 11.25 Na Wspólnej (349, 350, 351, 352) - serial obyczajowy, wyk. Tomasz Schuchmacher, Grażyna Woźniak, Bożena Dykiel, Mieczysław Hryniewicz 13.10 Wyprawa Robinson - reality show, prowadzenie Hubert Urbański 14.10 Wyprawa Robinson - reality show, prowadzenie Hubert Urbański 15.05 Najzłoty pyta - talk show 15.35 Mamy cię! - program rozrywkowy, prowadzenie Szymon Majewski 16.00 Sylwacja - program rozrywkowy, prowadzenie Irena Bielewicz 18.00 Pascal: po prostu go! - magazyn kulinarny, prowadzenie Pascal Brodnicki 18.30 Maraton uśmiechu - program rozrywkowy, prowadzenie Adam Grzanica, Adam Małysz 19.00 Fakty 19.25 Sport 19.35 Pogoda 19.40 Uwaga! - program publicystyczny 20.00 Kryminalni (5) - serial kryminalny, wyk. Marek Wool, darczy, Maciej Zakosiński 21.05 Cio Darwin: Macho kontra feministki - program rozrywkowy 22.05 Poznaj swojego tatę - komedia, USA 2000, reż. Jay Roach, wyk. Robert De Niro, Ben Stiller, Teri Polo, Blythe Danner, Nicole DeHuff
0.20 Najemnicy (15) - serial sensacyjny, wyk. Brad Johnson, Tim Abell
1.20 Nic straconego

Wszystkie programy na cały tydzień w piątkowym dodatku oraz w Internecie www.telemagazyn.pl

SPORT

TVP 3 GDAŃSK
13.30 Koszykowie: Śląsk Wrocław - Turko Zgorzelec Echa Basket Liga 19.45 Tenis stółowy: ITTF Pro Tour 0.45 Tenis stółowy: ITTF Pro Tour
TV 4
14.00 Siatkownia: Resovia Rzeszów - Jastrzębie Borynia I Liga Siatkowni
EUROSPORT
5.15 Sporty motocyklowe: Grand Prix Australii Motocyklowe MŚ 2006 Eliminacja
11.00 Tenis: Turniej WTA Półfinał 14.00 Tenis: Turniej ATP Półfinał 15.30 Piłka nożna: Turniej play-offów 15.30 Piłka nożna: Turniej play-offów 16.45 Piłka nożna: Droga do MŚ 2006 Eliminacja
18.15 Sporty walki
21.00 Boks: A. Thompson - V. Bean Walka w wadze ciężkiej (do 91 kg) 23.00 Raid Kolarstwo Rajdowe MŚ 23.45 Sporty walki
POLSAT
7.00 Piłka nożna: Holandia - Finlandia Eliminacja MŚ 2006
9.20 Piłka nożna: Portugalia - Rosja Eliminacja MŚ 2006
11.40 Piłka nożna: Brazylia - Kolumbia Eliminacja MŚ 2006
14.00 Boks: KO TV Classics Muhammad Ali - Henry Cooper 15.25 Piłka nożna: Bayern Monachium - Schalke 04 Bundesliga 17.25 Piłka nożna: Hertha Berlin - Bayer Leverkusen Bundesliga 20.10 Piłka nożna: Ajax Amsterdam - SC Heerenveen Liga holenderska
22.00 Piłka nożna: VfB Stuttgart - Borussia Dortmund Bundesliga 23.50 Siatkownia: AKS Resovia Rzeszów - Jastrzębie Węgiel SSA

FILMY OD A DO Z

"Daleko od nieba" - melodramat, USA/Francja 2002, CANAL+, godz. 20.00
Ameryka, rok 1957. Whittakerowie są młodzi, piękni i bogaci. Frank, zapracowany biznesmen, dba o stan kota. Cathy zajmuje się domem i dziećmi. Kobięte wyróżnia szacunek, jakim darzy zarówno za młodości, jak i czarnoskórych służących. Z owodniałymi ogrodnikami łączą ją nawet platoniczne romansy. Kobieta staje pod presją opinii społecznej, gdy jej idealne małżeństwo rozpada się z powodu homoseksualizmu Franka. W Ameryce lat 50. toleruje się odmienne orientacje seksualne, lecz nie związek białej kobiety z czarnoskórym mężczyzną.
"Drugi świat" - thriller, Wielka Brytania 1986, POLSAT, godz. 16.05
Frank Jones (Michael Caine), lojalny obywatel brytyjski, dowiaduje się od syna, rasyjczy pracującego dla rządu, że CIA zabójstwa jego kolegów tłumaczy, by zapobiec przeciekom. Niebawem w niewyjaśnionych okolicznościach ginie Robert Jones. Dopiero śmierć znajomego dziennikarza śledczego burzy wiarę Franka w przypadkowość tych zdarzeń.
"Historia tworzy się nocą" - komedia sensacyjna, W. Brytania/Francja/Niemcy 1999, TV 4, godz. 19.00
Agentom CIA udaje się przechwycić zakodowaną taśmę z filmem pornograficznym. Trwają prace nad złamaniem szyfru. Tymczasem agent Harry Howe ma głowę za-

przniętą problemami innej natury. Właśnie próbuje odpowiedzieć sobie na pytanie, co naprawdę łączy go z pewną pięknością agentką KGB, Nataszą Skriabiną.
"Kuloodporny" - film sensacyjny, USA 2003, CANAL+, godz. 13.10
W klasztorze położonym wysoko w Tybecie się przechowywały starożytny zwój. Tkwi w nim siła, dzięki której można zawałdną całym światem. W 1943 roku bezimienni mnich (Chow Yun-Fat) staje się kolejnym strażnikiem broniącym dostępu do tajemnicy. Przez długie lata odpiiera ataki szukających go przestępców - najpierw nazistów Strukera, a później jego wnuczki Niny. W 2003 roku ścigany przez nią i przez jej bandę dociera do Ameryki. Tu poznaje ulicznego złodziejaszka Kara, który pomaga mu w ucieczce.
"Opętanie" - thriller, USA 1999, TVP 1, godz. 0.40
Tom mieszkając z synkiem i żoną, która właśnie oznajmiła mu, że spodziewa się kolejnego dziecka. Pewnego wieczoru sceptycznie nastawiony Tom ulega namowom przyjaciół i pozwala się zhipnotyzować. W trakcie seansu ma przeżajające wizje, które nie opuszczają go także na jawie. Od tego dnia nabiera wrażenia, że w jego domu zamieszkał duch.
"Silicon Towers" - film sensacyjny, USA 1999, TVN 7, godz. 22.35
Charlie jest programistą, pracuje w dużej korporacji Silicon Towers. Gdy wydawało się, że nie ma

przed nim żadnych perspektyw, niespodziewanie awansował i został włączony do zespołu zajmującego się tajnymi projektami firmy. Któregoś dnia Charlie otrzymuje anonimowy e-mail z zakodowaną wiadomością. Zaintygnowany tamie kod i dowiaduje się, że korporacja ma swobodny dostęp do komputerów bankowych na całym świecie. Postanawia wykorzystać sytuację. Przelewa na swoje konto milion dolarów.
"Strona tytułowa" - komedia, USA 1974, CANAL+, godz. 14.55
Ameryka, lata 30. XX wieku. Hildy Johnson stoi wobec wyboru dalszej drogi życiowej. Marzy o stabilizacji ożenku z ukochaną kobietą, lecz trudno mu zrezygnować z uprawiania zawodu dziennikarza. Zaś pragnie pracować, bo po ślubie porzucił pracę w lokalnej gazecie i pojechał z nią do Nowego Jorku.
"Wehikuł czasu" - film fantastyczny, USA 2002, HBO, godz. 19.00
Nowy Jork. Naukowiec i wynalazca, Alexander Hartdegen, zamiera udowodnić, że podróż w czasie jest możliwa. Pragnienie staje się obsesją, gdy ginie jego narzeczona, Emma. Alexander chce wrócić do dnia tragedii i spróbować zmienić przeszłość.

DLA DZIECI

TVP 1
9.35 Aladdin - serial animowany
TVN
8.00 Scooby Doo - serial animowany
POLSAT
8.00 Hugo familijny - program dla dzieci
TVN
8.00 Scooby Doo - serial animowany
POLSAT
8.00 Hugo familijny - program dla dzieci



PRACA

KONSULTANTKI Avon,
320-75-81, 556-65-57,
302-84-55

ZATRUDNIĘ

KONSULTANTKI Avon,
763-49-30, 0501/311-281

DOCIEPLENIWCÓW za-
trudni, 0-602-321-715

KONSULTANTÓW „Oni-
fame”, (0-58) 625-29-76,
0-508-272-560

DZIAŁ
Sprzedaży
**gazet-
Biuro**
Promocji
i Sprzedaży
zatrudni
młode
osoby
do sprzedaży
gazet
w weekendy
na terenie
Gdańskat.
0606/527-653,
Sopotu
i Gdyni
tel. 0503/335-707

KRAWCOWE wykwalifi-
kowane, praca na terenie
Gdyni 600-218-396,
507-723-870

KRAWCOWE zatrud-
n i e
(0-58) 552-72-90,
0-603-052-299

KUCHARZA do Pensjonatu
Irena Sopot, 058/551-20-73

MALARZY- szpachlarzy,
682-02-94, 0501-27-63-12

MECHANIKÓW, ELEK-
TROMECHANIKÓW
SAMOCZODÓ-
WYCH do samochodów
ciężarowych, pilnie, tel.
0-692-465-885

MONTERÓW kadłubów
ze znajomością języka
angielskiego. Oferty
przesyłać na adres:
spedycja@arsped.pl

MONTERÓW kadłubowych
i spawaczy CO2 zatrudni
na stałe, 769-11-32

FRYZJERKE, 344-39-44

MONTERÓW kadłubów
okrętowych, rurociągów,
ślusarzy wyposażenia
okrętowego, spawaczy
z uprawnieniami PRS,
elektryków okrętowych,
blacharzy okrętowych.
Tel. (0-58) 663-97-52

SPEDYTORÓW
międzynarodowych
ze znajomością języka
angielskiego. Oferty
przesyłać na adres:
spedycja@arsped.pl

AMBITNE, młode, ener-
giczne osoby do 35 lat,
biuro obsługi klienta, hand-
lowiec oraz do magazynu,
524-06-72

AMBITNYCH, kreatywnych-
dził obsługi klienta i hur-
townia (telekomunikacja)
do 30 lat, 480,- tygodnio-
wo, 555-22-49

PANIE, super zarobki. Tel.
0-502-493-747

PILNIE zatrudni 2 sekre-
tarki do 25 lat, wykształce-
nie średnie; do działu han-
dlowego, asystentka, han-
dlowca-6 osób, do 35 lat,
524-06-73

OSOBĘ do
roznoszenia
gazet
zamieszkałą
w Gdyni
Centrum
i Gdyni
Dąbrowce
zatrudni Biuro
Prenumeraty
Prasy
Bałtyckiej.
Oferujemy
pracę
w godzinach
4:00- 7:00.
Zgłoszenia tele-
foniczne
w godz
9:00- 14:00,
tel. 622-76-58

PRACOWNIKÓW ochrony
z licencją oraz dozoru mie-
nia, (0-58) 305-80-53
(10.00-14.00)

PRZEPISUJĄCYM zlecimy.
Wydawnictwo,
0-509-434-080

SERVO Filia w Gdańsku
zatrudni pracowników
ochrony z licencją i stopnia
na terenie Gdańska, Gdyni,
Tczewa, Elbląga, tel.
301-46-71, 301-90-51

WSPÓŁPRACUJ i zarabiaj
z Herbalife, 0-502-096-445

**Chcesz zamieścić reklamę
lub ogłoszenia
w Dzienniku Bałtyckim...**

...nasi profesjonalni doradcy
czekają na Ciebie.

**ZADZWOŃ
LUB ODWIEDŹ nas
w NOWEJ
SIEDZIBIE
w Gdyni**

Już od dziś
Biuro Reklamy
Ul. Władysława IV 43 - IV piętro
Tel. 058/660 65 20

Już od 2 listopada
Biuro Ogłoszeń
Ul. Władysława IV 43 - Parter
Tel. 058/660 65 15

BIZNES

KREDYT

**BIURO
RACHUNKOWE**

HIPOTECZNE kredyty
0601/852-969

ALFIN Biuro
Rachunkowe.
620-67-02, alfin@alfin.pl

KREDYT na wczoraj,
344-95-22

KREDYT gotówkowy i hi-
poteczna dla każdego,
(0-58) 305-12-28

LICENCJONOWANE biuro-
doradztwo, księgowość.
620-80-30

KREDYT gotówkowy,
hipoteczne,
(0-58) 660-63-41

PRACOWALEŚ:
Niemcy, Holandia,
Austria- odbierz
podatek,
(0-58) 301-82-63

KREDYT gotówko-
we, minimum formalności,
decyzja 2 godziny, bez zgo-
dy współmałżonka, bez bez-
pozytywności, Gdynia 06-
06-71, 620-11-04, Gdańsk
524-31-37, 524-31-38

KREDYT hipoteczne
0601/853-159

KREDYT hipoteczne,
0-601-852-969

KREDYT hipoteczne,
0-601-852-961

KREDYT hipoteczne,
0-601-853-159

KREDYT hipoteczne,
0-601-853-160

KREDYT, 520-33-99

KREDYT, Sopot, Helska
11, 550-14-43

POŻYCZKI hipoteczne
0601/853-160

POŻYCZKI pod zastaw
nieruchomości,
0-501-931-620

POŻYCZKI pod zastaw
samochodów,
nieruchomości,
0888-38-16-86,
0-609-141-461

TANIE kredyty
hipoteczne
0601/852-981

BIZNES

SPRZEDAŻ

DOBRY, tani wózek
workowy,
(0-58) 532-42-97

OKAZJA Węgł niesort
340,- (0-58) 532-42-97

USŁUGI INNE

BHP- kompleksowo,
303-37-33, 602/837-328

DETEKTYW, licencja,
fachowość, dyskretna,
0-601-692-992

DETEKTYW, 781-59-95

DETEKTYW

DELUGI odzysk- handel,
(0-58) 347-93-63,
0-604-609-034

DELUGI- handel, odzysk,
(0-58) 307-44-56

TAROT
(0-58) 78-115-87

TERAPEUTKA Reiki,
0-503-712-877

WROŻBITA-jasnowidz-
parapsycholog,
(058)663-74-74,
0609-350-500

WROŻENIE Tarot, Astro-
log, (0-58) 305-16-55

WROŻKA

WROŻKA,
(0-58) 623-66-25

WROŻKA-psychoterapeut-
ka, 301-36-83

ZWROT podatku Niemcy,
Holandia, 058/307-44-82

LOMBARDY

ABSOLUTNIE wszystko, Lombard
Jesińska 17,
341-53-99

AGENCJA Lombard Komis,
663-44-52

ANTYKI złoto, BGB Szere-
ka 119/120, 346-31-57,
bgblombard@wp.pl

GDAŃSK Dworzec
Główny PKP 346-33-42

GDAŃSK Dworzec
Główny PKP 346-33-42

GDYNIA Dworzec
Główny PKP 628-54-23

LOMBARD

Kolobrzaska 39F.
Samochody, RTV, złoto,
nieruchomości, 553-04-68

PIANINA kupujemy!

LOMBARD, komis,

LOMBARD, złoto, RTV,
Gdynia
Świętojańska 135
(058)622-76-38

LOMBARD-samochody,
RTV, złoto, nieruchomości,
Gdańsk Wrzeszcz „Janitar”,
345-59-43

INNE

PIANINA kupujemy!

AUTO MOTO

FIAT Tempra, 1.9 diesel,

SAMOCZÓD

KIA Ciarus, 1.8 SLX, 98 r.,
70 tys. km, 21.000,-, zielony
metalik, K, CZ, I, ES, AA,
opony zimowe, 1 właściciel,
stan idealny, serwisowa-
ny, bezwypadkowy,
(0-58) 623-78-23

FIAT 126, 1994, 1.500 zł,
Gdańsk, 302-99-66

MERCEDES 124,
230 TE, kombi, 1989/
90, bezwypadkowy,
13.800,-, 0-607-602-058

FIAT Cinquecento, 700,
1996 r., 5500 zł, biały, gara-
żowany, 0-602-555-309

OPEL Corsa 1.2 1995, za-
rejestrowany, CZ, 2x air-
bag, alarm, 9.100,-,
344-77-55

PEUGEOT 106, 1.1, 1999/
97, 65.000 km, kupiony w
salonie, 13.000,-,
0-601-653-640

RENAULT Scenic, 1.6,
1999, 29.000 PLN, klima,
ES, EL, AF. Kupiony u de-
alera w Polsce, i właściciel,
(0-58) 562-17-69

SKODA Octavia, diesel,

TOYOTA Corolla XLi, lift
back, 1.3, 1991, grafit metali-
k, stan idealny, cena
8500,-, (0-58) 622-25-11

VW Golf IV limuzyna, 3-
drzwiowy, 1.9 TDI, 66 KW,
12.1999, klimatronic, gra-
nitowany metalik, 112 tys.km,
na niemieckich
numerach, przetrzy bok,
26.000,- do negocjacji,
0507/854-597

VW Golf, 1.8, Sport, wersja
limitowana, BONYOVI,
5-drzwiowy, 1988, 6.800,-,
0-607-602-058

SAMOCZÓD-kupuj
od 5 tys. zł do 10 tys. zł

OSOBOWE Dostawczel
Powypadkowe, całe, go-
tówka, 344-77-33

SAMOCZÓD-kupuj
powyżej 10 tys. zł

AI Gotówka, Osobowe,
dostawcze 554-44-00,
0604-215-315

SAMOCZÓD MARKI
kupuj

FIAT 126, 1995- 2000,
0606-736-409

OSOBOWE Dostawcze.

CZĘŚCI ZAMIENNE
sprzedaj

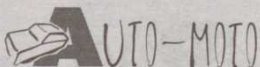
AUTOKASACJA!
Bezpłatne
zaświadczenia.
Sprzedaj nowych,
używanych części
samochodowych.
Pania,
(0-58) 340-03-33

ABIX
Kapitańska 4.
Sprzedaż.
Montaż.
Przebiornianie.
664-70-38

AUTO-SZYBY

ZAPRASZAMY DO NASZYCH BIUR OGŁOSZEŃ:

Na prenumeratę ogłoszenia drukowane przysługują od soboty do piątku 12,30 w Biurowym Odcinku w Gdańsku i Gdyni, ul. Władysława IV 17.
Wszystkie ogłoszenia drukowane są do piątku do godz. 17,30 w Biurowym Odcinku w Gdańsku i Gdyni (Władysława IV 17) do 18,00 w Biurowym Odcinku w Sopocie i Gdyni, ul. Świętojańska 141 D. Do drukowania „Złoty” w Biurowym Odcinku w Gdańsku i Gdyni, ul. Władysława IV 17, tel. 058/660 65 15, 058/660 65 20, 058/660 65 21, 058/660 65 22, 058/660 65 23, 058/660 65 24, 058/660 65 25, 058/660 65 26, 058/660 65 27, 058/660 65 28, 058/660 65 29, 058/660 65 30, 058/660 65 31, 058/660 65 32, 058/660 65 33, 058/660 65 34, 058/660 65 35, 058/660 65 36, 058/660 65 37, 058/660 65 38, 058/660 65 39, 058/660 65 40, 058/660 65 41, 058/660 65 42, 058/660 65 43, 058/660 65 44, 058/660 65 45, 058/660 65 46, 058/660 65 47, 058/660 65 48, 058/660 65 49, 058/660 65 50, 058/660 65 51, 058/660 65 52, 058/660 65 53, 058/660 65 54, 058/660 65 55, 058/660 65 56, 058/660 65 57, 058/660 65 58, 058/660 65 59, 058/660 65 60, 058/660 65 61, 058/660 65 62, 058/660 65 63, 058/660 65 64, 058/660 65 65, 058/660 65 66, 058/660 65 67, 058/660 65 68, 058/660 65 69, 058/660 65 70, 058/660 65 71, 058/660 65 72, 058/660 65 73, 058/660 65 74, 058/660 65 75, 058/660 65 76, 058/660 65 77, 058/660 65 78, 058/660 65 79, 058/660 65 80, 058/660 65 81, 058/660 65 82, 058/660 65 83, 058/660 65 84, 058/660 65 85, 058/660 65 86, 058/660 65 87, 058/660 65 88, 058/660 65 89, 058/660 65 90, 058/660 65 91, 058/660 65 92, 058/660 65 93, 058/660 65 94, 058/660 65 95, 058/660 65 96, 058/660 65 97, 058/660 65 98, 058/660 65 99, 058/660 65 100.



AUTO-SZYBY

AUTO- szyby,
sprzedaż, montaż,
przyciemnianie,
Wrzeszcz,
Kościszki 8,
520-16-72

Markowe Szyby
Samochodowe

PILKINGTON
AUTOMOTIVE
Dystrybutorzy:
* CAR GLASS - GDAŃSK
ELBLĄSKA 54/64
058/305 39 39
058/320 29 77
* AUTO GLASS EXPERT
GDYNIA
ZWYCIĘSTWA 214
058/664 91 22
058/664 91 87

MECHANIKA
I ELEKTROMECHANIKA

AMORTYZATORY
Mechanika.
Tłumiki.
058/520-24-72,
058/343-25-64,
058/663-96-97

AMORTYZATORY,
chłodnice,
klimatyzacja, tłumiki,
(0-58) 344-44-11

AUTO-Gaz, Superpromocja-
raty: 1,5 %, **(0-58) 522-70-90**

AUTO-GAZ

wtrysk sekwencyjny,
Perfect- Auto,
(0-58) 664-90-78 raty

AUTOGAZ
„Centrum” od 1250,-
www.autogazcentrum.net,
(0-58) 345-70-28,
0-698-121-996

AUTOGAZ „Poma”
Wulkanizacja,
554-46-40,
0505-051-061

AUTOGAZ 320-30-80
Gdańsk, 623-11-82 Gdynia;
Homologacja, raty!

AUTOGAZ
625-98-64

AUTOGAZ
Blokady „Górzny”
Powstańców
Warszawskich 23,
(0-58) 306-46-75

AUTOGAZ solidnie,
2 lata gwarancji,
(0-58) 341-07-96

AUTOGAZ Sopot
(058)555-00-11,
(058)550-30-95 raty

AUTOGAZ! Alarmy. Elek-
tryka. Raty, 340-49-01

AUTOGAZ.
Eko-Pal,
(0-58) 349-74-80,
0-602-354-499

FELGI, naprawa,
wulkanizacja: NIRFI,
Gdynia, Morska 316,
623-74-99, Gdynia,
Wiejska 27, 663-00-09;
Reda, Gdańska 46,
678-77-09

HAMULCE, zawieszenia,
silniki, (0-58) 344-45-85

IB-Auto.
części, serwis
Opel,
(0-58) 556-10-03

TŁUMIKI,
AMORTYZATORY,
kompleksowa naprawa
podwozi. Krajewski,
Matembska 40,
346-13-12,
341-68-96

TŁUMIKI, katalizatory,
sondy Lambda,
(0-58) 309-05-61

TŁUMIKI, katalizatory,
strumienie sportowe,
kolektory
058/664-70-05,
0501/524-357

ZABEZPIECZENIA
ALARMY

ALARMY od 330,-
antyporaniówki,
blokada, montaż CB,
atesty PZU, zestawy
głosnomówiące
„Ara” 6294-295,
0601-692-566

ALARMY od 349,- radiona-
prawa, centralzamki, Ca-
radio, 302-50-09

ALARMY od 380,- brutto
664-94-55

AUTOALARMY
Radia Autorad,
Kocurki 1,
(0-58) 301-77-46

TRANSPORT
osobowy

AUTOBUS
19-osobowy,
(0-58) 671-57-11

MIKROBUSY **Tanio,**
9-osobowe, 344-77-33

TRANSPORT
długodystansowy

ATRAKCYJNIE **Tanio,** to-
wary- meble, 344-77-33

AUTA bagażowe, Przepr-
wadzki, 306-04-19,
0603/249-803

AUTOTRANSPORT **tanio,**
1,5-3,5t, 302-63-42,
0692/474-185

BAGĄŻOWKA- Trójmiasto-
kurier, 679-29-29,
0-506/666-047

KRAJ- zagranica
0601/64-52-64

WYWÓZ gruzu!
Załadunek,
(0-58) 623-25-33,
0-501-525-307

ŻWIR! Piasek,
czarnoziem,
(0-58) 623-25-33,
0-501-525-307

TRANSPORT
MEBLI

II „Achilles”
przeprowadzki.
Kompleksowo.
058/343-48-36,
0601/612-533
www.achilles.gda.pl

I „Akord”
(0-58) 343-51-52,
0-606-627-035
www.akord.gda.pl

I Meble- towary, 344-77-33

ABY! Przeprowadzić
tanio! 629-98-83,
302-92-28

ATRAKCYJNE!
Przeprowadzki.
664-61-14;
0601-61-25-56

MEBLOWOZY,
(0-58) 621-72-75,
0-602-183-950

PRZEPROWADZKA,
załadunek, rozładunek,
(0-58) 623-25-33,
0-501-525-307

PRZEPROWADZKI profe-
sjonalnie, cały kraj,
058/681-88-18

PRZEPROWADZKI
solidnie, **tanio,**
0-696-210-000

PRZEPROWADZKI,
(0-58) 623-72-67,
0-602-727-209

WYPOŻYCZALNIE

III (058)625-14-92

I Atrakcyjnie
344-77-33
Dostawcze!
Osobowe!
Mikrobusy.
Zastępcze. Refundacja
z OC

DOSTAWCZE

Osobowe „Piast”
558-26-33

WYNAJME
pomieszczenie
biurowe
w centrum
Gdańska
tel.
058/301-06-82

MIESZKANIE
poszukuję

TRÓJMIASTO- 1, 2 poko-
je, Piłnie,
(0-58) 511-72-19,
0-507-192-584

GARAŻ

GDAŃSK sprzedam garaż
muruwany, własnościowy,
prąd, kanał, Gdańsk ul.
Twarda, 0606/923-445

ABSOLUTNIE-
Atrakcyjnie,
Dostawcze-
Osobowe- Mikrobusy
(zastępcze z OC
bezzgotówkowo)
058/552-75-22,
0601/651-672

ASTRA 309-93-84,
(0-58) 763-11-31

ATRAKCYJNE.
Dostawcze. Osobowe.
Mikrobusy. Diesle.
Refundacja z OC,
(0-58) 550-73-04,
0-601-060-299

AUTA 9-osobowe, do-
stawcze, 1,5 tony, Vat.
(0 5 8) 3 4 2 - 3 7 - 3 4,
0 5 0 4 - 0 6 5 - 8 4 1,
0502-604-199

AUTOFEST.
66-46-888.
Osobowe. Dostawcze

DOSTAWCZE.
Osobowe „Piast”
558-26-33

PRZECIEPY. Lawety. Wy-
pożyczalnia. Produkcja-
(0-58) 552-57-04

NIERUCHOMOŚCI

NIERUCHOMOŚCI

DZIAŁKI BUDOWLANE
sprzedam

BANINO, działki
budowlane, uzbrojone,
tel. 620-35-13,
0880/626-652

GDAŃSK Osowa, (500) (630), (740) uzbrojone rze-
mieślnicza (1080),
0-502-671-278

GDYNIA, okolice, budowla-
ne, atrakcyjne, nad jezio-
rem, 10 zł/ m,
0-505-314-161

KONARZYŃKI działka bu-
dowlana 1000 m kw.
0 5 8 / 5 6 - 3 7 6 - 2 3,
0-606-653-644

RUMIA, działki,
(0-58) 671-19-87

DOM
sprzedam

GDYNIA Dąbrowa, szere-
gowy, 180 m kw, komforto-
wy, z powodu wyjazdu,
0-604-343-945

MLAWA, dom piętrowy z
dwoma garażami, działka 8
arów, (0-23) 654-41-54

RUMIA-CENTRUM,
DOMY nowe,
(0-58) 679-59-21,
0-502-115-439

MIESZKANIE
sprzedam

SPÓŁDZIELNIA
Mieszkaniowa „Dom
Nad Słupią” planuje
budowę mieszkań
w Słupsku,
cena od 1655-1840 zł/m kw,
termin rozpoczęcia
październik 2004,
(0-59) 843-01-54

2-POK.
sprzedam

GDYNIA Cisowa, (33), II/IV,
(0-58) 623-75-45,
0-607-788-279

GDYNIA, ul. Chylońska/
Janowska. Spółdzielnia
mieszkaniowa „Zagórze”
prowadzi nabór na miesz-
kania. 623-07-55. www.za-
gorze.com

OLIWA, (47,5), X/X, po ka-
pitalnym remoncie,
0696-408-659

LOKAL BIUR.-USŁUG.
sprzedam

GDAŃSK, pawilon 220, ha-
ła 400, lokal 150,
0-603-692-905

GDYNIA Warszawska,
nowoczesny lokal
użytkowy (134), duże
wizytory, (własność),
0-602-320-007

MIESZKANIE
odnajmę

GDAŃSK Morena pokój do
wynajęcia, z używalnością
kuchni i łazienki, 348-53-00

GDAŃSK odnajmę niepalą-
cym studentom pokój 2-
osobowy, samodzielna
kuchnia i łazienka, (dom,
osobne wejście, internet) ul.
Bethovena, 058/302-00-53

GDAŃSK, pokoje,
058/306-35-03

GDAŃSK- kawalerka **tanio,**
(0-58) 511-70-52

KOKOSZKOWY- Starogard
oddam w najem pół domu
90 m kw, nowe budowni-
two, osobne wejście,
0-691-044-735

TRÓJMIASTO- 2, 3 pokojo-
we, (0-58) 511-71-04

2-POK.
odnajmę

GDAŃSK centrum,
samodzielne
mieszkanie 2 pokoje
odnajmę studentkom
medycyny,
(0-58) 760-42-96,
0-604-805-857

GDYNIA centrum, wyposa-
żone. 557-04-08.
0602-24-84-88

GDYNIA, piętro domu, sa-
modzielne, umeblowane,
700,-, opłaty licznikowe,
kaucja, (0-58) 661-39-83

SOPOT „Monciak” 2-poko-
jowe, (0-58) 511-71-04
0-603-657-813

LOKAL BIUROVO-USŁUGOWY
odnajmę

GDAŃSK Przymorze lokal
w ciągu handlowym 66 m
kw, 0602/278-948

GDAŃSK Wrzeszcz, biura,
warsztaty, magazyny.
Wszystkie media. Ochrona,
0 6 0 7 - 2 8 1 - 0 9 9,
0602-603-293

GDYNIA Warszawska,
sklep (134) nowy,
0-602-320-007

GARAŻE- blaszaki, najtań-
iej!!! Transport, montaż w
cenie! 058/762-95-12,
0 5 9 - 8 2 3 - 2 2 - 0 9,
0606/23-54-17

INNA
NIERUCHOMOŚĆ

GDAŃSK, wydzierżawie
6000 m, 0-601-628-484

POŚREDNICTWO
AGENCJE

ADMINISTRACJA
budynkami.
(0-58) 512-61-41,
0-602-405-366

DOM

MATERIAŁY BUDOWLANE
sprzedam

BLOCZKI, gazobeton,
cegła, żwir, kafele
piecowe, styropian.
Transport. Raty,
348-78-00

BOAZERIE, deski podłogo-
we, listwy, 0601-597-292

BOAZERIE, deski podłogo-
we, listwy, 0601-597-292

SIATKI, słupki, druty- kol-
czasty, (0-59) 847-13-29

MURARSTWO

BRUKARSKIE, 559-75-93,
0501-410-811

BUDOWLANE,
dachy,
0697-920-055

BUDOWLANE,
0-660-044-668

IZOLACJE fundamentów,
550-65-22

OGÓLNOBUDOWLANE,
drenaże, izolacje,
(0-58) 623-25-33,
0-501-525-307

PODŁOGA

CYKLIARSKIE
(0-58)301-66-66

CYKLIARSKIE
(0-58)302-06-10

CYKLIARSKIE
(0-58)556-01-95

CYKLIARSKIE
(0-58)556-01-95

CYKLIARSKIE
(0-58)623-11-79

CYKLIARSKIE
620-74-81

CYKLIARSKIE
665-11-97

DOM

CYKLIARSKIE
bezpłowo. **Tanio!**
345-24-52

CYKLIARSKIE!
Bezpłowe,
664-97-33

CYKLIARSKIE,
(0-58) 553-18-40

CYKLIARSKIE,
(058)553-22-62

CYKLIARSKIE,
623-77-06

CYKLIARSKIE, bezpł-
owo, 341-40-75

CYKLIARSKIE, bezpłowo,
305-63-48

CYKLIARSKIE, bezpłowo,
najtaniej,
058/557-70-82

CYKLIARSKIE. Gwaran-
tujemy bezpłowość,
344-88-33

MONTAŻ paneli podłogo-
wych, (0-58) 550-20-07,
0-602-889-992

PANELE, parkiety,
0-601-085-096

PANELE- układanie,
(0-58) 305-96-02,
0-506-539-351

PARKIECIARSKIE
usługi kompleksowo,
(0-58) 668-51-45

PARKIET „Heban”
krajowy, egzotyczny,
usługi profesjonalne,
sklep firmowy,
058/ 555-15-12

PARKIET cyklinowanie,
układanie, sprzedaż,
„Drewus”
(058)551-05-83

PARKIET
kompleksowo,
materiały własne,
sklep firmowy,
058/344-37-98,
668-51-45, ISO9002

PARKIET, cyklinowanie,
układanie, przekładanie
345-60-99

PODŁOGI drewniane
Sprzedaż- Montaż
Centrum
Parkietowe.
(0-58) 552-12-63

UKŁADANIE, sprzedaż pa-
neli, wykładzin podłogo-
wych, desek „Barlinek” wy-
lewki samopoziomujące.
(0-58) 344-88-05



SCIANY, SUFIT

CEKOLOWANIE malowania, tapetowanie, 301-42-94, 0502-955-199

CEKOLOWANIE malarstwa, 344-85-05

KAFELKOWANIE remonty, solidnie, (0-58) 558-22-69

MALARSKIE, 663-07-37

MALARSKIE, 683-87-73

MALARSKIE, najtaniej, solidnie 662-20-62

PŁYTY gipsowe, ścianki, sufity, zabudowa poddaszy, 302-23-67, 0603-072-615

REMONTY kompleksowo, 0-601-085-096

REMONTY mieszkań, 301-90-00, 0604-327-400

REMONTY, kompleksowo, **340-85-76**

REMONTY, malowanie, 0-504-519-316

SUFITY Kompleksowe remonty, kafelkowanie 349-57-23, 0604-527-513

SUFITY podwieszane: kasetonowe, gipsowe. Ścianki działowe, „Sufitex”, 0604-944-094, 558-25-65

TAPETOWANIE natryskowe, malowanie, 302-03-65, 0601-594-371

TAPETOWANIE natryskowe, zmywalne, 621-07-46, 0601-61-66-33

TYNKI gipsowe-masyżynowe, posadzki, profesjonalnie.
Tel. fax (058) 778-27-18, 0602-192-704, http://tol_gladz.webpark.pl/

DACHY

AZBEST, eternit usuwanie 0 58 / 6 7 1 - 8 5 - 6 3 , 058-671-48-82

BLACHARSKO-dekarstwo, remonty, 320-28-70, 0502-324-293

DACHY ceramiczne, papy termozgrzewalne. Profesjonalnie. 5 lat gwarancji, (0-58) 562-56-05, 0-503-005-234

DACHY, poddasza, przebudowy, instalacje, 0608/155-230

OKNA, DRZWI

BALKONY. Kraty. Daszki, drzwi stalowe, 342-83-69

DRZWI antywłamaniowe, Mocne, solidne- **Tanio!** montaż gratis, raty 0 % **5 5 8 - 1 1 - 5 6 , 5 1 1 - 0 0 - 0 4**

DRZWI, 553-87-57. Wjeżdżające solidne, pełne, montaż, nietypowe, harmonijkowe

OKNA PCV Ekol-System, (0-58) 300-46-22

OKNA pcv, producent, Knipping, Bruggmann, „Okna”, Łużycka 6, Gdynia, (0-58) 622-20-45 622-53-33

OKNA wszystkie rodzaje-ceny fabryczne **„Anpol”**, (0 5 8) 5 1 1 - 0 5 - 7 2 (058)511-05-71

OKNA, drzwi, Tania „Wiesma” 322-18-17

ROLETY 303-48-19! Antywłamaniowe Żaluzje!
www.roletymarkus.com

ROLETY Antywłamaniowe! 5 5 0 - 4 2 - 7 2 ! Żaluzje! Taniol

ROLETY! Żaluzje! Rolety antywłamaniowe! Okna PCV, Producent „Janles”, 664-60-03

ROLETY, atrakcyjne, 346-94-95, 0502-361-666

ROLETY, markizy, żaluzje ETC 5-111-174 Selgros 0-697-976-660 „Maat”

ROLETY, markizy, żaluzje, Okna, producent, 762-06-71

ROLETY, żaluzje, Promocja! 559-85-19

www.zaluzje-gda.pl (0-58) 532-65-00

ŻALUZJE! Rolety, Taniol 623-55-69, 623-57-88

PAMIR. Producent. Żaluzje, rolety, moskitiery, markizy, Brama garażowa. Okna PCV, (058)671-53-39, (058)625-16-68

ŻALUZJE! Rolety, Taniol 623-55-69, 623-57-88

KAFELKOWANIE, 550-65-22

KAFELKOWANIE, hydraulika, malowanie, 306-12-39

ELEWACJE

DOCIEPLENIA, 550-65-22

GLAZURNICTWO

ADAPTACJA łazienek, **kafelkowanie**, hydraulika, solidnie, 556-95-14 Faktury

ARANŻACJE, kafelkowanie, hydraulika, 344-08-77

ATRAKCYJNE ceny, solidnie, 302-00-30, 302-07-02

GLAZURNICTWO! Hydrauliczne, remonty, aranżacje. Gwarancje. Profesjonalizm. Doradztwo 663-50-70, 0607-839-746

GLAZURNICTWO! Hydrauliczne. Remonty. 664-61-44, 629-21-16

KAFELKOWANIE, 550-65-22

KAFELKOWANIE, hydraulika, malowanie, 306-12-39

USŁUGI HYDRAULICZNE

BUDERUS Ogrzewanie. Instalacje. Serwis. (0-58) 341-97-35

HYDRAULICZNE: gazowe, wodomierze, instalacje, przyłącza, Taniol 0504-456-573

HYDRAULICZNE: gazowe, uprawienia, 625-32-84, 0605-125-882

HYDRAULICZNO: gazowe, 0608-663-509

HYDRAULICZNO: gazowe, 302-98-56

USŁUGI ELEKTRYCZNE

AWARIE 0602-765-717, elektryczne 341-51-79

AWARIE 552-76-39

ELEKTROINSTALACJE, 0602-313-537, 303-99-40

INSTALACJE, pomiary, (0-58) 349-59-80

USŁUGI GAZOWE

Al „Abagaz”, naprawa, konserwacja, montaż pieców, jukersów, kucharek. 625-31-49, 665-35-66

NAPRAWA montaż, szczelność, 302-28-30, 0602-25-90-87

ZABEZPIECZENIA

ALARMY kamery-biura, domy, 664-94-55

ALARMY! Domofony, kamery, telefon, (0-58) 551-40-42

ALARMY, (0-58) 306-98-54 www.demit.pl

BRAMY-automatyczna, (0-58) 306-98-54 www.demit.pl

DOMOFONY dzwonki, wideo, domofony, serwis, montaż, 0-501-311-415

DOMOFONY 341-66-40

DOMOFONY, serwis wszystkie systemy, (0-58) 671-58-66

KRATY! Ogródzenia! Najtaniej! 341-12-44

KRATY. Ogródzenia-kute. Drzwi. 665-58-72

USŁUGI PORZĄDKOWE I EKSPLOATACYJNE

CZYSZCZENIA 304-51-82

CZYSZCZENIA Promocja, 559-85-19

CZYSZCZENIA, 341-08-27

CZYSZCZENIA, 347-63-27

CZYSZCZENIA, 557-85-46

CZYSZCZENIE dywanów, 665-96-85

CZYSZCZENIE dywanów, poduszki, 0-509-110-979

CZYSZCZENIE dywanów, 0-607-429-027

CZYSZCZENIE! 0601-673-051, 663-88-26. Dywany. Tapicerki

DEZYNSEKCJA 100% skuteczności 559-85-19

WYKŁADZINY, dywany, tapicerka, czyszczenie, (0-58) 344-88-05

USŁUGI STOLARSKIE -TAPICERSKIE

TAPICERSKIE, (0-58) 553-89-29

TAPICERSKIE, skórzane! 554-59-27

USŁUGI stolarskie meble kuchenne, zabudowy, **0605/258-656**

INNE

ARTTERRO: profesjonalne, unikatowe balustrady, ogrodzenia, meble, altany, schody, trzejce, kwiatniki, pełne aranżacje wnętrz, projekty własne, powierzchnie, tel./ fax: 0-9 4 - 3 4 2 - 7 4 - 9 4 ; 0-604-09-13-20

BUDOKOR, okna, wycieranie, frezowanie żelbetu, rozbiórki, nadproża, wzmożeniemi taśmami, kolorowe posadzki epoksydowe, polbruk, (0-58) 620-38-93, 0-602-620-777

EKOZAMBA, (0-58) 687-68-40, 0-602-470-995

GEODETA uprawiony, 0-607-429-027

TYNKI gipsowe maszynowe, solidnie, 0-609-506-614

ROZMAITOŚĆ

AGD I RTV

PRALKI, 556-20-21, 556-22-47, 0601/965-723

PRALKI, zmywarki, 622-05-06 Roman Hutnik

RTV

ANTENA TV-satelitarna, 3427-427, 0503-1937-18

ANTENA! Całodobowo: indywidualnie, zbiorcze, satelitarnie, 0-501-311-415

CAŁODOBOWA ekspresowa naprawa telewizorów, monitorów u klienta, **tanio**, 0505/177-713, 305-70-23 Trójmiasto

EXPRESOWO każda naprawa tylko **50 zł** 305-70-23, 505-177-713 Trójmiasto

POGOTOWIE telewizyjne 629-02-33

VIDEOFILMOWANIE (058)678-56-59 664-83-69

SIESTA Trilux, Elenis, Sony, Sanyo, **Ratynski** Zbigniew, (0-58) 303-55-49, 0-602-343-482

TELENAPRAWA 301-88-63 341-38-66 302-66-58 Dojazd bezpłatny, gwarancja

ATRAKCYJNE Mikrobusey-wynajem- kraj- zagranica, 344-77-33

TURYSTYKA I SPORT

PRZEWOZY

AALTOURIST najtańsze bilety 3 0 7 - 4 8 - 0 6 , 301-89-51

WYCZASY, WYCIEZKI

DRUSKIENNIKI-Święta, Sylwester, Zima 2004/ 2005-narty, Holidays, 341-27-61, 305-59-75

EUROTOUR Najtańsze bilety Europa, Irlandia 730.00, Autokary, Busy- wynajem 550-14-24 www.euro-tour.com.pl

ZDROWIE I URODA

GABINETY LEKARSKIE

CHIRURG Esperal, zabiegi, gipsy, 305-00-35

CHIRURG specjalista- nieoperacyjne leczenie **żyłaków odbytu**, choroby odbytnicy, (0-58) 623-32-39, 0-602-441-513

FARMAKOLOGIA 0693-116-490

GINEKOLOG 0501/536-770 dyskretnie!

GINEKOLOG 0600/77-27-07 zabiegowo, bezzabiegowo

GINEKOLOG 0604/823-164 Bezzabiegowo!

GINEKOLOG, 341-19-85

GINEKOLOG bardzo tanio, profesjonalnie, 0506-423-562

NEUROLOG Niznikiewicz. Gabinet, wizyty, (0-58) 556-12-49

WOJCIECH Czarzasty- specjalista chirurg. Leczenie chorzeń odbytu, jęłity grubego, Żyłaki odbytu- leczenie nieoperacyjne, operacyjne. Kolonoskopia bezbolesna. Żyłaki kończyn dolnych- Przepukliny. Gabinet Gdańsk, Chrzczanowski 38 A, czwartek 15.00-17.00. Rejestracja: 0 5 0 3 - 8 0 0 - 2 7 5 ; 0609-772-269

Licz na „Dziennik Bałtycki” i zamów ogłoszenie

Jeżeli brakuje Tobie czasu
aby dojechać
do Biura Ogłoszeń
ZADZWOŃ DO:

BGD – Beata Gryń
tel.: 305-40-74
lub 0 502 980 908

Biura
współpracujące
z „Dziennikiem Bałtyckim”

Gdańsk:

AMITALL, Gdańsk, ul. Wały Jagiellońskie 24
tel./fax. 301-11-54, 305-90-75
pon. - pt. 8.00 - 17.00
BGD, Gdańsk - Morena, ul. Nałkowskiej 3,
tel. 345-66-78, pon. - pt. 10.00 - 16.0
SYNCO, Gdańsk - Wrzeszcz, ul. Dmowskiego 16
tel./fax 345-20-19, pon. - pt. 8.00 - 16.00
R.S. KSERO, Gdańsk - Oliwa, ul. Polanki 1
tel./fax 554-29-31, pon. - pt. 9.00 - 17, sob. 10.00 - 14.00
PC SERVICE, Gdańsk - Brzeźno, ul. Gałczyńskiego 8
tel./fax 342-75-40, pon. - pt. 9.00 - 18.00, sob. 10.00 - 14.00
OSK, Gdańsk - Osowa, ul. Niedziałkowskiego 13b
tel. 552-53-36, fax 552-76-41, pon. - pt. 9.00-17.00
Biuro Rachunkowe Doradztwo Podatkowe, Gdańsk - Żabianka
ul. Subisława 28, tel. 556-77-73, pon. - pt. 9.00 - 15.00
Foto Plus, Gdańsk, ul. Kartuska 120
tel./fax 302-24-41, pon. - pt. 10.00 - 19.00, sob. 11.00 - 15.00

Gdynia:

RADIAN, Gdynia - Karwiny, ul. Korzenna 15 pok. 26
tel./fax 660-02-37
pon., czw., pt., 11.00 - 15.00, wt. 12.00 - 15.00
AKWABAJT, Gdynia - Cisowa, ul. Chyłowska 235/1
tel. 663-99-21 w. 3, fax 663-99-21 w. 5
pon. - pt. 9.00 - 16.00
AMITALL, Gdynia, ul. Plac Konstytucji 2,
tel./fax 621-06-93,
pon. - pt. 8.00 - 15.30
AGENCIA POCZTOWA, Gdynia - Cisowa, ul. Chyłowska 235/1,
tel. 663-99-21
pon. - pt. 8.00 - 17.00
LABOX - PRESS, Gdynia, ul. Świętojańska 5,
tel./ fax 620-65-22,
pon. - pt. 10.00 - 16.00

GABINETY
LEKARSKIE

MASAŻ Akupunktura,
0-694-017-414

PSYCHOLOG
Elżbieta Szymczak
620-91-29

POMOC
WYJAZDOWA

ABC
alkoholoodtrucia
Esperal
551-97-64,
0602/334-716
Stefanowicz

ACHILLES Alkoholoodtrucia
Esperal. EKG. Wizyty,
(0-58) 348-02-32,
0-601-670-398

ALKOHOLOODTRUCIA
0606/500-500

ALKOHOLOODTRUCIA
Esperal
0501/734-963

CHIRURG
Esperal
profesjonalnie,
dyskretnie,
302-52-29

REHABILITACJA:
gabinet, wizyty,
344-07-37,
0504-903-462

USG u Pacjenta,
M.Cherek,
0501/920-116

PRZYCHODNIE,
KLINIKI

DOKTOR KRASIŃSKI
OSRODEK LEŻNICTWA REHABILITACYJNY
AKUPUNKTURA
Specjaliści koreańscy
z certyfikatem WHO
- bóle kręgosłupa
- bóle głowy
- bóle reumatyczne
- przewlekłe schorzenia
Tel. 623-33-57
Gdynia, Opata Hackiego 8/10

LECZENIE przyczynowe- wczasy Sopot- Łąpino,
(0-58) 344-07-37,
0-504-903-462

LEK. med. Tadeusz Kru-
szewski specjalista onko-
log- wizyty domowe-
559-78-98, 0601/681-885

PSYCHOTERAPIA, konsu-
ltacje, Psycholog Agnieszka
Naruszewicz,
0-604-597-007

WIZYTY internistyczne,
pediatryczne,
0600/080-190

STOMATOLOGICZNE

GDAŃSK Okopowa 7,
Centrum
Stomatologiczne
"Curodental",
308-15-98 8.00- 20.00, rów-
nież niedziele

GDAŃSK, (058)341-92-96,
341-85-04 Centrum Stoma-
tologiczne Vis-Dent

PARODONTOLOG, stoma-
tolog ogólny, specjalista,
0-501-747-876

SOPOT Centrum
Stomatologiczne
"BioDentica"
760-12-37

GDYNIA pogotowie stoma-
tologiczne, codziennie,
0697-137-059

INNE

BIOENERGOTERAPIA.
Jan Treppner. Gdynia,
661-55-95

LIKWIDACJA alkoholizmu,
narkomanii.
(058) 663-74-74,
0609-350-500

MASAŻ Kuracje Południo-
woamerykańskie,
0-694-017-414

MASAŻE, 0-693-624-766

MASAŻYSTA, także wyjaz-
dowo, 0604-70-70-71,
www.masazysta.neostrada.pl

MASAŻYSTA, wyjazdy,
0-880-378-597

POTENCJA
0600/759-553

POTENCJA
0603/227-896

POTENCJA, 0501-214-279

POTENCJA,
0503/47-57-54

POTENCJA,
0660-251-779

QUANTUM. Wyszczepia-
nie/ cellulit. Drenaż limfa-
tyczny twarzy, ciała. Inten-
sywny lifting twarzy, ciała.
Gimnastyka ujędrniająca
ciała. Stymulacja tkanki
tłuszczowej. 0609-116-555.
Gabinet: 058/669-23-41

NAUKA

KURSY,
SZKOLENIA

ATRAKCYJNA nauka
jazdy. **"LOK"**,
Gdynia 620-76-74,
Sopot 551-02-37

ATRAKCYJNE! Kursy
komputerowe.
661-25-56, 621-93-70

BIOSTUDIO-
zawodowe, **kursy**
masażu,
kinezyterapii,
akupresury. Dyplom
masażysty. Raty.
341-22-62, 341-20-18,
0608/843-514.
www.biostudio.pl

CREDO, kursy prawa
jazdy, **302-32-18**

EXPRESS- nauka
jazdy, kategorie A, B,
C, E. **305-38-92**

KOSZTORYSOWANIE
w budownictwie.
Agent celny. Kursy,
346-03-11, 341-45-13

KURSY masażu-
profesjonalnie,
medyczne studium,
Gdynia (058)623-26-57,
(0-58) 621-10-73
(13.00-17.00)

KURSY prawa jazdy,
Rek-Kor. Wrzeszcz,
520-19-76

KURSY: pilota
wycieczek,
wychowawców
kolonijnych, informacji
turyistycznej, kasjera
walutowego. „Edustar”,
Gdynia 058/69-01-441,
0601-67-58-02

LOK Atrakcyjna cena,
nauka jazdy, Gdańsk 520-
32-34, Gdynia 660-34-24

MAXEL prawo jazdy:
osobowe, ciężarowe,
autobus, przyczepa,
(058)344-68-07,
341-72-84,
0601/622-178

MOTOBIT
Prawo Jazdy
058/553-23-81,
0601/670-511

OBRÓT, zarządza-
nie, kursy, praktyki,
346-03-11, 341-45-13

ODDK, Kursy:
kadrowo-płacowy,
rozliczanie
wynagrodzeń,
samodzielny księgowy,
zabezpieczanie umów
i windykacja, kasjer
walutowy,
komputerowy- Word,
Excel, VAT
od podstaw, BHP,
HACCP,
(0-58)554-29-17

PILOCI wycieczek- upraw-
niania państwowe- raty-
studenci, nauczyciele zniż-
ki. Harctur Gdańsk, Św. Du-
cha, (0-58) 301-13-29

PRAWO Jazdy, Przymorze,
Orunia, 303-26-03

PTE- Rady
Nadzorcze, Auditor
wewnętrzny, Fundusze
Unijne, Księgowe-
podstawy, samodzielny,
główny, Kadrowo-
płacowy, ZUS, Prawo
Pracy, Obsługa kas
fiskalnych, Kasjer
walutowo- złotowy,
BHP, Komputerowe,
Certyfikat Przewoźnika,
301-54-61,
301-99-71

STUDIUM wyceny
nieruchomości oraz
praktyki, 346-03-11,
341-45-13

JĘZYKI OBCE

ANGIELSKI!
Niemiecki. Hiszpański.
Włoski. Francuski.
Rosyjski. Arabski.
Szwedzki. Norweski.
Duński. „Astar”.
Ostatnie miejsca!
Zajęcia: Gdynia, Sopot,
Gdańsk, 661-45-32,
661-82-13.
www.astar.edu.pl

ANGIELSKI, podstawówka,
gimnazjum, Matarnia,
0693-050-328

ANGIELSKI- szybko, sku-
tecznie uczyć mówić,
0-503-188-158

JĘZYK niemiecki
kursy, Centrum
Herdera, Uniwersytet
Gdański, Ogarna 26;
www.herder.univ.gda.pl,
(0-58) 305-73-17

SZKOŁY

POLICEALNA-
Logistyka,
Spedycja, BHP,
Turytyka, Zarządzanie,
Kosmetyczne,
Psychologia, Gdańsk,
Gdynia, tel. 301-23-07

ŚREDNIE w 1 rok,
cena 1650 + matura
+ komputery. Gdańsk,
Gdynia, Kartuzi,
Starogard Gdańsk,
tel. 301-23-07, Malbork,
Kwidzyn, Elbląg,
tel. 273-52-74
lub 0-606-45-97-02

ŚREDNIE w 2 lata +
matura + komputery,
Gdańsk, Gdynia,
tel. 301-23-07

HANDEL zagraniczny,
obsługa celna, spedycja,
logistyka, prawo
administracja celna.
Wysokie rabaty! Zapisy:
Gdynia,
Świętojańska 86/10,
058/661-77-35,
087/621-34-71

KOREPETYCJE

CHEMIA 629-82-97

DYSLEKSJA, zaświadcze-
nia. 554-44-67

FIZYKA- matematyka- ma-
tury, 341-43-73

MATEMATYKA,
chemia, nauczyciele,
621-67-33

OWCZARKI niemieckie ro-
dowodowe, wybitne pocho-
dzenie, 058/551-03-53

OWCZARKI niemieckie,
szczeniata rodowodowe
oraz starsze sprzedam,
0-602-893-410

PANI z Tczewa, która przy-
garnęła szczeniacki (czar-
ny i rudy) proszona jest o
kontakt z byłą opiekunką

WESTI- z rodowodem,
(0-58) 550-27-84

Nowość!
teraz
nie musisz
dopłacać,
żeby Twoje
ogłoszenie
drobne
przeczytano
w
sobotę
na całym
Pomorzu!

zadzwoń
(058) 3003 224

drobne
za drobne

MUZYKA

PIANINA kupujemy!,
(0-58) 341-52-40

PIANINO, 0-601-20-33-79.

ODZIEŻ

SPODNI
DAMSKIE
I MĘSKIE
UŻYWANE
W CENIE 4 ZŁ
ZA 1 KG-
SPRZEDAM,
TEL.
0608/417-706,
058/341-76-65

UROCZYSTOŚCI

RÓŻNE

CATERING,
(0-58) 785-81-78

CATERING,
całodobowo, 785-81-78

WESELA „Srebrny Młyn”
Superpromocje na listopad,
grudzień, Hotel, 341-83-37

WESELA, imieniny, urodzi-
ny, tanio, 347-77-80

WYPOŻYCZALNIA
naczyń, zastawy
stołowej,
(0-58) 520-42-43

KOMUNIKATY

RÓŻNE

AKADEMIA Medyczna w
Gdańsku unieważnia legity-
mację studencką nr 21703
na nazwisko Zarzycka Ewa

AKADEMIA Wychowania
Fizycznego i Sportu w
Gdańsku anuluje zagubio-
ną legitymację studencką nr
10925 na nazwisko Byzdro
Daniel

AKADEMIA Wychowania
Fizycznego i Sportu w
Gdańsku anuluje zagubio-
ną legitymację studencką nr
10997 na nazwisko Otwi-
nowski Jakub

AMG unieważnia legityma-
cję studencką nr 23649 na
nazwisko Brodowska Karo-
lina

AWFIS w Gdańsku unie-
ważnia legitymację stu-
dencką nr 13779 na nazwi-
sko Złotogórski Jakub

DZIEKANAT Wydziału
BGiO UG unieważnia legi-
tymację studencką nr
114990 na nazwisko Zien-
tarska Katarzyna

DZIEKANAT Wydziału Bio-
logii, Geografii i Oceanolo-
gii UG unieważnia legity-
mację studencką nr
115060/BGIO/99 na nazwi-
sko Aleksandra Tomczak

DZIEKANAT Wydziału E i A
PG unieważnia legitymację
studencką nr 95156 wyda-
ną na nazwisko Krzysztof
Starega

DZIEKANAT Wydziału
Elektrotechniki i Automatyki
Politechniki Gdańskiej unie-
ważnia legitymację stu-
dencką nr alb. 102692 wy-
daną na nazwisko studenta
Jurek Danuta

DZIEKANAT Wydziału
Elektrotechniki i Automatyki
Politechniki Gdańskiej unie-
ważnia legitymację stu-
dencką nr 84514 na nazwi-
sko Czerwona Mikołaj

DZIEKANAT Wydziału In-
żynierii Lądowej i Środowi-
ska Politechniki Gdańskiej
unieważnia legitymację stu-
dencką nr 84712/D/BWiŚ
wystawioną na nazwisko
Łukasz Świniański

DZIEKANAT Wydziału In-
żynierii Lądowej i Środowi-
ska Politechniki Gdańskiej
unieważnia legitymację stu-
dencką nr 84709/BWiŚ wy-
stawioną na nazwisko Mo-
nika Szopińska

DZIEKANAT Wydziału Me-
chanicznego PG unieważ-
nia zagubioną legitymację
nr 68276 na nazwisko Zaj-
kowski Aleksander

SKRADZIONO legitymację
studencką nr 4895/86001
wydaną przez PG na nazwi-
sko Mieszko Sobolewski

UG unieważnia legitymację
studencką nr 101997 na na-
zwisko Zmijewski Piotr

UG unieważnia legitymację
studencką nr 109219/FH/2637
na nazwisko Olewiński Janusz

UG unieważnia legitymację
studencką nr 137168 na na-
zwisko Urbanowski Szy-
mon

UNIwersytet Gdański-
Wydział Ekonomiczny unie-
ważnia legitymację stu-
dencką nr 110665 na na-
zwisko Sobczak Jakub

UNIwersytet Gdański-
Wydział Ekonomiczny unie-
ważnia legitymację stu-
dencką nr 141241 na na-
zwisko Dutka Anna

UNIwersytet Gdański-
Wydział Ekonomiczny unie-
ważnia legitymację stu-
dencką na 136509 na na-
zwisko Zygowski Krzysztof

WYDZIAŁ Architektury Po-
litechniki Gdańskiej unie-
ważnia legitymację stu-
dencką nr
4178/80262/Arch. na na-
zwisko Adam Drożyński

WYDZIAŁ Nauk Społecz-
nych UG unieważnia legity-
mację studencką nr
111309/NS/222 na nazwi-
sko Magdalena Sągín

WYDZIAŁ Zarządzania UG
unieważnia legitymację stu-
dencką nr
304/112543/02/03 na na-
zwisko Wrzaszcz Anna

WYDZIAŁ Zarządzania UG
unieważnia legitymację stu-
dencką nr
423/123568/01/02 na na-
zwisko Aniszewski Andrzej

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 142/03 wyda-
ną przez WSKS na nazwi-
sko Agnieszka Pawłowska

ZAGUBIONO legitymację
studencką wystawioną
przez AM Gdynia Wydz.
Nawigacyjny, nr 13909 na
nazwisko Mądry Marcin

ZAGUBIONO legitymację
studencką wystawioną
przez AWFIS Gdańsk, na
nazwisko Olszewska Ad-
rianna

ZAGUBIONO leg. studencką
wydaną przez UG nr
140411 na nazwisko Liss
Łukasz

ZAGUBIONO leg. studencką
wydaną przez WSTIH nr
4750 na nazwisko Ignasiak
Marcin

ZAGUBIONO legitymację
studencką ETI 98139 PG
oraz dowód osobisty na na-
zwisko Grzegorz Prasek

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 101803 wyda-
ną przez PG na nazwisko
Sandra Wójcik

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 115891 UG
na nazwisko Mańczak Ma-
dalena

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 12690/A Aka-
demii Morskiej na nazwisko
Agnieszka Górka

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 4009 wydaną
przez AM na nazwisko Ja-
roszewska Alicja

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 4449 na na-
zwisko Justyna Barczew-
ska wydaną przez Akade-
mię Medyczną Wydział Far-
macji

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 4646/89575
wydaną przez PG na nazwi-
sko Marcin Stępniewski

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 6528 wydaną
przez GWSH na nazwisko
Jankowski Karol

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 74051 wyda-
ną przez PG na nazwisko
Michał Grześkowiak

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 7715 wydaną
przez GWSH na nazwisko
Joanna Maj

ZAGUBIONO legitymację
studencką nr 97995 UG na
nazwisko Duchowska Jo-
anna

ZAGUBIONO legitymację
studencką wydaną przez
PG na nazwisko Rosińska
Jolanta



Maria Wiencierz, z domu Kanawka (8.04.1953-1.11.2000)

1 listopada 2004 r. minie czwarta, bardzo bolesna rocznica kiedy to Kochana Córka i Mama stanęła przed Bogiem. Czasem próbuję ogarnąć myśl Twoje życie. Wtedy widzę, że całe naznaczone było cierpieniem. Wspominam szpitala warszawskie, w których jako niemowlę przeżywałaś ból i mimo mojej obecności, samotność cierpienia. Chociaż przeszłaś kilka operacji, do końca miałaś problemy z poruszaniem się. Mimo ciągłych kłopotów ze zdrowiem pozostałaś osobą wrażliwą, życzliwą i kochającą. Nie zamknęłaś się w swoim cierpieniu, ale zawsze byłaś otwarta na ludzi, którym w życiu się nie powiodło. Twoje życie wypełnione było codzienną posługą babci, wychowaniem córki oraz trudnym powiększaniem rodzinnego budżetu. Ten wysiłek pogarszał stan Twojego zdrowia, ale nie zabijał Twojego optymizmu.



Życie pełne cierpienia i wysiłku dopełniło się w chwili ostatecznej walki z nowotworem. Byłaś silna do końca i wierzyłaś, że nie ulegniesz temu potworowi. Miałaś ogromną wolę życia. Były okresy, w których wydawało się, że koszmar minął. A jednak choroba okazała się silniejsza. Radosna, uśmiechnięta i pełna miłości, jednak gasła. Już Cię nie ma i to będnie bolało zawsze. Pozostał ból i lzy. Gorycz rozstania łagodzi jedynie myśl, że ogromne cierpienia jakich doznałaś, już się skończyły. Bardzo mi Ciebie brak. Nie zobaczyłaś ślubu swojej córki Justyny. Nie poznałaś zięcia Michała. Nie doczekałaś mającego narodzić się wnuczka. Marylko! Ty nie umarłaś. Ty żyjesz w moim sercu. Do zobaczenia. Tych, którzy znali Marię Wiencierz i nadal pamiętają, proszę o chwilę zadumy nad Jej życiem i śmiercią oraz o modlitwę w Jej intencji.

Mama Lucyna

Pamięci Aleksandry z Dończyków, Brzeskiej

Już 10 lat temu 14 listopada Zamknęły się kochane oczy Przeszło bić najdroższe serce Ty byłaś z naszej piątki najmłodsza, a pierwsza przeszłaś w krainę cienia, której nie można ominąć, ani obejść dookoła. Zawsze zostaniesz w naszej pamięci choć już dziesiątkę naznaczył czas. My podążamy tą samą drogą, lecz Bóg wyznaczy wędrownik kres.



siostry Zdzisia, Janka, Renia
oraz siostrzenica Magda z rodziną

Pamięci mojej Mamy, Albiny Matukiewicz (22.10.1922-15.10.1997)

Minęło już 7 lat, jak odeszłaś od nas. W naszych zbolącz sercach jesteś zawsze z nami i obok nas. Brakuje nam Ciebie, Twoich dobrych rad, czułych słów na każdym kroku. I chociaż teraz jesteś już w niebie, My nigdy nie zapomnimy Ciebie...

Córka, zięć i wnuk z rodziną



Wspominamy...

Jeśli chcesz na tej stronie zamieścić wspomnienie o bliskiej Ci osobie, wystarczy, że prześlesz tekst pod adresem naszej redakcji:



„Diennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11
80-894 Gdańsk

z dopiskiem „Wspomnienia”.
Do listu możesz też dołączyć fotografię.

N E K R O L O G I

Pani **HALINIE WILŃSKIEJ-GORCZYCA**
i Panu **ANDRZEJOWI WILŃSKIEMU**
wyrażę głębokiego żalu i współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają
Dyrekcja, Grono Pedagogiczne i Pracownicy
Centrum Kształcenia Praktycznego Nr 1 w Gdańsku.

241885A

Z głębokim bólem i żalem zawiadamiamy, że dnia 14 października 2004 r. zmarła nasza Kochana Zona, Mama, Babcia i Prababcia

ś.†p.

MARIA SKALSKA

lat 94

Msz. św. żałobna odprawiona zostanie dnia 18 października 2004 r. o godz. 11.00 w kościele oo. Redemptorystów Gdynia, ul. Portowa. Uroczystości pogrzebowe odbędą się po mszy świętej na cmentarzu Komunalnym Pierwosno o godzinie 12.00.

Pogrzeb w smutku
Rodzina

241396A

„Zostawiłeś smutek, pustkę i żal”
Z przykrością zawiadamiamy, że dnia 11 października 2004 r. zmarł nagle w wieku 36 lat ukochany Mąż i Ojciec

ś.†p.

TOMASZ URBAŃSKI

lat 90

Msz. św. żałobna zostanie odprawiona w kościele pw. Matki Boskiej Fatimskiej na Zabianie w dniu 18 października 2004 r. o godz. 9.00. Wystawienie trumny na cmentarzu Łostwickim nastąpi tego samego dnia o godz. 11.00.

Wyprowadzenie trumny z kaplicy odbędzie się o godz. 11.30.

Pogrzeb w smutku
żona i córka

241151A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 14 października 2004 r. odeszła od nas Kochana Mama, Zona, Teściowa i Babcia

ś.†p.

HORTENSJA JESKE

z domu Stock
lat 72

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, 18 października 2004 r. o godz. 13.00 na cmentarzu Komunalnym w Sopocie.

Pogrzeb w smutku
Rodzina

241280A

RAFAŁOWI MANIKOWSKIEMU
serdecznie wyrażę współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają
Pracownicy
M&M Fabryka Okien Sp. z o.o.

241367A

ANTONIEMU MANIKOWSKIEMU
wyrażę głębokiego współczucia z powodu śmierci

BRATA

składają
koledzy i pracownicy
M&M Fabryka Okien Sp. z o.o.

241522A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 14 października 2004 r. odszedł od nas Kochany Ojciec i Teść

ś.†p.

EDMUND SKRZYPIŃSKI

lat 96

Pogrzeb odbędzie się dnia 16 października 2004 r. o godz. 12.30 na cmentarzu Srebrzysko (nowa kaplica).

Pogrzeb w smutku
Rodzina

241151A

W drugą rocznicę śmierci

ś.†p.

ALINY PIENKOWSKIEJ -BORUSEWICZ

w dniu 17 października 2004 r. w kościele pw. św. Polikarpa przy ul. Wodnika w Gdańsku-Osowej zostanie odprawiona Msza św. o godz. 12.00.

Mąż Bogdan,
dzieci Sebastian i Kinga

240995A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 14 października 2004 r. odszedł od nas Kochany Mąż i Tatusz

ś.†p.

KAZIMIERZ ŚMENTOCH

żył lat 49

Uroczystości pogrzebowe rozpoczyna się dnia 18 października 2004 r. (poniedziałek) o godzinie 10.30 modlitwą różańcową w kościele pw. Świętego Krzyża w Rum przy ulicy Kościelnej.

Msz. święta pogrzebowa o godzinie 11.00.

Pogrzeb bezpośrednio po mszy na cmentarzu parafialnym przy kościele.

Pogrzeb w smutku
Rodzina

241299A

Teraz również

NEKROLOGI ZE ZDJĘCIEM

Nekrologi przyjmowane są z dnia na dzień

• w Biurach Ogłoszeń Prasy Bałtyckiej:

od 8.00 do 18.00 od pon. do śr. i w pt.
od 8.00 do 14.30 w czwartek
od 9.00 do 15.00 w sobotę

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. 30 03 216 do 217, faks 30 03 213

Gdynia, ul. Władysława IV 17, tel. 660-65-18, faks 660-65-17 (w soboty od 9.00 do 14.00)

• telefony pozostałych Biur Ogłoszeń w stopce na stronie redakcyjnej

• w zakładach pogrzebowych
współpracujących z Prasą Bałtyką
• w Koncesjonowanych Biurach Ogłoszeń

Na wszelkie pytania dotyczące nekrologów i kondolencji odpowie Katarzyna Samulska - tel. 30 03 259, faks 30 03 228 od poniedziałku do piątku w godz. 8-16, e-mail: k.samulska@prasabalt.gda.pl



Mamy idola

Tomasz Frankowski
zachwyca wszystkich swoją
skuteczną grą.

Fot. PAP/EPA



ROZMAITOŚCI

Gwiazdka

O Erika Lamelę już biją
się najślynniejsze kluby.

Fot. PAP/EPA

Wschodząca gwiazda futbolu 12-letni Argentyńczyk Erik Lamela prezentował swoje umiejętności podczas telewizyjnego show w Buenos Aires. Lamelę zainteresowane są hiszpańskie kluby FC Barcelona i Real Madryt. Argentyńskie media twierdzą, że Barcelona zaproponowała rodzicom młodocianego piłkarza 120 tys. euro rocznie za czteroletni kontrakt. Talent jego dostrzeżono podczas turnieju w Hiszpanii, który wygrał juniorski zespół River Plate, a Erik Lamela był najlepszym strzelcem. Klub River Plate ma najlepiej zaprogramowany trening młodych piłkarzy i „wyprodukował” już tak utalentowanych graczy jak Javier Saviola i Pablo Aimar.

■ Przed sądem

Proces aresztowanego w sierpniu pod zarzutem usiłowania morderstwa czterokrotnego mistrza olimpijskiego Matti Nykaenena rozpoczął się 27 bm. Do kłótni między byłym skoczkiem i jego 59-letnim znajomym doszło 24 sierpnia w letnim domu w Nokia koło Tampere. Nykaenen pchnął nożem i ranny znajomy znalazł się w szpitalu. 41-letni Nykaenen z powodu alkoholizmu bardzo często gości na łamach fińskiej prasy bulwarowej. W połowie marca tego roku został skazany na karę czterech miesięcy pozbawienia wolności w zawieszeniu za zaatakowanie nożem swojej byłej, trzeciej żony Mervi Tapoli.

CYTAT

Trener piłkarskiej reprezentacji Urugwaju, 53-letni Fossati, w wypowiedzi dla gazety „El Pais” zażądał zakazu gry dla homoseksualistów. „Taki zawodnik ma zaskórniak wpływ na innych graczy. Ma bowiem inne obyczaje” - powiedział selekcjoner.

Tenis. Choć w rankingu prowadzi Davenport to...

Korty opanowały Rosjanki

Jeszcze do niedawna żeńskim tenisem rządziły Justine Henin-Hardenne i Kim Clijsters. Zdetronizowały panujące przed nimi siostry Venus i Serenę Williams. Na krótko na tenisowy top wdrapała się Amelie Mauresmo, a już od poniedziałku światową jedynką będzie Lindsay Davenport. Tropem wszystkich podąża jednak sfera młodych wilczyc z Rosji, które już wygrywają najważniejsze turnieje.

Póki co, kończy się w Moskwie Kremlin Cup. Rosjanom usiłuje się przeciwstawić Lindsay Davenport. Belgijki wyeliminowały z gry kontuzję i to na dłuższy okres czasu. Powodem ab-

sencji Henin-Hardenne jest wirus atakujący układ immunologiczny.

Gdy jej stan się poprawił, wywalczyła w Atenach olimpijskie złoto. W Nowym Jorku w US Open odpadła po porażce z Nadieżdą Pietrową. Clijsters walczy z niesprawnym nadgarstkiem. Choć poddała się operacji, ręka nadal boli. W Moskwie nie pojawiła się Mauresmo. Też ma problemy ze zdrowiem.

Tymczasem nic nie przeszkadza rosyjskiej armadzie. Już w trakcie US Open jego triumfatorka Kuzniecowa oświadczyła: - My Rosjanki jesteśmy twardymi kobietami. Z byle powodu się nie poddajemy.

Jelena Dementiewa wyznała z kolei, że agresywna i zdecydowana gra na korcie zabiła w niej Kopciuszka. - W dzieciństwie najczęściej grałam w teatrzykach tę rolę lub Królową Śnieżkę. Tenis mnie zmienił. I dodała, że gra pozwala wyładować jej na korcie wszystkie emocje.

Dwudziestotrzyletniej tenisistki nie przeraża ogrom czasu i pracy, jaki musi poświęcić tenisowi. - Nie mam praktycznie wolnego czasu, wciąż jestem na korcie. Właśnie w takim podejściu do gry Dementiewa widzi źródło sukcesów rosyjskich tenisistek.

Ona i jej koleżanki grają w tenisa od szóstego roku życia. Długa i wytrwała praca doprowadziła Kuzniecowa do zwycięstwa w Nowym Jorku, Myskinę w Paryżu, a Szarapową w Londynie. A to najważniejsze imprezy sezonu.

(kj)

Lindsay Davenport
wygrała już w tym roku siedem turniejów. W Moskwie wygra po raz ósmy?

Fot. PAP/EPA

Ranking WTA

1. Lindsay Davenport	(USA)
2. Amelie Mauresmo	(Francja)
3. Justine Henin-Hardenne	(Belgia)
4. Anastazja Myskina	(Rosja)
5. Swietłana Kuzniecowa	(Rosja)
6. Jelena Dementiewa	(Rosja)
7. Maria Szarapowa	(Rosja)
8. Jennifer Capriati	(USA)
9. Serena Williams	(USA)
10. Kim Clijsters	(Belgia)
83. Marta Domachowska	(Polska)

WNBA. Teraz Seattle stolicą

Słoneczny sztorm

Seattle Storm w trzecim decydującym meczu, dopingowany w swojej hali przez 17 tysięcy fanów, pokonał Connecticut Sun 74:60 i został po raz pierwszy w historii swoich występów w WNBA, mistrzem najlepszej ligi świata kobiecej koszykówki. Tegoroczne rozgrywki przyniosły wiele sportowych niespodzianek

Już sam skład finalistów był olbrzymim zaskoczeniem. Zarówno Sun jak i Storm nigdy jeszcze nie grały w finale. Po raz pierwszy w historii rozgrywek WNBA, w play-offach zabrakło wielokrotnych mistrzyń - Houston Comets. Już w pierwszej rundzie play-off odpadły obrończynie tytułu - Detroit Shock. A w finale zabrakło głównych fa-

worytek do tronu - koszykarek Los Angeles Sparks, zespołu super gwiazd z Lisą Leslie - MVP rozgrywek - na czele. To koszykarskie trzęsienie ziemi a właściwie „słoneczny sztorm” trafnie na łamach „Dziennika Bałtyckiego” przewidywała Katarzyna Dydek, która obserwowała pierwszą część rozgrywek w USA. Stawiała m.in. na tegoroczne finalistki, przepowiadając zmianę warty w WNBA. I się nie pomyliła. Brawo Pani trener. Nowe mistrzyni to znakomity zespół z ubiegłoroczną MVP Australijką Lauren Jackson, z najlepszą zdaniem wielu komentatorów amerykańską rozgrywką złotą medalistką z Aten Sue Bird oraz najlepszą obok Eleny Baranowej Europejką w WNBA - Czeszką Kamilą Vodiczkową. Polki Agnieszka Bibrzycka i Małgorzata Dydek grały w najslabszym zespole ligi San Antonio Silver Stars.

Andrzej Trojanowski

Byłam za Connecticut

Elenie Powell

zawodniczka Detroit Shock i Lotosu Gdynia
- Trzymałam kciuki za Connecticut, bo tam mam więcej koleżanek. Ale tak naprawdę to Storm miał większą siłę rażenia na obwodzie i pod koszem. Więc sercem byłam za Sun, ale rozum popowiadał mi Storm.



Przewidziałam ten finał

Katarzyna Dydek
trener Lotosu Gdynia

- Stawiałam na te zespoły, ponieważ grają w nich utalentowane zawodniczki - Sue Bird i Lindsay Whalen, Betty Lennox, Katie Douglas, Taj McWilliams i Lauren Jackson. Troszkę silniejszy skład ma Seattle, stąd końcowy sukces.



NBA. Pierwszy raz w Chinach

Nie gra, a zarabia



Po raz pierwszy w Chinach zagrały zespoły ligi NBA. W pokazowym meczu w Szanghaju Rakiety z Houston pokonały 88:86 Sacramento Kings. Najskuteczniejszym zawodnikiem na boisku był Chińczyk z Houston Yao Ming. Zainteresowanie było ogromne, a bilety w cenie 1000 yuanów (120 dol.) zostały już wyprzedane i tylko dostępne u „koników”, ale w cenie nawet 15 tys. yuanów.

Tymczasem w USA rozgrywane są już mecze przedsezonowe. Punkty dla Phoenix Suns zdobywa Maciej Lampe. Nie zdobywa ich, ba w ogóle nie wychodzi na parkiet w barwach Chicago Bulls Cezary Trybański. Wydaje się, że dni Polaka w NBA są policzone. Ale mimo to otrzyma roczną gażę w wysokości 1,76 mln dolarów. Zważywszy że w dwóch poprzednich sezonach zarobił już kilka milionów, to nawet na bezrobociu ma z czego żyć.

(kj)

MASZ WYBÓR

KOSZYKÓWKA

Sopot, hala ul. Goyki, sobota
godz. 17 - mecz ekstraklasy
mężczyzn Prokom Trefl - Asto-
ria Bydgoszcz.

Starogard Gdański, hala ul.
Olimpijskiej Starog., sob. g.
17 - mecz ekstraklasy mę-
żczyzn SKS Polpharma - Noteć
Inowrocław.

Ślupsk, hala ul. Szczecińska,
sob. g. 18 - mecz ekstraklasy
mężczyzn Czarni - Stal Ostrów.

SIATKÓWKA

Gdańsk, hala ul. Kościuski, sob.
g. 17 - mecz serii A kobiet Ener-
ga Gedania - Winiary Kalisz.

PIŁKA REZERWA

Gdańsk, hala AWFIS ul. Wiej-
ska, niedz. g. 17 - mecz eks-
traklasy mężczyzn AZS AWFIS -
AZS AWF Warszawa.

Mecz I ligi mężczyzn w sobotę:
Sokół Kościerzyna - AZS Z.
Góra (g. 17.30, hala ul. Skło-
dowskiej); KKKF Żukowo -
Techtrans Elbląg (g. 18, hala
ul. Armii Krajowej).

RUGBY

Sopot, stadion ul. Jańa z Kol-
na, sob. g. 12 - mecz I ligi
Ognio - AZS AWFIS Gdańsk.

Gdańsk, stadion ul. Grun-
waldzka, sob. g. 14 - mecz I li-
gi Lechia - Skra Warszawa.

HOKEJ

Gdańsk, hala Olivia ul. Bażyń-
skiego, niedz. g. 17 - mecz
ekstraligi Stoczniowiec - KH
Sanok.

PIŁKA NOŻNA

Kościerzyna, stadion ul. Ka-
mienna, sob. g. 16 - mecz III li-

gi Drutex Kaszubia - Mieszko
Gniezno.

Mecz klasy okręgowej w so-
botę: Gedania - KP Sopot (g.
11), Arka II - Powiśle Dzier-
goń (11), Jantar Ustka - Cartu-
sia (14), Pomezania Malbork -
Chojniczanka (15), Gryf Wej-
herowo - Wisła Tczew (15),
Rodło Kwidzyn - Gryf 95
Ślupsk (15), Olimpia Sztum -
Kaszuby Polchowo (15); w nie-
dziele: Orkan Rumia - Bałtyk
(11), Orleża Reda - Wierzyca
Starogard (14).

ŻUŻEL
Gdańsk, stadion ul. Długie
Ogrody, niedz. g. 14 - mecz to-
warzyski Lotos - reprezentacja
polskiej ligi.

BOKS
Pelplin, hala szkoły zawodo-
wej, sob. g. 11, niedz. g. 10 (fi-
nal) - międzywojewódzkie
mistrzostwa młodzików.

ZAPASY
Gdańsk Nowy Port, hala
MOSG ul. Oliwska, sob. g.
10.30 - ogólnopolski turniej
kadetów i młodzików O Błę-
kitną Wstęgę Bałtyku.

TENIS STOŁOWY
Gdańsk Zaśpa, hala ul. Meis-
snera, sob. g. 16 (zapisy do
15.30) - drugi turniej amato-
rów o puchar „Dziennika Bał-
tyckiego” w kat. wiekowych
do lat 40 i powyżej.

KOLARSTWO GÓRSKIE
Gdańsk, obiekt ul. Traugutta,
niedz. g. 10.30 - wyścigi MTB
Bike Tour Gdańsk 2004 w kil-
ku kategoriach wiekowych.
Zgłoszenia w godz. 9-10.20.

Robert Mateja. Niech wygrywa kto chce - najlepiej ja

Skoczek niespełniony



To było dobre lato dla Roberta Matei. Wygrał klasyfikację generalną Pucharu Kontynentalnego i zdobył wicemistrzostwo Polski na Wielkiej i Średniej Krokwi. - Wrócił pan do kadry A, są więc powody do zadowolenia. - Są. Chociaż nie się nie zmieniło. W kadrze A jestem z nazwy, a trenuję z kadrą B. Dlaczego? Bo wcześniej już opracowano cykl przygotowań dla obydwu grup. Ale nie narzekam. W kadrze B jest fantastyczna atmosfera.

Robert Mateja liczy na udaną dla siebie zimę.

- Co się stało, że dopiero teraz zaczął pan lepiej skakać?
- Nic się nie zmieniło. Mo-
że bardziej mi odpowiadają
aktualne metody treningowe.
- Blisko ośmiem lat temu
zdobył pan jednak piąte miej-
sce na mistrzostwach świata,
ale później było już
slabiotko. Dlaczego?
- Gdybym to wie-
dział, to na pewno
zrobiłbym wszystko,
żeby było lepiej.
- Ale najczęściej
bywało, że po udanym
występie w Pucharze
Kontynentalnym
przychodził marny
w Pucharze Świata.
- To są dwie różne
imprezy. Puchar Kon-
tyentalny to przecież
druga liga. Z takimi za-
wodnikami łatwiej rywali-
zować niż z najlepszymi
w Pucharze Świata. Nie wszy-
scy zawodnicy z Pucharu
Kontynentalnego po-
radzą sobie w trud-
niejszych zawo-
dach, ale zda-
rza się też,
że jest i od-
wrotnie.

- Jakie cele stawia pan so-
bie zimą?
- Żadnych konkretnych.
Nie zastanawiałem się nad
tym.
- A będzie pan skakał jak
latem?
- Nie jestem wróżką, żeby
udzielić odpowiedzi na to
pytanie. Bardzo bym chciał.
- Dobrze byłoby, żeby
choć jeden zawodnik wspie-
rał Adama Małysza i regu-
larnie plasował się w czoło-
wej trzydziestce PS.
- Uważam, że nie tylko je-
den, ale może czterech, pię-
ciu. Czy są na to szanse? Jest
w kadrze kilku młodych,
zdolnych chłopaków. Może
im się uda. To na pewno ru-
szyłoby polskie skoki nar-
ciarskie do przodu.
- Do kogo będzie należała
zima?
- Nie zastanawiałem się
nad tym. Chciałbym, żeby do
mnie.
- Kto - pana zdaniem -
zdobędzie „Kryształową Ku-
łę”?
- A niech zdobywa, kto
chce. Mnie interesuje, żeby
to ja skakał jak najlepiej.

Rozmawiał
Paweł Stankiewicz

R E K L A M A

OGÓLNOPOLSKIE TARGI KONSUMENCKIE

21-22 października 2004 roku

w godz. 9.00 - 18.00
w Hali Widowiskowo-Sportowej AWFIS w Gdańsku przy ul. Wiejskiej 1
(wjazd od ul. Grunwaldzkiej). Uroczyste otwarcie targów o godz. 10.00

Niezależnie od imprezy stacjonarnej

Pierwszy raz Targi w Internecie

21-24 października na www.erabat.pl zamówienia przez całą dobę
po wcześniejszym uzyskaniu kodu oraz hasła - Biuro Obsługi Klienta 058 692 02 80/81

Aby już teraz otrzymać kod i hasło do systemu
erabat, wyślij SMS o treści „erabat” pod
numer 691 486 190. Nasz konsultant oddzwoni
do państwa i przeprowadzi procedurę rejestracyjną.
Przy pierwszym logowaniu do systemu upominek
od producenta Herbaty Lipton.

Na naszych targach:
• wyjątkowo atrakcyjna oferta handlowa firm
z branży spożywczej, nabiałowej, mrożonek,
wędliniarskiej, gastronomicznej i chemicznej
• Mistrzowie Polski 2004 w tańcu Break Dance - N.A.S.A.

• konkursy z atrakcyjnymi nagrodami na stoiskach
• program premiowania zamówień „Rabat PLUS”
• Teatr Jednego Miła - Ireneusz Kroenig



ORGANIZATORZY:
RABAT POMORZE S.A.



DOSTAWCY ROZWIĄZAŃ
INFORMATYCZNYCH



PATRONAT MEDIALNY



Hokej. Stocznowiec coraz bliżej czołówki

Cracovia pokonana w Gdańsku

Hokeiści Stoczniewca kontynuują dobrą passę. Wczoraj gdańszczanie po świetnej grze pokonali na własnym lodowisku Cracovię 3:2 i nawiązali bezpośredni kontakt punktowy z czołowymi drużynami w hokejowej ekstraklidze.

Pierwsza tercja

upłynęła pod znakiem przewagi Stoczniewca, której jednak gdańscy hokeiści nie potrafili udokumentować zdobyciem gola. Najbliższy pokonania krakowskiego bramkarza Rafała Radziszewskiego był w tej części gry Filip Drzewiecki, ale po jego strzale w 12 minucie krążek trafił po przeczeku.

Goście próbowali niepokoić gdańskiego bramkarza Pawła Jakubowskiego głównie strzałami z daleka. Ten jednak pewni wyłapywał wszystkie uderzenia i nie dał się zaskoczyć. Pod koniec tercji prostopadłe podanie otrzymał Piotr Sarnik, ale w sytuacji sam na sam z Jakubowskim posłał krążek obok prawego słupka gdańskiej bramki.

Na początku drugiej odsłony sędzia sygnalizował wykluczenie krakowskiego obrońcy Oktawiusza Marcinczaka.

Gdański bramkarz

nie zdążył zjechać do boksu, a jego koledzy cieszyli się ze zdobycia pierwszej



Pavel Urban z Cracovii i leżący Sebastian Bukowski. Takich gorących spięć było w tym meczu więcej.

Fot. Robert Kwiatek

bramki. Artur Kostecki podaniem zza bramki obsłużył Rafała Cychowskiego, który potężnym uderzeniem pokonał Radziszewskiego. 10 minut później, po błędzie Marcina Kotuły, stoczniewcy mogli prowadzić 2-0. Drzewiecki po raz drugi w tym meczu sprawdził wytrzymałość bramki, tym razem trafił krążkiem w słupek.

Ta niewykorzystana sytuacja szybko się na gdańszczanach zemściła. Jakubowski odbił wprawdzie krążek po strzale Rafała Twardego, ale uczynił to tak niefortunnie, że ten poszybował w górę w wpadł mu „za kołnierzem” do bramki. Utrata gola nie załamała stoczniewców, którzy z jeszcze większym impetem ruszyli do natarcia. Prowadzenie odzyskał Roman Skutchan, dobijając strzał Bartosza Leśniaka, w okresie liczebnej przewagi Stoczniewca.

W trzeciej tercji

po błędzie gdańskich obrońców, Tadeusz Malinowski zdobył dla Cracovii wyrównującą bramkę. O losach meczu przesądził jednak celny strzał Drzewieckiego, który wykorzystał osłabienie

w zespole gości kara (Grzegorz Gąski). Do końca spotkania gdańscy hokeiści nie oddali już inicjatywy.

Kolejne dwa mecze Stoczniewiec rozegra także na własnym lodowisku. W niedzielę (godz. 17) i w poniedziałek (18) ich przeciwnikiem będzie KH Sanok.

Adam Suska

W ćwierćfinałowym turnieju Pucharu Kontynentalnego w Oświęcimiu zespół Dworów SA Unii Oświęcim pokonał duński Esbjerg IK Oilers 2:1 (0:0, 2:0, 0:1), a Sokół Kijów zwyciężył litewską drużynę Energija Elektrenai 9:0 (5:0, 3:0, 1:0). Dziś i jutro kolejne spotkania.

Wyniki i tabela

■ GKS Tychy - KH Sanok 8:1 (4:0, 3:0, 1:1)
■ Wojas Podhale - TKH Toruń 4:3 (0:1, 1:1, 3:1)
1. Unia 13 29 78-25
2. Cracovia 11 25 45-27
3. Toruń 14 24 67-38
4. GKS Tychy 13 24 61-34
5. Podhale 13 23 49-33
6. Stoczniewiec 14 21 63-46
7. Sanok 14 4 24-113
8. Katowice 14 2 27-94

Stoczniewiec - Cracovia 3:2

(0:0, 2:1, 1:1)

Bramki: 1-0 Cychowski - Kostecki (21:36); 1-1 Twardy - Śliwa (31:28); 2-1 Skutchan - Leśniak (35:00 w przewadze); 2-2 Malinowski - Twardy (50:11); 3-2 Drzewiecki - Cychowski (55:27 w przewadze).

Stoczniewiec: Jakubowski - Wróbel, Leśniak - Cychowski, Bukowski - Smeja, Wachowski - Skutchan, Balat, Drzewiecki - Kostecki, Zachariasz, Jurasek - Grobarczyk, Słodczyk, Błażowski oraz Jankowski.

Kary: Stoczniewiec - 10, Cracovia - 14 minut.

Sędziowali: Waldemar Matuszak, Krzysztof Ryniak i Jan Czech. Widzów: 500.

Piłkarska. Nata lepsza w Wiedniu, niż nad Motławą

Godne pożegnanie z Ligą Mistrzyń

Wrewanżowym meczu kwalifikacyjnym o awans do Ligi Mistrzyń piłkarskiej ręcznej Nata przegrała w Wiedniu z Hypo Niederösterreich 29:33 (16:21) i odpadła z rywalizacji. Pierwsze spotkanie w Gdańsku najlepszy zespół Austrii wygrał 38:28.

Choć losy awansu praktycznie przesądzone zostały już po pierwszym meczu, do rewanżowego starcia piłkarskiego

Naty przystąpiły z dużą determinacją i chęcią pokazania się z jak najlepszej strony. Sztuka ta w pełni im się udała. Podopieczne trenera Jerzego Cieplińskiego zagrały dużo lepiej, niż w pierwszym spotkaniu.

W 17 minucie spotkania akademicki nawet prowadziły 17:16. Niestety, w tym momencie popełniły trzy błędy, które gospodynie wykorzystały w stu procentach. Drużyna Hypo odzyskała przewagę bramkową i nie oddała jej już do końca spotkania.

Mimo porażki, piłkarski Nata za postawę w tym meczu zasłużyła na pochwałę. Tym razem nie uległy się klasy przeciwnika i długimi okresami prowadziły z nim równorzędną grę. Wieloma udanymi interwencjami popisała się bramkarka Nata, Alesia Korabova.

Pożegnanie z Ligą Mistrzyń nie oznacza dla akademikzek

końca pucharowej przygody. Wystartują w Pucharze IHF i to od fazy trzeciej rundy. Miejmy nadzieję, że doświadczenia wyniesione ze spotkań z jedną z najlepszych drużyn Europy, zapoczątkują w tych rozgrywkach.

W drodze powrotnej Nata zatrzyma się w Gliwicach, gdzie w niedzielę rozegra ligowe spotkanie z Sośnicą. (sus)

Hypo - Nata 33:29 (21:16)

Nata: Korabova, Piłatowska, Stachowska - Truszyńska 3 bramek, Kapała 1, Tyda 0, Stachowska 3, Łabul 5, Bołtromiuk 7, Wolska 0, Kudłacz 8, Kamelina 2, Strzałkowska 0.

W Hypo najsukuteczniejsze były, Oxana Pal 6 i Daniela Piedade 5. Kary: Hypo 16 min.; Nata 16 min.

Bez kompleksu**Jerzy Ciepliński**
trener Nata

- Rozegraliśmy dużo lepiej, niż w pierwszym meczu. Choć wcześniej również mieliśmy dobrze rozpoznaną grę przeciwniczek, to jednak okazało się, że dopiero bezpośrednia konfrontacja pozwoliła naszym zawodniczkom wyciągnąć wnioski i pozbyć się kompleksu. Cały zespół zasłużył na pochwałę, a szczególnie bramkarka Alesia Korabova, która obroniła wiele trudnych strzałów.



Przez obronę Hypo przedziera się Olena Kamelina (z piłką).

Fot. Robert Kwiatek

Siatkówka. Energa Gedania zaczyna sezon

Nie chcemy znowu baraży



W górnym rzędzie od lewej: masażystka Izabella Narwojsz, Karolina Wiśniewska, Aleksandra Kruk, Dominika Kuczyńska, Agnieszka Drzewiczuk, Małgorzata Jeromin. W dolnym rzędzie od lewej: Alicja Szajek, Margarita Szyjanowa, Berenika Tomsia, Marta Benderska, trener Jerzy Skrobecki, Małgorzata Jeromin, Justyna Ordak, Anna Sołdowicz.

Dwa lata walki o utrzymanie w serii A pierwszej ligi, do tego po wygranych barażach, to chyba dość - mówi trener siatkarzy Energi Gedania, Jerzy Skrobecki. Dzisiaj inauguracja nowego sezonu. Gdańszczanki o godz. 17 podejmą Winiary Kalisz.

- W nadchodzącym sezonie kierownictwo sekcji jako cel do realizacji postawiło osiągnięcie 4-6 miejsc. Wiem

dzisiaj, że ten wynik będzie trudny do osiągnięcia. Drużyna na bazie głównie na swoich wychowankach. Z zewnątrz przyszła tylko, a w zasadzie wróciła, Alicja Szajek. W pierwszej części sezonu będziemy koncentrować się głównie na tym, by uniknąć baraży. Zespół w tym składzie stać jednak na miejsce w środku tabeli. Potrzeba tylko czasu, ogrania z dobrymi drużynami i wiary we własne umiejętności. Kilka moich

dziewczyn nie pełniło wcześniej pierwszoplanowych ról. Muszą się do tego przyzwyczaić. Wykorzystać szansę daną im przez los. Tak naprawdę stoją u progu siatkarskiej kariery - kontynuuje szkoleniowiec.

- Czy o niektórych przeciwnikach można mówić, że są poza zasięgiem Gedanii?

- Ten sezon będzie nieco inny. Wystartuje dziesięć dobrych lub bardzo dobrych drużyn, czego ostatnio brakowało. Ale sport ma to do siebie, że dochodzi w nim do niespodzianek. Myślę, że Gedania stać na zwycięstwo z każdym. Potwierdziły to chociażby nasze występy w przedsezonowych turniejach. Pokonaliśmy nawet mistrzynię Polski, Stal Bielsko-Biala.

- Jakie atuty posiada pański zespół?

- Nasze zawodniczki dysponują dobrymi, a nawet bardzo dobrymi warunkami fizycznymi. W przyszłości powinny zdobywać dużo punktów z ataku, po bloku, poprawić skuteczność zagrywek. Wszystko podparte będzie młodą i chęcią zaistnienia na krajowych parkietach.

- W klubie zabrakło pieniędzy na wzmocnienia. Gdyby nagle pojawił się sponsor zdecydowany pokryć koszty ściągnięcia 1-2 zawodniczek, które pozycje uzupełniłyby pan?

- Na pewno przydałaby się zawodniczka przyjmująca zagrywkę na poziomie 70-80 procent. To nie ulega wątpliwości. Dzięki temu wykorzystalibyśmy wtedy nasze bardzo dobre warunki fizyczne.

- Pierwszy meczuż dzisiaj. Winiary to jeden z pretendentów do złotego medalu.

- Bardzo mi zależy, by wygrać na inaugurację. Od trzech tygodni chodzę skoncentrowany i myślę o meczu z kaliszankami. Muszę tylko jeszcze przekonać dziewczyny, że są

w stanie zagrać dobrze i zwyciężyć. Kibiców namawiam, by przychodzili na nasze spotkania. Postaraliśmy się grać efektywnie właśnie dla nich.

Maciej Polny

Mówi kapitan

Alicja Szajek

- Trzeci rok z rzędu pełnię funkcję kapitana. Kolejno było tak w Gedanii, w ubiegłym sezonie w Poznaniu i teraz ponownie w Gdańsku. W dużej mierze o pełnieniu przeze mnie tej funkcji zdecydował nasz trener. Co należy do moich obowiązków? Kapitan w odpowiednim momencie musi tunąć, krzyknąć lub nawet powiedzieć coś niecenzurującego w stronę koleżanek. Chyba potrafię to robić. A okazji nie powinno zabraknąć. Przed nami bardzo trudny sezon. Wróciłam do Gedanii po roku przerwy. Cieszę się, że od początku nasz trener realizuje założony plan. Wszystko wydaje się poukładane. Tylko pracować. Praktycznie zagram w tym samym gronie koleżanek. Tyle, że starszych i bardziej ogranych.



Fot. Robert Krawiec

Energa Gedania Gdańsk

Nr	Zawodniczka	Pozycja	Data Urodzenia	Wzrost
1.	Dominika Kuczyńska	środkowa	16.01.1981	196
2.	Justyna Ordak	rozgrywająca	8.02.1984	178
3.	Agnieszka Drzewiczuk	środkowa	5.11.1982	188
4.	Alicja Szajek	skrzydłowa	7.01.1983	185
5.	Anna Sołdowicz	skrzydłowa	15.02.1984	182
6.	Małgorzata Jeromin	rozgrywająca	28.02.1985	178
7.	Margarita Szyjanowa	skrzydłowa	9.03.1980	192
8.	Małgorzata Jeromin	rozgrywająca	28.02.1985	178
9.	Margarita Szyjanowa	skrzydłowa	9.03.1980	192
10.	Małgorzata Jeromin	rozgrywająca	28.02.1985	178
11.	Berenika Tomsia	skrzydłowa	18.03.1988	189
12.	Aleksandra Kruk	skrzydłowa	29.10.1984	180
13.	Karolina Wiśniewska	środkowa	19.07.1984	192
14.	Marta Benderska	libero	16.03.1985	165
15.	Marta Siwka	libero	24.06.1986	166

Pierwszy trener - Jerzy Skrobecki. Drugi trener - Mirella Stech, Asystent - Agnieszka Lewandowska. Masażysta - Izabella Narwojsz. Sponsory sekcji siatkówki kobiet: Energa SA, PZU SA oddział Gdańsk, Grupa Lotos SA, Naftoport.

Terminarz spotkań Energi

16.10.2004 - Winiary Kalisz (dom), 23.10. - Stal Mielec (d), 30.10. - Nafta-Gaz Pila (wyjazd), 06.11. - Centrostal Bydgoszcz (d), 13.11. - Gwardia Wrocław (w), 20.11. - Muszynianka Muszyna (d), 27.11. - AZS AWF Poznań (w), 4.12. - Dalin Myślenice (w), 11.12. - Stal Bielsko-Biala (d), 8.01. - Winiary Kalisz (w), 15.01. - Stal Mielec (w), 22.01. - Nafta-Gaz Pila (d), 29.01. - Centrostal Bydgoszcz (w), 5.02. - Gwardia Wrocław (d), 12.02. - Muszynianka Muszyna (w), 19.02. - AZS AWF Poznań (d), 26.02. - Dalin Myślenice (d), 5.03. - Stal Bielsko-Biala (w).

Lekkoatletyka. Superkonkurs w Bydgoszczy

Rewanż za igrzyska olimpijskie w Atenach



Monika Pyrek już cieszy się na konkurs w Bydgoszczy.

Z udziałem medalistów olimpijskich w skoku o tyczce i medalistów skoku wzwyż awizuje Sebastian Chmara halowy mityng lekkoatletyczny w Bydgoszczy.

- Budżet imprezy wyniesie ok. 700-900 tys. zł. Kwota ta pozwoli nam sprowadzić do Polski największe gwiazdy światowej lekkoatletyki z Eleną Isinbajewą, Swietlaną Feofanową i Stefanem Holmem na czele - powiedział nam bydgoski 10-bójca, który w przyszłym tygodniu zamierza sfinalizować umowę w sprawie realizacji tego przedsięwzięcia

z miastem Bydgoszcz, Zawieszą i firmą Elite Cafe.

Halowy mistrz świata w 7-boju z Meabashi (1999) zapewnił nas, że uzyskał już wstępną zgodę na udział w zawodach ze strony polskich gwiazd - Anny Rogowskiej, Moniki Pyrek, Grzegorza Sposoba i Aleksandra Waleriańczyka.

Program planowanego na 27 stycznia przyszłego roku mityngu w bydgoskiej hali „Leczniczka” ma zawierać tylko dwie konkurencje - tyczkę kobiet i skok wzwyż mężczyzn. Organizatorzy zamierzają po ich zakończeniu

zaprosić publiczność na koncert muzyczny z udziałem gwiazdy polskiej estrady Liczą, że na trybunach zasiądzie 5 tys. osób. Cena biletów nie ma być zbyt wygórowana i zdaniem Chmary wyniesie od 10 do 25 zł.

Proponując przeprowadzenia bezpośredniej transmisji z tej imprezy otrzymała też TVP. Z podpisaniem porozumienia w tej sprawie nie powinno być problemów. Jak wiadomo, związany z Elite Cafe, Robert Korzeniowski przyjął propozycję objęcia funkcji szefa redakcji sportowej TVP.

Adam Suska



Anna Rogowska liczy, że uda się jej pokonać rywalki w superkonkursie.

Fot. Grzegorz Mehring

R E K L A M A

z dostawą do domu - rano

sprawdź

0 800 15 00 26

Tomasz Frankowski. Nowy piłkarski idol Polaków

Na takiego gościa czekaliśmy

Niewielki wzrostem, ale wielki duchem. Do tego inteligencja, cięty język, skromność i dbałość o rodzinę. Dla kibiców przede wszystkim spryt i skuteczność na boisku. Tomasz Frankowski. Nowy piłkarski idol Polaków. Doczekał się tego w wieku trzydziestu lat.

Frankowski jest wychowankiem białostockiej Jagiellonii. Wyszedł spod ręki Ryszarda Karalusa - doskonałego wręcz trenera młodzieży. To on wypuścił w piłkarski świat takich zawodników jak Marek Citko, Mariusz Piekarski czy Jacek Chańko. Jednak Frankowski, dzięki swoim ostatnim popisom, stał się

jego naj-
słynniej-
szym wy-
chowankiem.

Od zawsze miał talent do strzelania goli. W polskiej ekstraklasie debiutował mając niespełna dziewiętnaście lat. Jeszcze w barwach Jagiellonii. Już wtedy uchodził za wielce uzdolnionego, przez co ręce wyciągnął po niego Strassbourg. „Frank” miał nadzieję na wielką karierę. Tymczasem w ciągu trzech



Fot. PAP/EPA

Gdańskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej
Sp. z o.o. w Gdańsku

zawiadamia, że w celu wykrycia nieszczelności wymienników ciepłej wody zabarwia od dnia 18.10.2004 r. wodę technologiczną w sieci ciepłowniczej miasta Gdańska barwnikiem nadającym wodzie kolor zielono-żółty.

Pojawienie się u odbiorców zabarwionej na zielono ciepłej wody gospodarczej, a czasami i zimnej należy niezwłocznie zgłaszać na Pogotowie Ciepłownicze GPEC Sp. z o.o. w Gdańsku, tel. 933 (bezpłatny), 344-16-20 lub do Biura Dyspozycji Systemu, tel. 52-40-900.

Informujemy, że w przypadku zabarwienia pościeli w czasie prania, barwę można usunąć poprzez płukanie w czystej wodzie. Woda zabarwiona nie może być używana do spożycia.

241190A

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Gdańsku
ul. Marynarki Polskiej 134 A, tel. 058 343-07-18

ogłasza przetarg nieograniczony o wartości szacunkowej poniżej 60 000 euro
- roboty budowlane.

Wykonanie robót remontowo-budowlanych w celu przystosowania pomieszczeń administracyjnych dla Środowiskowego Domu Samopomocy w budynku przy ul. Chopina 42 w Gdańsku.

Termin realizacji: do 15.12.2004 r.
Miejsce realizacji: Gdańsk
Kryterium oceny ofert: cena - 100%.

Wadium: 2400,00 zł
Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych lub częściowych.
Termin związania ofertą: 30 dni licząc od dnia wyznaczonego jako termin składania ofert.
Oferty należy składać do dnia 4.11.2004 r. do godz. 10.00 w siedzibie zamawiającego - MOPS w Gdańsku, ul. Marynarki Polskiej 134A, 80-865 Gdańsk, Sekretariat, pok. nr 12.
Oferty zostaną otwarte w dniu 4.11.2004 r. o godz. 10.15 w siedzibie zamawiającego - pokój nr 101.
Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia można otrzymać w siedzibie zamawiającego, Sekretariacie, pok. nr 12, w cenie 19 zł (brutto).
W przetargu mogą wziąć udział wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na podstawie art. 24 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. - Prawo zamówień publicznych, spełniający warunki określone w art. 22 ust. 1 ustawy P.z.p., spełniający wymagania zawarte w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia:
- zrealizowali w ostatnich 5 latach (1999-2003 r.) min. trzy zamówienia na roboty porównywalne z przedmiotem zamówienia o wartości zadania nie mniejszej niż 80 tys. zł brutto każda,
- są ubezpieczeni od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności gospodarczej.
Zamawiający oceni spełnienie ww. warunków na podstawie oświadczeń i dokumentów załączonych do oferty, wyszczególnionych w SIWZ.

240968A

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Gdańsku
ul. Marynarki Polskiej 134 A, 80-865 Gdańsk,
tel. 058 343-07-18

ogłasza przetarg nieograniczony
o wartości szacunkowej poniżej 60 000 euro na

dostawę 1500 szt. paczek świątecznych.

Przedmiot zamówienia obejmuje dostawę 1500 szt. paczek świątecznych dla dzieci objętych pomocą Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Gdańsku.
Nie dopuszcza się składania ofert częściowych i wariantowych.
Miejsce realizacji: Hala „Olivia” w Gdańsku, ul. Bazyńskiego 1.
Termin realizacji (wymagany): 11 grudnia 2004 r.
Kryterium oceny ofert: cena - 100%.
Wadium: 2200,00 zł
Termin związania ofertą: 30 dni.
Oferty należy składać w Sekretariacie MOPS w Gdańsku (pok. nr 12) do dnia 9 listopada 2004 r. do godz. 10.00.
Zamawiający otworzy oferty w siedzibie MOPS w Gdańsku (pok. nr 101) w dniu 9 listopada 2004 r. o godz. 10.15.
W przetargu mogą wziąć udział Wykonawcy spełniający warunki określone w art. 22 ust. 1 ustawy Prawo zamówień publicznych oraz wymagania określone w SIWZ.
Formularz zawierający Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia w cenie 8 zł (brutto) można nabyć w Sekretariacie MOPS w Gdańsku przy ul. Marynarki Polskiej 134A (pok. nr 12) lub za zaliczeniem pocztowym.

240966A

Dyrekcja Miejskiego Ogrodu Zoologicznego Wybrzeża w Gdańsku-Oliwie,
ul. Karwieńska 3, tel. 552-00-41

ogłasza przetarg nieograniczony na dostawę:

- a) mięsa wołowego porcjowanego na 1/8 tuszy w szacunkowej ilości 25 000 kg,
- b) podrobów wołowych (serca, płuca z tchawicą, wątroby) w szacunkowej ilości 80 kg
- c) podrobów cielęcych (serca) w szacunkowej ilości 80 kg.

Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania:

- ofert częściowych,
- ofert wariantowych.

Wymagany termin realizacji:

rozpoczęcie: 8.11.2004 r.

zakończenie: 31.10.2005 r.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci:

- nie wykluczeni na podstawie art. 24 ust. 1 i 2 oraz spełniający warunki zawarte w art. 22 ust. 1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 roku Prawo zamówień publicznych (Dziennik Ustaw nr 19, poz. 177 z 9 lutego 2004 roku),
- spełniający wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia można odebrać w siedzibie zamawiającego (pokój nr 12, w poniedziałki i środy, w godz. 10.00 do 12.00) lub za zaliczeniem pocztowym. Koszt specyfikacji wynosi 10 zł. Termin składania ofert do dnia 29 października 2004 r. o godz. 9.00 w sekretariacie MOZW (pokój nr 3).

Kryteria oceny ofert:

- cena 100%.

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie Zamawiającego w dniu 29 października 2004 r. o godz. 12.00 w sali konferencyjnej. Informacje dot. przetargu można uzyskać w poniedziałki i środy od godz. 10.00 do godz. 12.00 pod nr. tel. 552-00-41 lub w pokoju nr 1.

Osobą uprawnioną do kontaktów z oferentami jest: Specjalista ds. żywienia zwierząt - Maria Wilczyńska.

240763A

REDAKCJA

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Fax 3003 303
Korespondencje: 80-958 Gdańsk skr. poczt. 419
Redaktor naczelny: Maciej Siembała, 3003 300
Z-ca red. naczelnego: Marcin Dybuk, 3003 304
Maciej Wośko, 3003 305
Mariusz Szmidka, 685 47 20
Sekretarz redakcji: Tomasz Kubik, 3003 332

DZIAŁY

Łączności z Czytelnikami tel. 3003 340
e-mail: opinie@prasabalt.gda.pl
region tel. 3003 383
Gdańsk, Sopot tel. 3003 307
Gdynia tel. 6606 500
ekonomia tel. 3003 362
sport tel. 3003 372

infolinia 0800 1500 39

kultura tel. 3003 358
dodatki tel. 3003 299
magazyny tel. 3003 358
fotodoryszy tel. 3003 322
promocja (patronaty) tel. 3003 179
Biuro Konkursów: tel. 3012 761
(w godz. 10.00-16.00)

PRENUMERATA

z bezpłatną
dostawą
do domu - rano!
tel. 0 800 15 00 26
(darmowa infolinia)

REKLAMA I ODDZIAŁY REDAKCJI

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-74, fax 300-32-66, tel. 300-32-16, fax 300-32-13
Gdynia, ul. Władysława IV 43 (redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01, tel./fax (058) 660-65-02
tel. (058) 660-65-20 do 33 (reklama)
Gdynia, ul. Władysława IV 43,
tel. 660-65-16, 660-65-18, 660-65-36 do 38, fax 660-65-17
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel./fax (058) 622-74-79
Sopot, ul. Kościuszki 61, tel./fax 551-54-55, tel. 550-42-38

Bytów

Chojnice tel. (059) 822-60-12
Człuchów tel. (052) 396-53-99
Kartuszy tel. (059) 834-58-45
Koszęcin tel. (058) 681-18-92
Kwidzyn tel. (058) 686-76-61
Lębork tel. (055) 262-40-41
Mabork tel. (059) 863-50-68
Nowy Dw. Gd. tel. (055) 270-23-14
tel. (055) 239-40-62

Puck

Rumia tel. (058) 683-29-44
Słupsk tel. (058) 673-25-01
Stawno tel. (059) 848-17-30
Szczecin tel. (059) 810-51-34
Szczecin tel. (055) 239-40-83
Starogard Gd. tel. (058) 560-11-78
Tczew tel. (058) 530-41-01
Wejherowo tel. (058) 677-45-46

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
- Prezes: Krzysztof Krupa
DRUK
Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Połaniec 3, tel. 30-03-700, fax 30-03-703
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128

Za boiskiem. Dwie czerwone kartki i kara dla Wdowczyka

Jak Andrij Griszczenko z Hermesem wojował

Swoista dogrywka piłkarskiego meczu Prokom Arka - Kolporter Kielce (na boisku w Gdyni wygrali żółto-niebiescy 4:2) odbyła się w miniony czwartek w Warszawie na posiedzeniu Wydziału Dyscypliny PZPN. Trener zespołu gości Dariusz Wdowczyk za krytykowanie pracy sędziego zapłacił 2 tysiące złotych, a dwóch piłkarzy tego spektaklu Andrieja Griszczenko (Arka) i Brazylijczyka Hermesa (Kolporter) ukarano czerwonymi kartkami - których nikt na boisku nie widział - oraz odsunięciem od dwóch ligowych spotkań.

- Przecież Hermes nie dostał czerwonej kartki, sędzia jej nie pokazał. Zanim zdążyliśmy się odwołać mój zawodnik i tak nie będzie mógł te-

Brazylijczyk
Hermes
Fot. Tomasz Boli

raz zagrać - grzmi na łamach piątkowego „Przeгляdu Sportowego” Wdowczyk. - Ja dostałem czerwoną? - nie kryje zdziwienia Griszczenko, gdy poinformowali-

śmy go o karze. Ale przypomina sobie boiskową potyczkę z Hermesem.

To było już pod koniec meczu - opowiada. - Startyśmy się w walce o piłkę. Kiedy ta była już gdzieś indziej, Hermes doskoczył do mnie i... włożył mi palec w oko. Ja wytargałem go za ucho. Wydawało mi się, że sędzia to widział. Przecież był blisko. Jednak nie zareagował. Nie sądziłem, aby to zdarzenie miało jakieś konsekwencje. Naprawdę jestem zawieszony na dwa mecze? - nadal dziwi się Griszczenko.

Mniej zdziwiony jest kierownik gdynińskiej drużyny Wiesław Kędzia.

- Kartek na boisku nie było, ale po meczu przyszedł do sędziowskiej szatni delegat PZPN i to na jego sugestię czy polecenie sędzia opisał wspomniane wydarzenie, które widział delegat.

W sędziowskim protokole jest zapis, że Hermes uderzył Griszczenkę w twarz, a nasz piłkarz wytargał go za ucho. Skoro ja mam po meczowy dokument z takim wpisem, to muszą go mieć także w Kielcach. Więc nie bardzo wiem, czego się spodziewali. Może pochwały dla Hermesa za waleczność - kończy ironicznie Kędzia.

Zatem Hermes nie wystąpi w meczu Kolporter - Górnik bo jest zawieszony, a Griszczenko nie zagrał w spo-



Andrij
Griszczenko
Fot. Tomasz Boli

tkaniu Bełchatów - Arka, bo... i tak nie mógł. Właśnie w spotkaniu z Kolporterem złamał sobie rękę. Nic więc dziwnego, że gdy nianie nie zamierzają odwoływać się od kary dla swojego zawodnika.

Janusz
Woźniak

Liga. Jest sponsor Idealny wybór?

Prezydium Zarządu PZPN zaakceptowało decyzję komisji przetargowej o wyborze firmy PTK Centertel (operator telefonii komórkowej Idea) jako sponsora głównego rozgrywek ligowych w Polsce. Umowa będzie obowiązywała od 1 stycznia 2005 roku przez trzy i pół roku.

W czwartek komisja przetargowa jednogłośnie uznała propozycję Idei za lepszą od oferty Ery. Wartość umowy wynosi 31,6 miliona złotych. Według prezesa PZPN Michała Listkiewicza oferta Ery była o 17 procent niższa.

Kwota 31,6 miliona złotych trafi bezpośrednio do klubów ekstraklasy (nie ustalono jeszcze jaki będzie podział puli i jaka część tych pieniędzy trafi do klubów drugoligowych). Umowa będzie obowiązywać od 1 stycznia 2005 roku przez rundę wiosenną i trzy kolejne sezony.

PZPN postanowił także, że wiosenne mecze eliminacji mistrzostw świata z Azerbejdżanem i Irlandią Północną rozegrane zostaną na stadionie Legii w Warszawie.

(kast)

I LIGA

Cracovia pokonała Polonię Warszawa 2:1 (2:0).
Bramki: Piotr Giza (17), Piotr Bania (38), dla Polonii - Jacek Kosmaliński (46).

Bełchatów. Arka straciła punkty i Wojneckiego Tradycji stało się zadość

Piłkarze Prokomu Arki Gdynia od pewnego czasu tradycyjnie przegrywają w Bełchatowie. Nie inaczej było i w piątek. Żółto-niebiescy przegrali 1:3, ale po dobrym meczu, w którym nawiązali równą walkę z liderem II li-

gi. W Arce znowu mogą mówić o pechu. Do listy kontuzjowanych zawodników dołączył Jerzy Wojnecki, który doznał urazu w czasie rozgrzewki i od 1 min spotkania musiał go zastąpić Tomasz Warczachowski. Gospodarze zaatakowali od pierwszego gwizdka sędziego. W 4 min



Grzegorz Pilch (w środku) strzelił drugą w tym sezonie bramkę dla Arki.
Fot. Sławomir Ptasnik

w poprzek bramki gdynińskiej Arki trafił Jacek Popek. W 8 min Michał Chamera z wielkim trudem wybił na róg piłkę po strzale Łukasza Garguły. W 21 min było już 1:0 dla gospodarzy. Krzysztof Sobieraj tak pechowo wybił piłkę, że trafił nią w sędziego, a odbitą futbolówkę skierował do bramki Radosław Matusiak. Kilka minut później mogło być 1:1, ale Krzysztof Piskula strzelając głową z najbliższej odległości spudłował. Tuż przed zakończeniem pierwszej połowy Bełchatów prowadził 2:0. Po rzucie rzyżnym do piłki najwyższej wyskoczył Dariusz Pietrasiak i Chamera znowu wyjmował piłkę z siatki.

Kolejny gol dla GKS padł po przerwie. Mariusz Woronicki zbyt krótko wybił piłkę, która trafiła do stojącego na linii pola karnego Grzegorza Króla, a ten znowu pokonał Chamera.

Honorową bramkę dla Arki padł w 72 min meczu. najpierw z dystansu groźnie strzelał Bartosz Ława. Golkeeper gospodarzy wybił piłkę na róg. Po dośrodkowaniu najsprytniejszy pod bramką okazał się Grzegorz Pilch, który głową ustalił wynik spotkania. Arka przegrała, chociaż za swoją postawę na boisku zasłużyła na ciepłe słowa. Cóż z tego, skoro punkty zostały w Bełchatowie.

Janusz Woźniak

GKS Bełchatów - Prokom Arka 3:1 (2:0)

1:0 Radosław Matusiak (21), 2:0 Dariusz Pietrasiak (43), 3:0 Grzegorz Król (58), 3:1 Pilch (72)

Żółte kartki: Popek (Bełchatów)
GKS Bełchatów: Ptak - Fröhlich, Cecot, Berliński, Hinc - Popek, Garguła, Pietrasiak (66 Wiechowicz), Kolendowicz (59, Dziedzic) - Matusiak (70 Kaczorowski), Król

Arka: Chamera 4 pkt - Warczachowski 3, Woronicki 3, Kowalski 4 - Pudysiak 3, Murawski 4, Sobieraj 3, Piskula 3 (76 Ignaszewski), Ława 3 (87 Ulanowski) - Pilch 5 (82 Samecki), Jelonkowski 4

Sędziował: Tomasz Witkowski (Warszawa)

Widzów 2000

teraz w tygodniu dwa magazyny sportowe Dziennika
poniedziałki + czwartki moc sportu

LOTTO

Multilotek

7, 8, 14, 17, 18, 22, 23, 24, 29, 31, 36, 39, 42, 46, 57,
54, 65, 70, 72, 73

Twój Szczęśliwy Numer

7, 18, 19, 45 (14)

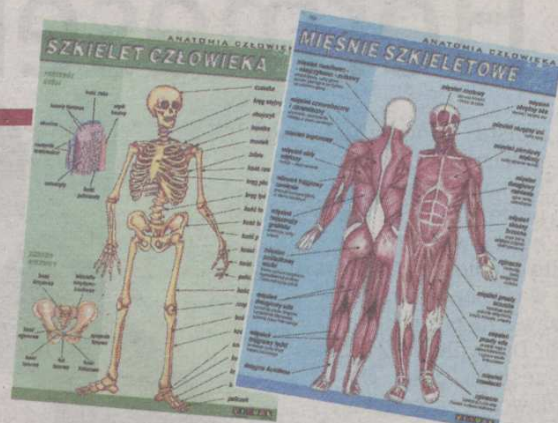
poniedziałek 18 października

Mapa pracy na Pomorzu!

Sprawdź, gdzie będą dawać pracę w województwie pomorskim.

Teraz pracę znajdziesz szybciej - uwaga - **Praca** w poniedziałki!

Dla kibiców - **Sport**



anatomia

wtorek 19 października

Co wtorek pomagamy w nauce!

Zaczynamy cykl edukacyjny z GWO - korki we wtorki z GWO

Emerytura - sprawdź, co Ci się należy!

Po Twojej stronie - co wtorek nowy poradnik!

Dom +nieruchomości
+wnętrza



chemia, fizyka

środa 20 października

Auto +moto
+gratka

Teraz jeszcze więcej aktualnych tematów motoryzacyjnych!



geografia

czwartek 21 października

Nowy magazyn dla kibiców - **Sport** magazyn

magazyn **WIECZÓR**
wybrzeża

- po raz ostatni w czwartek, od 30 października co sobotę



biologia

piątek 22 października

Dla mieszkańców Trójmiasta
- jeszcze bardziej przejrzyste

Będzie się działo

z nowym kwadratowym dodatkiem

Krzyżówki

sobota 23 października



historia